

Transformarán en áreas verdes los basurales de Santiago

En terrenos fértiles, susceptibles de ser incorporados inmediatamente a la producción agrícola, serán transformados los basurales de Santiago, según lo anunció el Alcalde anoche, al inaugurar su administración. Dijo el señor Domínguez que había celebrado prolongadas reuniones con los médicos sanitarios, para tratar sobre este

problema, que lo ha preocupado desde que asumió su cargo. Cabe recordar que la solución que pretendió dársele en una oportunidad a este problema, fue la clausura de los 4 botaderos, medida drástica, pero que no hace sino agravar la situación, ya que materialmente no existe medio alguno para eliminar los desperdicios que en cantidad superior a 2 mil metros cúbicos diarios produce Santiago.

El primer ensayo se realizará en Renca. Con un tractor del tipo "oruga", que será traído de Estados Unidos, y cuyo valor es de diez mil dólares, se aplastará la basura, diseminándola en toda la extensión del lugar. El aprovechamiento industrial de los residuos de cartón, vidrio, madera, géneros, se entregará a una concesión particular, por medio de propuestas públicas. En esta forma, el botadero desaparece como

tal, para convertirse en un terreno cultivable, higiénico, eliminándose así un permanente foco infeccioso. Este procedimiento se aplicó en Estados Unidos con un éxito que determinó a las autoridades municipales a generalizarlo. Expresó el señor Domínguez que durante su jira por Norteamérica se impuso personalmente del resultado de la experiencia, el que fue altamente satisfactorio.

TIEMPO PARA SANTIAGO
HOY: NUBOSO
EDICION DE 24 PAGINAS

LA NACION

JUEVES 2 DE OCTUBRE DE 1952
SANTIAGO DE CHILE
Precio: \$ 4.-

Candidatas a Reina inscribieron 6 Liceos de Santiago

COPIAS DEL FILM DEL 18 ENVIARAN A TODO EL MUNDO

El martes será exhibida en el Salón Rojo de la Municipalidad, con asistencia del Alcalde, regidores y prensa de la capital, la película filmada durante las Fiestas Patrias. Copias de este film, doblado al inglés, serán enviadas a todas las embajadas, consulados y legaciones de Chile en el extranjero, por tratarse de un documental que muestra el "18" más popular celebrado hasta hoy.

LA MUNICIPALIDAD COLABORARA EN LA "SEMANA DEL NIÑO"

Activamente participará la Municipalidad en la celebración de la tradicional Semana del Niño, jornada en la que se exalta la misión que cumplen la madre y el hogar en la formación de la ciudadanía.

El Alcalde designó ayer al regidor señor Luis Barros Torres, para que tome contacto con el comité organizador de esta festividad rotaria, y colabore entusiastamente a su realización.



LA AVIACION DE 1975.— A BORDO DEL PORTA-AVIONES "ROXER", FRENTE A COREA.— Un piloto de aviación norteamericano ha imaginado que la aviación de 1975 será como el que quiere representar aquí: el hombre volará solo y todo el sistema de propulsión estará en un casco con una hélice en forma de helicóptero. Otro tripulante le da la partida cuando el "aviador del futuro" está sujeto a la catapulta. — (Foto UNITED PRESS).



CANDIDATAS A REINA EN LA NACION. — Después de haber sido presentadas oficialmente ante la Federación de Estudiantes como representantes de sus respectivos Liceos a la elección de reina de los secundarios, las candidatas visitaron nuestro diario. En la foto: Apolonia Alvarado, del Liceo Dario Salas; Lillian Prado, del Liceo Cooeducacional N.º 8; Ofelia Peñaloza, del Liceo 2; Graciela Ferrada Beach, del Liceo 8 de Niñas; y Enriqueta Jerez, del Liceo 6.

PRORROGAN PLAZO DE INSCRIPCIONES HASTA EL MIERCOLES

En medio de la expectación y el entusiasmo de los secundarios de Santiago, se prorrogó ayer las candidatas de los liceos femeninos y mixtos ante la Federación de Estudiantes Secundarios. Pero sólo seis liceos alcanzaron a hacerlo, lo que movió a la asamblea a dar un nuevo plazo, hasta el miércoles para la inscripción.

Los nombres de Apolonia Alvarado, del Liceo Dario Salas; Ofelia Peñaloza Núñez del Liceo 2; Graciela Ferrada Beach, del Liceo N.º 8 de Niñas; Enriqueta Jerez Zamorano, del Liceo 6; Lillian Prado Oliva, del Liceo 8; e Inés Marfull Krebs, del Liceo N.º 7, de Ñuñoa, fueron saludados con estruendosos aplausos.

Apolonia Alvarado Bacovic, 15 años, antofagastina, futura profesora de inglés, admiradora de Chopin y del tango, gran lectora de Mariano Latorre y de los autores chilenos en general, no es ganadora en el escrutinio final, ya que su liceo no alcanzó la mayoría, pero lleva la primera mayoría. Sus compañeros Héctor Briones, 17 años, del IV B, y Sara Alvarado, 17, de III, dicen: "Es seguro que Apolonia va a ser nuestra representante definitiva, ya que cuenta con el apoyo de casi todos los cursos y es la única que hará volver la paz a nuestro revuelto plantel".

La morena representante del Liceo N.º 8, Enriqueta Jerez Zamorano, 17 años, del V A, ganó con 40.800 votos. Su contendora más próxima, Yolanda Aguilera, que obtuvo 37.500. Con garbo representa a sus 870 compañeras la estudiante Enriqueta, la segunda de siete hermanas. "Bueno y estudioso me gusta la música — Beethoven — y los discos norteamericanos y mi autor favorito es John Derek. Después que termino de estudiar y hacer tareas me dedico a regalarle a mi hermanito de 1 año y medio, Fracisco natación y esquí", dice Enriqueta, mientras su generalísima, Rosalía Araya, 17 años, del VI año, asegura que es la candidata con más opción a salir elegida reina de los secundarios.

Hija de la Universidad de Chile es Lillian Prado Oliva, 16 años, IV año en el Liceo N.º 8, hija del arquitecto don R. Prado. "Estudiaré Medicina o Leyes. Me encanta nadar, jugar tenis, practicar equitación y estudiar. Leer libros sobre filosofía, y ver películas policíacas, inglesas e italianas. En las tardes oigo música clásica y me gustan Beethoven y Mozart", declara Lillian.

El Liceo N.º 2 eligió por unanimidad a la atrayente Ofelia Peñaloza, 17 años, alumna estudiosa, del V D, que ha sentido desde niña vocación por la enseñanza. "Estudiaré Pedagogía en Biología, y no pienso casarme mientras no me reciba. He sido candidata de mi curso desde el tercer año. Me gusta la música clásica y mis escritores favoritos son Tirso de Molina y Charlotte Brontë. Soy la menor de seis hermanas. Fracisco natación y esquí", confiesa la romántica y sugerente morena, Gabriela Ferrada Beach.

Desde el martes la candidata del Liceo N.º 8 de Niñas, Ganó por 21.800 votos sobre los 15.000 de Violeta Ramírez, Alta y delgada, de juvenil belleza morena. Gabriela sueña con ser feliz madre de muchos hijos. "Creo que el papel de la mujer está en el hogar. Sin embargo, por ahora no pienso casarme. Mi tiempo libre lo dedico a mi hermanito Fernando, a oír música norteamericana y a hacer tortitas y queques", son las declaraciones de la representante sanmiguelina.

El Liceo N.º 7, de Ñuñoa, eligió una rubia y suave representante de simpática nariz respingada. Es Inés Marfull Krebs, 17 años, del IV A. "Estudiaré Medicina y me gusta la música. Pertenecí al Club Musical del Liceo, que es el mejor de Santiago. Me gustan las novelas románticas y el teatro".

Junto a las candidatas se encuentran muchachos que van a elegir cuál será la joven que contará con el apoyo de sus liceos. Ernesto Evans, 19 años, V B del Liceo de Aplicación, gustan las cinco representantes; Jacobo Stoullman, 18 años, VI B, del mismo liceo, prefiere a Enriqueta Jerez y Homero Rojas, 17 años, del mismo curso y liceo, a Lillian Prado. Igual opina Luis Jorquera, 18 años y compañero de los anteriores.

El presidente del Centro de Alumnos del Liceo Amunátegui, Joaquín Ma, 17 años, V A, opina que su liceo debe dar el apoyo a Ofelia Peñaloza porque "es la más simpática", afirma. Agrega además que la primavera es un justo y agradable pretexto en el duro año escolar. Además, este año parece que va a estar muy bien representada la juventud chilena, a juzgar por las candidatas que han presentado hasta hoy.

Master

La cocina a Gas de Parafina

que ahorra dinero
Compare su precio... y comprará MASTER!

que ahorra parafina
Por su Estanque de Alimentación Automática, MASTER no derrocha parafina ni escatima calor!

que ahorra molestias
Sus Gasificadores de Seguridad, patentados, únicos en el mundo, evitan que se apague la llama o se inflame

que ahorra repuestos
Hecha íntegramente en fierro de Huachipato y revestida en loza, aguanta todo! Sus Mecheros de Asbesto duran años!

¡No da olor!

Complétela con el HORNO MASTER PORTATIL

En los mejores establecimientos del ramo examine y adquiera uno de sus hermosos modelos en blanco o jaspeado de Pedestal y Sobremesa, 1, 2 y 3 Fuegos

Establecimientos Industriales Master,
JUAN A. PUIGREDON & Cía. Ltda.
Independencia 864, Cas. 9874, Fono 63737, Stgo.

URBANIZARAN EL BALNEARIO DE CALETA ABARCA

La total urbanización del balneario de Caleta Abarca aprobó anoche la Municipalidad de Viña del Mar, en sesión extraordinaria. Esta obra de gran importancia para el progreso de la ciudad, representará una inversión de 15 millones de pesos. El plan consulta la construcción de rampas de paseo, cabinas con capacidad para 2.000 bañistas, pérgolas y restaurante.

CUATRO PROBLEMAS DE FERROVIARIOS RESOLVIO AYER S. E.

La directiva de la Federación Industrial Ferroviaria, presidida por el señor Avelino Aguilera, visitó ayer a S. E. el Presidente de la República, para plantearle algunos asuntos de interés gremial.

A la petición de reajuste automático de los jubilados y pensionados de los ferrocarriles, S. E. respondió que el respectivo proyecto de ley está pendiente de la consideración de la Cámara de Diputados y tiene trámite de urgencia, solicitada por él. En cuanto a la derogación del decreto 637 que priva del derecho a desahucio a los empleados que jubilan, S. E. accedió, prometiendo que quedará vigente la ley 7.998, que les reconoce ese derecho. A la solicitud de reincorporación de los empleados que han quedado cesantes por haber participado en movimientos huelguísticos, contestó que conversará con el Director General, don Fernando Gualda. Finalmente, les prometió enviar un proyecto de ley al Congreso consultando la devolución de sus fondos de retiro a los jubilados.

VICEPRESIDENTE DE ECUADOR ENCABEZA EMBAJADA ESPECIAL

El Gobierno del Ecuador ha comunicado a la Cancillería que vendrán a la transmisión del Mando Presidencial encabezando la Embajada Extraordinaria Ecuatoriana, el Vicepresidente de la República, Excmo. señor Alfredo Chiriboga, y el Canciller, Excmo. señor Teodoro Alvarado. Oportunamente se anunciarán los nombres de los restantes miembros de la misión.

UN INTENDENTE Y DOS GOBERNADORES RENUNCIARON AYER

Ayer presentaron las renuncias de sus cargos el Intendente de Ñuble, señor Ricardo Auger, y los Gobernadores de Imperial, señor Aner Padilla Zapata, y de Lautaro, señor Gilberto Salinas.

REGRESO DEL BRASIL EL COMDTE A. CORTINEZ

Precedente de Río de Janeiro, vía Panamá, Brasil, regresó el comandante de grupo (R) señor Armando Cortínez Mujica, quien fué invitado por el Gobierno del Brasil para conocer los adelantos aeronáuticos de aquel país.

Espectacular accidente aéreo en Antofagasta

ANTOFAGASTA, 1.º.— A las 15 horas de ayer el avión cuádrimotor Liberator "Ciudad de Iquique", de la Empresa Airchile, sufrió un espectacular accidente, que afortunadamente no causó daños materiales de consideración ni desgracias personales. En los momentos en que la máquina corría por la pista del aeropuerto de "Cerro Moreno" para decolar, con rumbo a Iquique, conducida por los pilotos señores Bisseo y Serra, se le entró en forma repentina el tren de aterrizaje, por razones que no han podido establecerse aún, clavándose el avión de nariz y corriendo en esta posición varios metros, para quedar al fin con la cola apuntando hacia al cielo, envuelto en una enorme nube de polvo. En los primeros momentos, el personal de la Fuerza Aérea, de la LAN, la Pa-

45 muertos en batalla en el campamento de prisioneros de Cheju

PUSAN (Corea), 1.º (U. P.).— 45 prisioneros de guerra chinos resultaron muertos y otros 120 heridos, en una batalla entre guardias norteamericanos y prisioneros de guerra, ocurrida en un campamento de prisioneros de la isla de Cheju, según se informó oficialmente. La batalla se produjo ayer martes, y duró varias horas. En la isla de Cheju hay 20.000 prisioneros comunistas chinos.

El anuncio oficial dice que dos pelotones de soldados norteamericanos fueron enviados al campamento para someter a los prisioneros cuando éstos se negaron a obedecer las órdenes del comando aliado en el sentido de que se abstuvieran de manifestaciones. Estas habían comenzado después que los guardias penetraron al campamento para organizar los detalles de la construcción de los nuevos cuarteles de invierno para los prisioneros, contruidos de piedra.

Los comunistas izaron banderas rojas y desafiaron a los soldados con palos y piedras.

LA ANES AGRADECIO ATENCIONES DE S. E.

La directiva de la Agrupación Nacional de Empleados Semifuncionales visitó ayer a S. E. el Presidente de la República, para agradecerle las muchas atenciones que le dispensó durante su Gobierno, y especialmente, el interés especial que siempre puso en la solución de sus problemas gremiales.

FABRICA DE HILADGOS FINOS QUIERE TRAER UNA FIRMA ALEMANA

Una firma alemana ha presentado una solicitud a la Comisión de Instalación de Nuevas Industrias (el Ministerio de Economía y Comercio, para que se le permita traer al país una fábrica de tejidos de hilados finos, con anexo de tintorería. Ofrece traer como aporte de capital, 340.000 dólares.

La Comisión, que preside el Subsecretario de Economía y Comercio, señor Douglas Ojeda, se pronunciará en su próxima reunión.

SERA SUPRIMIDA LA ESPECULACION CON LAS MANZANAS

Ante la desenfundada especulación que se efectúa con las manzanas frescas, la que ha alzado los precios a límites que hacen imposible su adquisición por parte de las personas de escasos recursos, el Comisariato General de Subsistencias y Precios ordenó un estricto control en los precios de ese producto.

En efecto, el Comisariato General, Coronel Oscar Linsmayer, envió ayer un oficio al Comisariato Departamental, señor Manuel Cabessus, en el que se dispone que esa dependencia tome las medidas que el caso aconseje y, si es necesario, fije el precio a esa fruta.

Agrega el oficio que, por ser esta fruta de gran valor alimenticio, no es posible que se especule con ella y que las firmas distribuidoras obtengan ganancias incontroladas.

Notas de la gran ciudad

El destino nómada de la Feria del Libro hará emigrar una vez más a los locatarios de los stands hacia terrenos en espera de edificaciones. Después de casi dos años de vida se detendrá una ola de inquietud surgida ante la amenaza de que la Caja de Empleados Públicos y Periodistas iniciara la construcción de un retiro en los terrenos de renta el 1.º de noviembre. Cuando se supo que la falta de fondos no permitía a la Caja ni siquiera terminar una sencilla construcción, los arrendatarios de la Feria y de los entretenimientos avanzados respiraron aliviados. Pero entonces apareció un nuevo peligro: la Municipalidad piensa adquirir los terrenos para construir dos o tres estacionamientos subterráneos de automóviles, que terminarían con la molesta congestión de vehículos de esos alrededores. De todos modos, el exodo no se producirá antes de Año Nuevo. Mientras tanto, la ubicación de los libros, del caramel, de la rueda, del aparato trabador de la voz, es estudiada nerviosamente por sus propietarios.

DECLARACION DE LA FEDERACION DE LOS ARTISTAS DE CHILE

Ante las dificultades que se han suscitado relacionadas con la venta de un pórtico de piedra para la ciudad de La Serena, entre el alumno extrinsecante señor Joaquín Álvarez y su maestro, el escultor chileno, don Samuel Román Rojas, la Federación de Artistas de Chile nos ha dado a conocer su posición referente a este hecho que vendría a dañar el prestigio del artista y profesor chileno.

Al efecto, la Federación de Artistas de Chile dice: "que la obra en cuestión, adquirida por la Dirección de Obras Públicas para la ciudad de La Serena, debe considerarse como un trabajo mixto, especial; realizado en parte como trabajo escolar del alumno señor Álvarez y en parte como trabajo del profesor. Por otro lado, la misma Federación nos manifiesta, que de parte del escultor señor Román no ha existido participación alguna ni malevolencia alguna; argumentos que forman la base de la acusación estudiantil".

La misma Federación ha podido comprobar según nos manifiesta, que los honorarios fueron tratados previamente en esta profesora y alumno correspondiendo a este último un 30 por ciento ascendente a la suma de \$ 70.000, sin gravamen alguno de impuestos, etc.; suma que emplearía en viajar a Europa para entrar a una escuela de especialidad. Más tarde se negoció a percibir este honorario, manteniendo la correspondencia el total, lo que estima la Federación ha sido la consecuencia de alguna influencia extraña, que en este incidente ha creído encontrar ocasión propicia para encaminar ocultas intenciones."

Además, dice la Federación de Artistas que el alumno señor Álvarez no es el autor total del trabajo, y que si así lo presentó el profesor señor Román, fue guiado por su espíritu generoso para que el alumno pudiera conseguir del Gobierno de su país, Ecuador, una prolongación de la beca de que ha estado gozando en Chile.

Para terminar, nos dice la Directiva de la Federación, que a ellos sólo los mueve el noble propósito de exponer serenamente los hechos que han ocurrido de ir limpiando la turbia atmósfera con que se ha querido dañar a una personalidad de tanto prestigio en nuestro círculo universitario, como es el profesor Román Rojas.

La ENT y de los choferes particulares de Santiago y Valparaíso, a la espera de que resuelva el Senado, en su sesión del próximo martes 7, para la cual el referido proyecto figura en primer lugar de la tabla, y comisionar a la directiva para que realice una investigación en favor de las familias de las víctimas del accidente en el edificio en construcción de la Caja de Ahorros.

DISTINCION OTORGARON LOS PRACTICANTES AL PERIODISTA R. LABRA

Anoche, la directiva nacional de la Unión de Practicantes y Auxiliares de la Medicina, UPAM, nos visitó con el objeto de hacer entrega al periodista señor Renato Labra Jofré de un artístico diploma, como expresión de reconocimiento por la labor que ha realizado en las columnas de LA NACION, en beneficio del Gremio.

En efecto, este diario realizó una intensa campaña desafiando todas las actividades de la organización, hasta obtener la promulgación de la ley N.º 10.392.

Al mismo tiempo la directiva que preside el señor Alfonso Cabezas le comunicó que había sido designado miembro honorario de la UPAM.

DECLARACION DE LA FEDERACION DE LOS ARTISTAS DE CHILE

Ante las dificultades que se han suscitado relacionadas con la venta de un pórtico de piedra para la ciudad de La Serena, entre el alumno extrinsecante señor Joaquín Álvarez y su maestro, el escultor chileno, don Samuel Román Rojas, la Federación de Artistas de Chile nos ha dado a conocer su posición referente a este hecho que vendría a dañar el prestigio del artista y profesor chileno.

Al efecto, la Federación de Artistas de Chile dice: "que la obra en cuestión, adquirida por la Dirección de Obras Públicas para la ciudad de La Serena, debe considerarse como un trabajo mixto, especial; realizado en parte como trabajo escolar del alumno señor Álvarez y en parte como trabajo del profesor. Por otro lado, la misma Federación nos manifiesta, que de parte del escultor señor Román no ha existido participación alguna ni malevolencia alguna; argumentos que forman la base de la acusación estudiantil".

La misma Federación ha podido comprobar según nos manifiesta, que los honorarios fueron tratados previamente en esta profesora y alumno correspondiendo a este último un 30 por ciento ascendente a la suma de \$ 70.000, sin gravamen alguno de impuestos, etc.; suma que emplearía en viajar a Europa para entrar a una escuela de especialidad. Más tarde se negoció a percibir este honorario, manteniendo la correspondencia el total, lo que estima la Federación ha sido la consecuencia de alguna influencia extraña, que en este incidente ha creído encontrar ocasión propicia para encaminar ocultas intenciones."

Además, dice la Federación de Artistas que el alumno señor Álvarez no es el autor total del trabajo, y que si así lo presentó el profesor señor Román, fue guiado por su espíritu generoso para que el alumno pudiera conseguir del Gobierno de su país, Ecuador, una prolongación de la beca de que ha estado gozando en Chile.

Para terminar, nos dice la Directiva de la Federación, que a ellos sólo los mueve el noble propósito de exponer serenamente los hechos que han ocurrido de ir limpiando la turbia atmósfera con que se ha querido dañar a una personalidad de tanto prestigio en nuestro círculo universitario, como es el profesor Román Rojas.

La ENT y de los choferes particulares de Santiago y Valparaíso, a la espera de que resuelva el Senado, en su sesión del próximo martes 7, para la cual el referido proyecto figura en primer lugar de la tabla, y comisionar a la directiva para que realice una investigación en favor de las familias de las víctimas del accidente en el edificio en construcción de la Caja de Ahorros.

SOBRE ESTABILIDAD FUNCIONARIA SE PRONUNCIAN LOS EMPLEADOS FISCALES IBAÑISTAS: ACUERDOS

Se nos ha pedido la publicación de la siguiente declaración:

"En presencia de acuerdos adoptados por la ANEF, sobre estabilidad de los EE. Públicos y que aparecen publicados en los diarios de los días 23 y 29 de septiembre, la directiva del Comité de la ANEF, Fiscalista, se pronuncia, al respecto, de la siguiente manera:

- 1.º) Que si bien comparten el principio de la defensa gremial de los modestos funcionarios públicos sea cual fuere su ideología política, esta defensa sólo puede ser aceptada con las siguientes restricciones:

- a) que no puede aceptarse esta defensa o intervención de los gremios o de los funcionarios que por su grado son los de la confianza del Presidente de la República, ya que una sugerencia siquiera en este sentido, equivale a invadir prerrogativas constitucionales del Jefe de Estado, hecho que estamos ciertos no acepta el Presidente-Electo, don Carlos Ibañez del Campo;

- b) Tampoco puede aceptarse esta defensa respecto de aquellos empleados de grados subalternos que obedeciendo directivas, políticas, tuvieron intervención directa o indirecta en actos de persecución contra nuestros compañeros ibañistas, o que ejercieron actos de delación o amenaza.

La libertad democrática que vivimos autoriza plenamente a todo ciudadano para expresar sus ideas e incluso para intervenir en la política activa; pero esto no puede hacerse en ningún momento con aquellos actos de delación o persecución, pues importan, precisamente una negación de este principio democrático de libertad de expresión y acusación pública.

Este proceder en el momento de persecución política que todo régimen tiene perfecto derecho a conjurar por el peligro que entraña el sabotaje de estos elementos en la Administración Pública;

El Ministro de Educación señor Luis David Cruz Ocampo dispuso que el Director General de Educación Primaria investigara la denuncia formulada por el padre de la menor de 11 años, Graciela Silva, en contra del profesor de la Escuela N.º 14 de Petorca, ubicada en La Ligua, Luis Dagoberto Urra Oviedo, que habría pretendido violar a la niña. Mientras tanto el cargo del profesor será atendido por un profesor. El denunciante dice que Urra habría huido al sur.

400 MILLONES PARA MOLO DE VALPARAISO

En el presupuesto para obras portuarias, del próximo año, se incluyó la suma de 400 millones de pesos para los trabajos de prolongación del molo de Valparaíso. Esta prolongación será de 500 metros y su plazo de construcción será de cuatro años. Las sumas que se destinaron para estos trabajos alcanzaron a 100 millones de pesos por período anual hasta completar los 400 millones de pesos que se requieren para terminar estos trabajos.

La Dirección General de Obras Públicas informó al Ministro Ricardo Bascopeán, que esta construcción podría iniciarse después de que se terminen varias obras portuarias que actualmente están en construcción a través del país.

NUOVO AVION TIENE DIRECCION DE OBRAS

Un nuevo avión tiene la Dirección General de Obras Públicas para facilitar las labores de este organismo. La máquina fue traída desde Estados Unidos por el piloto ingeniero don Max Flores.

La máquina tiene capacidad para cinco pasajeros y entrará inmediatamente en servicio.



VICTIMA DE UN CHOFER DE TAXI.— Eulogio Marián, fue atropellado por un taxi, cuando se hallaba ayer, a las 9 horas en Catedral con Libertad. El coche EE-4 chocó en esa esquina con el auto XB-394, siendo lanzado este último a la vereda, donde se encontraba Marián. El peatón, inocente espectador del accidente, resultó al final la única víctima, que debió ser trasladado con heridas de mediana gravedad en ambas piernas a la Posta N.º 3

INMINENTE SERIA DETENCION DE UN HOMICIDA PERUANO

Sin resultados prosiguió hasta anoche la pesquisa de la Policía Internacional para ubicar en territorio nacional al doble homicida peruano José Castañeda López, que fuera encarado hace dos semanas por la policía peruana y cuya filiación fue dada a conocer en ediciones pasadas.

Su ficha delincencial fue entregada a todas las unidades policiares del país, esperándose de un momento a otro su detención, en razón de que no ha podido abandonar el país por estar especialmente encarado a todos los puntos fronterizos.

Un alto jefe de Investigaciones, declaró taxativamente: "Mañana entregaremos fotografías de Castañeda a toda la prensa, que siempre ha sido la más eficaz cooperadora en la búsqueda de delincuentes peligrosos".

FRACASO NUEVA PISTA EN EL CASO DE MAINZ

La detención de un hombre y de una mujer, que llevaban un receptor Phillips robado, pareció solucionar sorpresivamente en la madrugada de ayer el extraño asesinato del cuidador del garaje de la CORFO, Juan Mainz.

El arresto practicado por personal de la Brigada Móvil, fué puesto en conocimiento de la Brigada de Homicidios, a cuya disposición quedó la pareja. El receptor encontrado en poder de la pareja era similar al robado al infortunado Mainz, pero difería en su numeración, razón por la cual quedó descartado de inmediato la hipótesis pista que se abrió horas antes.

Ambos detenidos, cuyos nombres no han sido revelados, siguen detenidos, por cuanto serían autores de numerosos robos.

POLICIA INVESTIGA POSIBLE TRATA DE BLANCAS EN SANTIAGO

Ninguna revelación hizo anoche la policía de investigaciones sobre una supuesta pesquisa para establecer el paradero de un tratante de blancas que estaría operando en la capital.

Sin embargo, voces generalmente bien informadas revelaron que se trataría del mismo individuo expulso hace dos años por la policía. Este sujeto conocido como "El Marinero", y cuya verdadera filiación nunca fué proporcionada, vivía en un elegante departamento, de la calle Mercedes, que había sido convertido en verdadera central de operaciones. Según se estableció en aquel entonces enviaba jóvenes chilenas a Panamá y Brasil, bajo la promesa de tentadores contratos artísticos.

Existen antecedentes en Investigaciones de que este individuo habría regresado a Santiago, resultando inútil hasta anoche su búsqueda.

OBREROS DECLARARON EN PROCESO DEL DERRUMBE

Activamente prosiguió ayer el Juez del Primer Juicio del Crimen, señor Adolfo Rojas Lebrun, sus actuaciones en el proceso instruido con motivo del derrumbe ocurrido en el edificio en construcción de la Caja Nacional de Ahorros, y que costó la vida a nueve personas.

Numerosos obreros de la construcción desfilaron ante toda la tarde por el Tribunal, prestando declaración, como de "relativa importancia, por cuanto ninguno de ellos realmente, el accidente en el momento de producirse, no al señor Juan Berenguer, de la empresa emplacada que aportará diferentes documentos al Tribunal.

Mientras tanto, el Comisario Carlos Jiménez García ha proseguido las investigaciones de la semana entrante hasta anoche que a comienzos de la semana entrante habrá al Tribunal un documentado informe con todos los antecedentes de la Policía Técnica, se consideren decisivos para el desarrollo del sumario, que se espera cerrar antes del término del año judicial.

MINAS DE CARBON NO PARALIZARAN

Durante la presente semana no habrá huelga en las minas de carbón. Actualmente se están haciendo gestiones directas entre las partes, para llegar a un rápido entendimiento frente a las peticiones planteadas por los trabajadores. Estas conversaciones, en ningún caso, serán entorpecidas por una declaración de huelga de los obreros. Tales fueron las informaciones que proporcionó anoche el Ministro del Trabajo, señor Juan Atala.

La continuación del Ministro expresó "que estimaba que el conflicto del carbón podría ser pronto solucionado en los próximos días. Confío —dijo— que tanto las empresas como los obreros pondrán el máximo de buena voluntad para alcanzar un entendimiento satisfactorio y justo".

Después, el Ministro del Trabajo informó que el domingo próximo los trabajadores celebrarían asambleas en los minerales para conocer el resultado de las gestiones que se harán durante el curso de la presente semana.

Finalmente, el Ministro del Trabajo, señor Atala, recibió ayer al gerente de la Compañía Carbonífera e Industrial de Lota, señor Guillermo Videla Lira, quien manifestó que las gestiones que se celebraron antes de la industria para el aumento de aumentar en nueve pesos diarios los salarios de los obreros de superficie, y de seis pesos para los trabajadores del interior de las minas.

La Federación de Química y Farmacia se reúne hoy

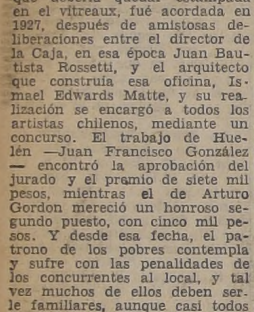
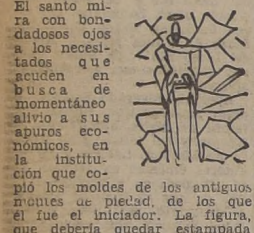
La Federación de Química y Farmacia se reunirá hoy a las 19 horas, en Arturo Prat 64, para tratar de las peticiones que han formulado a las distintas industrias, las que se encuentran aún sin solución.

HABRIA HUELGA EN SERV. ELECTRICOS

Existe actualmente la amenaza de una huelga general en todo el país del personal de electricidad y gas, según expresaron en la mañana de ayer el Ministro del Trabajo, señor Juan Atala, los dirigentes de la Federación Electro-Gas. La causa de esta paralización se debería a que la Compañía de Gas y Alumbrado de Iquique no ha pagado reajustes a su personal, pues tendría pérdidas que ascenderían a tres millones de pesos.

FELICITACION ESPECIAL A D. JORGE LOBO REYES

La Secretaría de la Cámara de Diputados, en cumplimiento de un acuerdo adoptado por unanimidad por dicha Corporación, ha enviado a la Ministra de Justicia, señora Adriana Olguín de Bálzar, un oficio, por medio del cual le solicita que disponga que en la hoja de servicios del señor Jorge Lobo Reyes, jefe de la Sección Publicaciones de la Dirección General de Prisiones, se le anote una felicitación especial con motivo de la destacada actuación que le ha cabido en la creación del Preventorio para enfermos cardíacos del personal de dicha institución y sus familiares.



PERSONAL DE ENT Y MICROS ESPERA LEY DE BONIFICACION

El personal de empleados de la Empresa Nacional de Transportes se reunió anoche, con delegados de los choferes y cobradores de los empresarios de buses particulares de Santiago y Valparaíso, acordó: agradecer a las comisionadas unidas del Senado que en la tarde aprobaron el proyecto del Ejecutivo que financia a la ENT hasta el 31 de diciembre y dispone los fondos necesarios para pagar las bonificaciones fiscales que se adeuda a la movilización particular; aprobar las gestiones que en favor de ese proyecto ha realizado el Comando Unido de

SITIOS A SU ALCANCE DESDE \$96.000.-

5 olo AL CONTADO 5 olo A UN MES

saldo en 40 mensualidades, desde \$ 2.160.-

VENTA A EMPLEADOS PARTICULARES O PUBLICOS

Con aplicación de fondos, o tasación de Caja

Urbanización completa e instalaciones; Luz, Agua Potable y Pavimento

MOVILIZACION A LA PUERTA

Situación de gran porvenir

NO SE COBRA COMISION

Planos y antecedentes:

Esteban Barbieri, Arquitecto-propietario, Amunátegui 75, Of. 4

ATENCION DE 10 A 1 Y DE 5 A 8

AUTO-LITE PARA Viajar con Mayor Placer

Reemplazo siempre las piezas desgastadas Auto-Lite por piezas Auto-Lite Genuinas de Fábrica-equipos originales en muchas de las principales marcas de automóviles.

- DISEÑADAS POR INGENIEROS ELECTRICISTAS PARA MAXIMA EFICIENCIA DEL MOTOR.
- FABRICADAS CON PRECISION PARA LLENAR LAS ESPECIFICACIONES DEL EQUIPO ORIGINAL.
- RINDEN UN SERVICIO ECONOMICO E INSUPERABLE.

"Luz, nunca falla con Auto-Lite"

SISTEMAS ELECTRICOS AUTO-LITE

SANTIAGO CONCEPCION VALPARAISO TEMUCO

82.a EXPOSICION NACIONAL DE GANADERIA

SOCIEDAD NACIONAL DE AGRICULTURA

MAÑANA VIERNES 3 - INAUGURACION

Concurso hípico — Rodeo a la chilena — Conjuntos artísticos — Amansaduras — Demostraciones de lazo — Concurso de arrastre — Casino con atracciones permanentes — Sección industrial.

Modas LIBERTY

OFRECE

- Abrigos — Trajes — Sombras — Faldas — Vestidos — Pantalones — Camisas — Corbatas — Paños — Sombreros — etc.

21 de MAYO 617 Local 9

Chile no avanza, sino retrocede ante el trágico problema del menor delincuente

El Senado rechazó el primer esfuerzo eficaz de solución

"COLONIA HOGAR" DE RECUPERACION, EL UNICO CAMINO

18 muchachos, detenidos por Investigaciones y Carabineros por vagancia o sospechosos, se incorporaron ayer a la rutina inicial del delito, cuando sus antecedentes indicaron participación directa o indirecta en hurtos, robos o lanzazos. Entretanto, en la Cárcel de Valparaíso, Luis López, de 14 años, confirmó su implicación en el salvaje crimen del librero Pezoa, última por jóvenes cuya trayectoria hacia el hampa tuvo su origen en una vida de holgazanería y de vagabundaje elegante. Así, día a día, se abre otra página oscura en la delincuencia de menores en Chile, problema cuya solución, que es de exclusiva responsabilidad del Estado, no se ha abordado de frente y con sentido realista hasta hoy. Aun más, los esfuerzos tendientes a este fin son malogrados por intereses subalternos y por la más incomprensible insensibilidad del legislador, que recién rechazó en la alta Cámara el 1% que consultaba la ley de rentas municipales para construir en todo el país hogares infantiles, iniciativa de la Corporación que surgió a raíz de una sugerencia periodística. Mientras el régimen penal muestra su cara hosca y repugnante en este ángulo que se refiere a la juventud que delinque, duermen los proyectos, en trámite lento y desesperante, bajo montañas de papeles inútiles. "Cueste lo que cueste solucionaré este problema", dijo el General Ibañez cuando se le interrogó acerca de sus planes sobre la vagancia y la mendicidad del niño y del adolescente. "No creo que exista, específicamente, el niño delincuente; no debe tratarse como tal; propugno por la reeducación y la recuperación en clima de hogar", me expresó la reidora señora Graciela Nuño de Polanco, quien la próxima semana echará las bases del primer hogar infantil municipal. "En Chile, el problema del infractor adolescente es de nefastas proyecciones futuras, particular-



Las historietas del Pato Donald llegan a manos del menor delincuente como una luz en su oscura existencia. Bien y comentan las piruetas del famoso personaje de Walt Disney, con esa picar-pareza mentira, hay en la cárcel y en cada patio, inevitable con hampones azevados. Aunque parezca social compuesta de tres grupos perfectamente definidos. El primero, formado por individuos depravados y peligrosos, a quienes todos les temen; el segundo, es caracterizado por su vanidad, y están vinculados a los perversos, y el tercer grupo, de los iniciados, o sea muchachos que por primera vez hurtan, roban o lesionan. Su credulidad los coloca en manos de la perversión ambiente, saturándose totalmente de ésta.

mente en Santiago", me dijo el abogado Ramón Pinochet Espinoza, graduado el año pasado con la memoria de prueba: "Reeducación social de adolescentes varones encatados o condenados", trabajo considerado como el más completo estudio realizado en el país sobre la materia. "La cárcel es la escuela del crimen, la prisión engendra la prisión", es la máxima comprobada trágicamente en Chile y en América, pero cabe destacar entre nosotros, lo que se ha hecho para terminar o atenuar este drama es nada, al menos, Estados Unidos y Rusia, donde existen colonias de corrección que reciben despojos humanos, para devolver a la

sociedad hombres aptos, reconstruidos, sanos de mente y de cuerpo. **TETRICO CUADRO EN LA CARCEL** Los jóvenes que delinquen son ahora llevados a la Penitenciaría. Medida administrativa que mejora levemente su condición, pero que no llega al fondo de la cuestión. Ramón Pinochet es el estudiante de más edad egresado de la Escuela de Derecho. Ingresó a los 34 años de edad y se recibió cuando cifraba el medio siglo. Profesor normalista y de Estado del Colegio de la Cárcel Pública, el conocimiento íntimo de la tragedia de cada muchacho recibido lo empujó al Derecho y a especializarse en los problemas de los menores. Es un verdadero maestro en la materia. Viajó a Argentina, visitando la colonia hogar "Ricardo Gutiérrez", modelo en su género, y ha elaborado un proyecto para Chile, basado en su propia experiencia, y en los adelantos de esa nación y de Norteamérica. Se familiarizó con la jerga o "argot" de los jóvenes delincuentes que estos llaman el "coa". Estos mismos fueron colaboradores de su obra, con dibujos y relatos emotivos y lacerantes, en que cuentan su niñez, su vida agobiada por la miseria o el hambre, el paso a la zona del hampa, la primera caída, la siguiente, y el epílogo: la cárcel. Los cuadernos se abrían con una página gris en su contenido y en su significación. Allí se grababa el "aunque" de frente y de perfil, en toda su desnudez humana y psicológica. He leído estas tareas. Muchas son reveladoras de un intelecto formado, promisorio, inteligente, clara mentalidad e ingenio que se aplican al robo, al hurto o al crimen. Ninguno definitivamente perdido para una efectiva rehabilitación. "La promiscuidad acaba con los buenos y hace peores a los malos", dice Pinochet, analizando la influencia de la Cárcel en los muchachos. Agrega: "En repetidos y dolorosas oportunidades hemos visto condenar a pobres muchachos a cinco o diez años de prisión. Después del shock brutal que produce en su ánimo la lectura de la sentencia, se conforman, en la esperanza de aprender un oficio y vivir ese suceso de días en estado de automatismo físico, encerrados en la fortaleza de su espíritu. Es lo que muchos piensan; pero el medio en que van a estropear su juventud, no se compadece con tales propósitos. Son muy pocos los que recobran la libertad tal como la perdieron. Los más salen convertidos en subhombres, y como moralmente ya nada tienen que perder, se transforman en máquinas insensitivas de robo y muerte, con la aprobación de su inteligencia moribunda y degenerada. Ello es obvio: la sociedad, en nombre de principios metafísicos, hizo que estos hombres no cultivaran el sentido de responsabilidad, los sentimientos afectivos, el uso conveniente de la libertad, el espíritu de tolerancia y de sacrificio, elementos no sólo necesarios sino imprescindibles a la convivencia humana".

EL PLAN PINOCHET

Los fundamentos del plan Pinochet, pueden sintetizarse en esta definición: "Una de las bases fundamentales de un buen sistema de reeducación y readaptación social es la clasificación científica de los educandos infractores, la que determina su separación no con arreglo a su situación frente al hecho consumado, sino en función de sus características psicológicas y aptitudes profesionales". Deben crearse, añade, instituciones de internación provisional o casas de recepción para menores. En Santiago, la Casa de Menores perfectamente podría ser habilitada como Instituto Central de Recepción, ya que en ella se realiza actualmente la parte medular de es-

tos institutos, o sea la observación psico-pedagógica, clasificación y orientación profesional de menores. De esta manera, y en forma automática se terminaría con la detención de los menores en las comisarías, en investigaciones, y en las cárceles, evitándose así el traslado de los jóvenes, en la práctica, engorroso y vejatorio. El Instituto Central de Recepción debe funcionar anexo a los tribunales para menores, debiendo considerarse los edificios correspondientes a este conjunto, desde el punto de vista ideal, más allá de los arrabales de la ciudad, en plena naturaleza, a fin de sustraer al muchacho del bullicio sugestivo de la población. El ICR y los filiales que se creen en cada asiento de Corte, para el único objeto de recibir al menor, practicar las primeras investigaciones familiares, y del ambiente en que ha nacido y enviado después al primero, funcionarán bajo la Superintendencia de la Dirección General de Protección a la Infancia y Adolescencia, la cual puede delegar dicha facultad, fuera de Santiago, para el solo efecto de la detención correcta del menor y velar por que las investigaciones sociales se hagan en forma, y en el menor tiempo, en los Patronatos Locales de Reco, que en todas las ciudades de Chile en que existe una prisión, por ser su espíritu eminentemente preventivo. Pinochet estima que esta labor de superintendencia no debe entregarse a los jueces comunales, por entorpecer la función que les corresponde desarrollar; y, menos aun, a la policía, porque ésta no es un organismo técnico capaz de ejercer un control científico sobre los menores, toda vez que su espíritu es eminentemente represivo. Aboga Pinochet por la creación de "colonias-hogares" agrícolas, mineras, pesqueras e industriales.

El edificio no debe tener rejas, ni cerrojos, ni muros altos, que producen natural rebeldía en el muchacho dificultando de entrada su educación. En cuanto a belleza seriere, ella se obtiene dando a la casa el aspecto interno de un hogar común, en que haya exceso de luz y colorido. Recomendado asimismo el sistema "disperso" de hogares o villas con régimen familiar. Su capacidad no será inferior de 250 a 300 menores. Cita como ejemplos el Reformatorio de Elmira, situado cerca de la ciudad industrial de Elmira, en el Estado de Nueva York; The Carlton School, ubicado en los alrededores de Bedford, a poco más de dos horas de ferrocarril de Londres; Establecimiento de Moll, uno de los mejores del mundo, está en la localidad de Moll, sobre la línea ferroviaria de Amberes a Dusseldorf; Colonia Hogar de Bolchevo, en Rusia, próxima a Moscú, creada por el jefe de la "Checa", Félix Dzerzhinsky, al internar en ese sitio a 18 muchachos vagabundos, en un par de barracones de madera. Es considerada una organización que se acerca a la perfección en la materia.

El Estado chileno tiene la obligación vital de encarar el grave y tortuoso problema del menor delincuente con criterio realista, integral y moderno. Puede y debe hacerlo. En la sentencia categórica con que rubricó Ramón Pinochet sus declaraciones a LA NACION, mientras hojeaba un nuevo caso de niño criminal que era sometido a su estudio, pinchó: (Escribió Renato Labra Jofré).

Piuma fuente hallaron en la Plaza de Armas
En la Plaza de Armas fué encontrada ayer una valiosa piuma fuente, con inscripción.
Se devolverá a quien la solicite, acreditando su identidad en la Sección Criminológica de este diario, después de las 21.30 horas.

TITULOS GRATUITOS PARA 150 FAMILIAS

Títulos gratuitos para las 150 familias que ocupan actualmente los terrenos de las Poblaciones Juanita Aguirre Cerda y Alborada, de Temuco, solicitó ayer al Ministro de Tierras y Colonización, señor Cobo Gormaz, el Alcalde de esa ciudad, señor Eduardo Rodríguez. El Ministro de Tierras manifestó que los decretos respectivos serían cursados durante el presente mes.

CONCURSO PARA OPTAR BECAS DE LA NU PARA VISITADORAS SOCIALES

Ha quedado abierto el concurso para optar a tres becas de Servicio Social otorgadas por las Naciones Unidas. Los requisitos para postular a ellas son los siguientes: Copia del título profesional; número de años de experiencia y análisis de los trabajos realizados; cursos de perfeccionamiento profesional, acreditados con certificados; publicaciones; informe del jefe inmediato y materia de estudio y certificado del idioma correspondiente. Los antecedentes deberán presentarse en sobre sellado en Agustinas 632, de 9 a 11 horas hasta el 25 del presente.

EXPOSICION CANINA EN EL STADE FRANCS

La Exposición Canina organizada por el Kennel Club de Santiago en el Stade Francés, se realizará los días 25 y 26 del presente mes. La comisión organizadora está formada por los señores Luis Benavides, que la preside, general don Raúl Cerda Vargas y Rafael Vives Vives. Las inscripciones se reciben en Sereno 130 y en la Casa Plice. Habrá también concursos de elegancia y de adiestramiento.

Servicio radiotelegráfico con Futalelfú y Palena, desde mañana

Las apartadas regiones de Futalelfú y Alto Palena, quedarán unidas radiotelegráficamente mañana con el continente gracias a un convenio suscrito entre la Fuerza Aérea de Chile y la Dirección General de Correos y Telégrafos. A primera hora de hoy, se dirigieron por vía aérea al Aysén los generales Alejandro Schwerter y Tomás Gatica, de la FACh, y el jefe de tráfico de la Dirección General de Correos y Telégrafos, señor Fernando Ramírez Morales, con el objeto de inaugurar el servicio. Cabe destacar que todos los equipos fueron construidos en el país y por técnicos chilenos.

HUELGA PARCIAL EN EL TENIENTE

Los paleros, el personal del ferrocarril eléctrico interno de la mina y los trabajadores del turno B, del mineral de El Teniente, declararon ayer una huelga legal. La huelga de los trabajadores del turno B paralizó, además, los molinos por falta de mineral. El movimiento se debió a que el obrero Salvador Muñoz, que se encontraba en vacaciones, al regresar al mineral, se negó, durante dos días, a reooger el mando de la línea en que trabaja.

HEMATOLOGO ITALIANO DICTA HOY CONFERENCIA

Hoy, a las 11 horas en el auditorio central del Hospital del Salvador, el distinguido hematólogo italiano doctor Giovanni Di Guglielmo, profesor de la Universidad de Roma, dará su primera conferencia sobre "Histo-Leucemia Crónica". El viaje a nuestro país de esta personalidad científica se debe a la invitación especial que le formularon la Universidad de Chile y la Sociedad Médica de Santiago.

SE REUNIO CONSEJO DE UNIDAD SINDICAL

Ayer se reunió el Consejo provisional del Movimiento Nacional de Unidad Sindical y Central (Mus) con asistencia de todos sus miembros, que representan las diferentes actividades de empleados y obreros. Se tomó conocimiento del borrador de un manifiesto que el organismo lanzará al país, dando a conocer sus finalidades de unificación de la clase obrera con prescindencia absoluta de tutelaje político y de Gobierno. El manifiesto será entregado el domingo. También se resolvió asistir mañana a las 10 horas, a una reunión conjunta que está convocada por las diversas centrales gremiales y en la que participarán la Anef, Juchec, el Mund, Cepech, Conep, OTCCH, etc.

GRANDES ARTISTAS en un GRAN PROGRAMA

Bayer presenta los artistas de este mes de su sensacional programa-concurso RITMO, CANCIONES Y ALEGRÍA

Se necesita **MECANICO** muy competente Presentarse únicamente con referencias serias en ESTACION DE SERVICIO "FORD" **PEDRO MEDINA** ALAMEDA BERNARDO O'HIGGINS N.º 2229

Falabella

CAMISAS de popelina fantasía, calidad superior, con cuello y puños de repuestos \$ 440.-
ESPLENDIDA camisa de popelina, fantasía rayada, cuello negligé .. \$ 520.-
CAMISA deportiva de seda, cuello doble uso, media manga . . \$ 298.-
CAMISAS de popelina blanca, perla o crema, cuello blando o semi-duro, con repuesto de cuello y puños \$ 360.-
CAMISAS de seda, extrafina, blanca o crema, cuello negligé . . . \$ 450.-

LO MEJOR Y MAS NUEVO EN CAMISAS DEPORTIVAS, CONFECCIONADAS EN TELAS FRESCAS DE RAYON O ALGODON

Falabella

Empresa Periódica "LA NACION", fundada el 11 de enero de 1917. - AGENCIA: TELEFONO 3333. - Calle 41, D. - Presidente del Consejo y Director: RAMON COSTE PONGE. - Gerente: ANTONIO FERREIRA MEDINA. - Consejeros: BOLIVAR APARICIO, JULIO REICHERT, EILEY HERD y JOSE RAMSAY ALLAN. - Subdirectores: GUILLERMO EDUARDO FELIU - Jefe de Informaciones: WABINO ESPINOSA. - Jefe de Propaganda: CARLOS ALZOLA. - Representantes para EE. UU. y Canadá: THE N. D. FILIPPS Co. 851 - FIFTH AVENUE - New York, 17 N. Y. - Servicio Noticioso Extranjero: UNITED PRESS ASSOCIATION. - Servicio Fotográfico Extranjero: APCE. - Agentes: Corresponsales en todas las ciudades y pueblos de Chile. - Suscripciones: Un año, \$ 1.200; seis meses, \$ 650; tres meses, \$ 350. - Valor del ejemplar del día: \$ 4. - Ejemplares atrasados: \$ 8.

Santiago de Chile, jueves 2 de octubre de 1952

HUELGA INTIMPIDIVAS

Se está agudizando un ambiente huelguístico en algunas industrias vitales, ligadas tanto a la producción en general como a ciertos servicios de trascendental importancia. Especialmente en la industria del carbón, las diferencias existentes y las peticiones formuladas, o por formular, tienden a desembocar en una posible paralización del trabajo. También se observa un clima de inquietud en las compañías de electricidad y de gas, esto es, en dos fundamentales entidades de las cuales dependen las actividades productoras y el bienestar familiar.

Cabe llamar la atención sobre la época en que se están ensanchando estas diferencias. Justamente, en el instante en que a la actual administración le resta alrededor de un mes en el ejercicio y dirección de los asuntos públicos. El Gobierno del señor González Videla toca a su término constitucional, y éste es el momento escogido para agudizar las discrepancias en torno a ciertos problemas económico-sociales, lo que es, sin duda, en absoluto inoportuno, puesto que es evidente cuán inadecuado es proceder así en un período de transición.

En efecto, no corresponde que el actual Jefe del Estado y su Gobierno tomen compromisos que van a gravitar sobre el Gobierno del próximo Presidente de la República. No lo es de ningún modo, y mucho menos tratándose de asuntos de tal magnitud como los relativos al carbón, a la electricidad y al gas. Como es ya sabido por experiencia personal de toda la población, los conflictos en esas industrias no quedan restringidos a la ecuación obrero-patrón. Cualquiera determinación que se adopte, cualquier acuerdo a que se llegue, siempre influirá de modo preponderante sobre los clientes de estas in-

LOS JUEVES DE JOAQUIN EDWARDS BELLO Andamios rotos

Converzámos. - No hay obrero más valiente que el chileno. Le visto uno, cuando pintaban la Universidad, reacoastado en la cornisa del acémicrulo del reloj, como en su cama. - Eso es temeridad, imprudencia o falta de imaginación. En los Estados Unidos hacen dichos trabajos con grandes precauciones. A saber fuertes amarres, ganchos y asientos, como en los columpios. En los andamios suben después de ponerse arpaletas, y zapatillas de goma. Los picapiedras usan anteojos y guantes. - ¡Vaya usted a ponerle guantes o anteojos a los nuestros! ¡Son más hombreitos aquí! [Le digo que no hay más valientes! - Sí, pero hemos alcanzado el más alto porcentaje de accidentes en el mundo. El año 1948 las indemnizaciones subieron a cien millones y medio. No le parece que en el hecho se nota cierta ausencia del sentido de la responsabilidad? - Eso es general. Es nacional. - Me parece que las indemnizaciones, como en el caso del doloroso 26 de septiembre, deberían salir de los bolsillos bien repletos de los ingenieros constructores, y no del público mirón. Hay que educar. En un teatro de rotativas pusieron una película con el objeto de enseñar a los constructores y obreros lo que deben y lo que no deben hacer. - Mire usted. En la Iglesia de San Francisco era un espectáculo ver al obrero que enderezaba la cruz con el martillo. Mirarlo daba vértigo. Me parece que son de una contextura especial. No hay obrero parecido. Si hubiera que enderezar algún día la aguja del Empire State Building, de New York, yo indicaría el empleo de obreros chilenos.

José Toribio Medina (DE "EL HERALDO", CARACAS)

El recuerdo es forma de presente cuando le evocamos. Así vivimos el pasado, pero no para detenernos en él, sino aspirando a nuestro futuro. Recordamos a Noot y deseáramos verle de nuevo, trayéndolo los caminos cubanos, entregado a la siembra de propósitos renovadores. Recordamos a Tulio Fábres Cordeiro, y le vemos renunciar a la imprenta de remedios que en su casa instalaba, a la publicación de sus pequeños periódicos, sin cuidarse de honores. A Lisandro Alvarado, que dejaba menesteras profesionales para ir a vivir entre indios y recoger sus idiomas, clasificar una especie botánica o zoológica, preparar papeletas sobre las modificaciones rurales que experimenta el castellano. Fueron hombres que en silenciosa investigación se dedicaron al estudio. A este linaje de hombres, que en Cuba ha dado trabajadores de la calidad de Trepales y Antonio Bachiller y Morales, y en Venezuela, a don Manuel Segundo Sánchez, perteneció José Toribio Medina. Cuando de los recordemos, debemos dudar a un lado su genio regional y mirarlo más bien como americano integral, porque si nació en Santiago de Chile, su obra abarca todos los países del Continente colombiano. Muchos estiman a modo de poco mérito la benedictina labor de los bibliógrafos. Tal vez añoran con mano, como el intercambio cultural, esa labor no técnica que la misma importancia que otorga. El pasado sigue representando la edad heroica de la bibliografía continental. Contando solamente con la voluntad de servicio, sin otra ayuda que la de sus propios recursos, hubo hombres que se entregaron a la inmensa tarea de salvar para nosotros, preciosos documentos. Sin su contracción, sin su amor por las viejas cosas, tal vez se hubiesen perdido valiosos protocolos y tendríamos un patrimonio defectuoso de nuestro pasado. En este sentido la labor de José Toribio Medina es ejemplar. Sin desmayo alguno, desde los días de su mocedad, comenzó a escudriñar en los archivos y rescatar los datos perdidos. Viajó por los Estados Unidos y Europa y revisó los acervos documentales de esos países. Durante años fué visitante asiduo en su casa instalada, a la publicación de sus pequeños periódicos, sin cuidarse de honores. A Lisandro Alvarado, que dejaba menesteras profesionales para ir a vivir entre indios y recoger sus idiomas, clasificar una especie botánica o zoológica, preparar papeletas sobre las modificaciones rurales que experimenta el castellano. Fueron hombres que en silenciosa investigación se dedicaron al estudio. A este linaje de hombres, que en Cuba ha dado trabajadores de la calidad de Trepales y Antonio Bachiller y Morales, y en Venezuela, a don Manuel Segundo Sánchez, perteneció José Toribio Medina. Cuando de los recordemos, debemos dudar a un lado su genio regional y mirarlo más bien como americano integral, porque si nació en Santiago de Chile, su obra abarca todos los países del Continente colombiano. Muchos estiman a modo de poco mérito la benedictina labor de los bibliógrafos. Tal vez añoran con mano, como el intercambio cultural, esa labor no técnica que la misma importancia que otorga. El pasado sigue representando la edad heroica de la bibliografía continental. Contando solamente con la voluntad de servicio, sin otra ayuda que la de sus propios recursos, hubo hombres que se entregaron a la inmensa tarea de salvar para nosotros, preciosos documentos. Sin su contracción, sin su amor por las viejas cosas, tal vez se

Sobre "Inadecuado Fomento Pesquero"

El editorial del sábado 27 de septiembre de este diario, con el título "Inadecuado Fomento Pesquero", critica que se planea destinar 10 millones de pesos para que la Dirección General de Pesca y Caza pueda financiar un barco para investigaciones oceanográficas y de biología marina, según un proyecto de ley actualmente en el Congreso. En el proyecto de ley en la forma como lo despachó la Honorable Comisión de Diputados, de la Cámara de Diputados, no figura artículo alguno que destine fondos para adquirir un barco ni tampoco la formación de una policía pesquera, que según el editorial se consultaría en el citado proyecto de ley. En consecuencia, las críticas que se hacen son totalmente injustas e infundadas. Deseo aprovechar esta oportunidad para hacer un alcance acerca de las verdaderas preocupaciones que contiene el proyecto de ley sobre pesca y caza, que es de tan trascendental importancia para el futuro de la pesca, por ser la primera vez en 23 años que llega a la Cámara un proyecto de ley que consulte la solución integral de nuestros problemas pesqueros, en cuya redacción trabajaron representantes de empresas pesqueras, técnicos, profesionales, etc. Bastaría citar para justificar su importancia, el solo artículo que destina 100 millones de pesos durante cinco años para préstamos a los pescadores, por intermedio del Instituto de Crédito Industrial, con lo que se modernizará y motorizará todas las embarcaciones pesqueras del país en un plazo de cuatro años, lo que permitirá que los ocho mil pescadores profesionales puedan triplicar la producción de pescado, especialmente otras especies de mayor valor económico que la popular pesada o merluza, y a la vez significará mejorar sus condiciones actuales de vida. Asimismo, las medidas de fomento durante diez años para la gran industria pesquera, como el disponer libremente de las divisas provenientes de sus propias exportaciones; de las exentas del pago de utilidades extraordinarias; tarifas especiales mínimas para los pagos de las embarcaciones en los puertos; liberación de derechos para la importación de todas las maquinarias; facilidades en las aduanas; de combustibles y muchas otras que permitirán que se forme una gran industria de exportación que dará millones de dólares anuales en divisas, y permitirá que el país cuente con todo el pescado que necesite para dar a los chilenos el promedio anual de 27 kilogramos de pescado por persona, que según la Sociedad de Nutrición, contiene las proteínas necesarias para alcanzar la alimentación completa; posibilidad de vital importancia por el déficit de carne de vacuno tan grande, y que sólo para satisfacer el au-

La figura del día



Senador Richard Nixon, candidato republicano a la Vicepresidencia de los Estados Unidos, quien ha explicado satisfactoriamente los cargos pecuniarios que se le habían hecho.

Cartas al Director

Querida tener un día escrito por el público. - [Incompleto]

Feble defensa de los "Leones"

Señor Director: Un señor que no da su nombre, sino sus iniciales, E. B. M., del taxi-bus XT-406, hace ayer una larga defensa, refutando al acertado artículo de LA NACION que llama la atención de las autoridades para poner orden y decencia en ese servicio. Dicho artículo, que comenzó en forma agradable para el público, ha empezado a plagarse de máquinarios que no responden a lo que paga el público. El señor E. B. M., conductor de la "lebre" patente XT-460, puede estar satisfecho: han bastado tres artículos de LA NACION para que se tomen medidas terminantes contra un servicio que no respeta ni da toda la razón al articulista, a quien pretendo refutar el interesado taxi-busero. Gracias, Señor Director. - Carlos del Val, carnet 142336, Valparaíso.

Chilenos que no conocen el emblema nacional

Señor Director: Ha habido, al parecer, mucho interés por nuestros compatriotas fronterizos con Argentina, en teoría, en lo práctico, muy poco. Espero aprovechar la oportunidad para inscribir a todos los habitantes de la localidad de Río Malito, y obsequiarles la bandera chilena, emblema de su patria.

Señor Director: De que en la Municipalidad de Santiago iban a regalar mil banderas para el 18 de septiembre, presente a la Municipalidad, el 10 de los corrientes, una carta haciendo presente su determinación. Requirió la carta al Sr. Strichler, quien aprovechó la oportunidad para inscribir a todos los habitantes de la localidad de Río Malito, y obsequiarles la bandera chilena, emblema de su patria.

Señor Director: Me permite recurrir a la reconocida gentileza de la Sección "Cartas al Director", de ese diario, para agradecer públicamente, en nombre de la Dirección y Profesorado de la Escuela N.º 183, de Santiago, la amplia y generosa cooperación prestada por los señores Armando Bonassio y Pedro Bráñez, al participar en el beneficio realizado el día miércoles 10 del presente, por fondos de las obras sociales de dicho establecimiento. Agradecido al señor Director. - Clímene Michel C., Directora; María Noreta C., Subdirectora.

Vendedores de cerveza hacen rectificación

Señor Director: En la edición del rotativo de hoy de la edición de fecha 19 del actual, en el artículo "Cartas al Director", aparece una carta suscrita por un señor M. Pizarro M., que nos perjudica injustamente, como lo pasaremos a demostrar. Se sostiene en dicha carta que los vendedores de cerveza del Estado Nacional cobran precios abusivos por esta bebida y que vendiendo la botella a diez pesos en circunstancias que la compra es de sólo cinco pesos, el vendedor gana cinco pesos. Lo que acabamos de consignar es una imperdonable ligereza de mente del autor de su artículo, ya que la realidad es que el precio que se paga por la cerveza es de sólo cuatro pesos, y el precio que se paga por la botella es de sólo tres pesos. Este hecho es de tal naturaleza que a la vez que perjudica a los vendedores de cerveza, perjudica a los consumidores de esta bebida. Por lo tanto, en virtud de lo anteriormente expuesto, hacemos presente a usted, señor Director, que el precio que se paga por la cerveza es de sólo cuatro pesos, y el precio que se paga por la botella es de sólo tres pesos. Este hecho es de tal naturaleza que a la vez que perjudica a los vendedores de cerveza, perjudica a los consumidores de esta bebida. Por lo tanto, en virtud de lo anteriormente expuesto, hacemos presente a usted, señor Director, que el precio que se paga por la cerveza es de sólo cuatro pesos, y el precio que se paga por la botella es de sólo tres pesos.

¡Y...viva el turismo...!

La tonada ya no es nueva. Viene de los tiempos felices, felices para los hoteles, restaurantes y comercio de Valparaíso y Viña del Mar, en que miles de turistas argentinos, de las provincias más cercanas a Chile, especialmente, llegaban en sus automóviles o en ferrocarril a pasar su verano en el puerto o en la Ciudad Jardín. Años hubo, ¿quién no se acuerda? que los automóviles con "chapas" de Mendoza, San Luis, San Juan, La Rioja, en fin, doblaban en número en la Plaza Victoria o en el camino a Concón, a los vehículos similares con patente de Chile. La diferencia de moneda, el mejor sentido de atención al turista mendocino o riojano en tierra chilena, hizo crecer el flujo de visitantes que, año tras año, dejaban buenos nacionales en la industria hotelera o en el comercio de Valparaíso y balnearios de los alrededores. Aquello, por desgracia, fué en decadencia. Los hoteleros subieron sus precios, los restaurantes elevaron sus consumos y el tratamiento "a la turística" vino a simbolizar la explotación del candado, del ingenio, del "catalítico" que tenía dinero y deseaba gastar. El turismo, gallina que pintó como muy enriquecedora, tuvo la misma suerte de su colega de la fábula, de la que ponía los huevos tipo dólar al cambio libre. Esto y otras cosas dieron en el tacho con la industria turística que ahora, por múltiples razones, parece haber interés en resucitar. Por estos días se ha hablado de la conveniencia de intensificar la propaganda destinada a atraer visitantes extranjeros a Chile, especialmente, en estos días primaverales, a la hermosa ciudad de Viña del Mar. Hay ruleta, punto y banca, sol y profusión de flores. ¡Amor! ¡Amor! ¡Amor! Buenos hoteles. Buenos días... pero decididamente caros. La simple mirada a una cuenta de uno de los hoteles de mayor lujo en Viña del Mar resulta decididamente alicaída a cualquiera buena intención turística. El alojamiento de una persona, ocupar una de las dos camas de una habitación con vista a las olas del Pacífico, cuesta 850 pesos por noche. El desayuno, café y pan con mantecquilla y mermelada, sin malicia, 28 pesos. Hasta aquí los precios, aunque no precisamente de realización, responden a gastos hechos, a consumos efectivos. La cuenta debería ser, por lo tanto, de 1.783 pesos. Debería... porque al pasajero de marzas le cobraron 2191 pesos, o sea, 408 pesos de recargo sobre un consumo efectivo que no alcanza a los 1.800 pesos. Al desglosar la cuenta, ocurre que el infortunado huésped, además de dos noches de alojamiento, un desayuno y una limonada, ha debido pagar lo siguiente, que en la adición aparece también doblado al inglés: Varios (Serv. nocturno) \$ 22.- Varios (Conserjería) ... 22.60 Impuesto Turismo ... 22.40 Impuesto cifra ... 170.- Serv. sin habitación, 10 por ciento ... 170.- Todo ello suma \$ 408, que, agregados al consumo o gasto efectivo de \$ 1.783, dan como resultado los 2.191 pesos que cuesta dormir dos noches, tomar un desayuno y un vaso de limonada, en un elegante hotel de Viña del Mar. Y a propósito, el almuerzo, sin vino, cuesta \$ 240 por persona, más el derecho de cubierto y el 10 por ciento de propina obligatoria. Contra el turismo conspiran, pues, los precios mismos del hotel y también el exceso de impuestos o cargas que, legal o no, legalmente gravitan sobre el incauto pasajero. Pues bien, se ha dicho que existe ahora el propósito de recargar las cuentas de hoteles, restaurantes, etc. con un nuevo y fuerte impuesto destinado a financiar ciertos rubros de la movilización colectiva en Santiago y Valparaíso. Otro gravamen que se agrega a los de servicio nocturno, propinas legales, conserjería, impuesto de turismo, impuesto de cifra y servicio de habitación?... Parece, en realidad, demasiado. Convenirá, entonces, que la propaganda de Chile en el extranjero, para la atracción de turistas, sea una propaganda dirigida. Dirigida... al Aga-Khan, al ex Rey Farouk o al Nissam de Hyderabad. ¡Y ojalá que resulte!... H. R.

Cursos en la Escuela Experimental "El Salto"

La Escuela Experimental "El Salto", conocedora de los variados problemas que afectan a su sector, ubicado en la Comunidad de Conchali, en cumplimiento de su fin específico de "Servir a la comunidad" y del Plan de Trabajo del Departamento de Adultos, iniciará hoy cursos de primeros auxilios, alimentación racional, puericultura y educación del niño. Dichos cursos estarán a cargo del profesor señor Raúl Guzmán Rivera, y de un equipo técnico de profesores de la Escuela. Estos cursos están destinados a preparar a la población adulta para que ella se desempeñe en forma más eficiente en las labores de su vida diaria, como integrantes de una comunidad organizada y al servicio de la prosperidad nacional.

RETRETA HABRA HOY EN LA PLAZA YUNGAY

Hoy a las 18 horas, en la Plaza Yungay, el Orfeón Municipal que dirige el maestro Daniel Soto ofrecerá una retreta con el siguiente programa musical: Marcha de Lina; Obertura Barbero de Sevilla; Fantasía de la Opra de Aida; Tonaña "B. Querencia"; Pasillo "El alma en los labios"; paso doble "El Gallo"; y la marcha "Tela de Bueque".

Bando de Piedad rendirá homenaje a señora Perón

Con el Embajador de Argentina, Excmo. señor Lerena, se entrevistó el secretario general del Bando de Piedad de Chile, don Mario Rojas Arribas, para conversar y poner en práctica las aspiraciones de sus representantes en lo que respecta al acercamiento estudiantil de ambos países. El señor Rojas Arribas solicitó al Embajador un retrato de la señora Eva Duarte de Perón (Q. E. P. D.), el cual será colocado en una sesión solemne en el Salón de Honor del Bando de Piedad de Chile y Casa del Estudiante Americano, a cuyo significativo acto de solidaridad americana han sido invitadas altas personalidades de la diplomacia, del Ejército, periodistas y de diversas actividades sociales. El Excmo. señor Lerena prometió gentilmente representar

En honor de la Directora del Liceo N.º 2 de Niñas

El personal administrativo y docente del Liceo N.º 2 de Niñas ofreció un cocktail a la Directora de dicho establecimiento, señorita Yolanda Romero Sepúlveda, en reconocimiento a su labor en pro del Liceo de su dirección. La manifestación fué ofrecida por la profesora de Historia, señora Dora Muñoz quien en eficientes frases dió a conocer a la Directora, en forma sincera y cariñosa, el afecto y contribución de todas sus compañeras. La señorita Romero agradece esta manifestación en sentidas palabras.

ACADEMIA DE LETRAS DEL INST. NACIONAL

Hoy, a las 18.30 horas, en el Salón de Actos del Instituto Nacional, se llevará a efecto un recital a cargo del distinguido poeta don Eduardo Zepeda Henríquez, Premio Nacional de Nicaragua. Este recital es auspiciado por la Academia de Letras del Instituto. Se invita al público en general. La entrada será libre.

Notas del Día

A fiesteros no nos gana nadie. Los motivos no faltan para armar una fiestecita por aquí y otra por allá. Los banquetes constituyen en nuestro ambiente la fiesta máxima, el regocijo colectivo por excelencia. Menudean los banquetes más que las letras protestadas. Algunos han sido festejados porque han salido escapados de la cárcel, y otros porque salieron de ella con la frente bien alta. Las causas no importan. La cuestión es que haya fiesta, que el entusiasmo pantagruélico no decaiga, que los lugares se vacíen lo más pronto posible, y que pavos y terneras perezcan en cantidades semejantes a los pobres hombres que mueren en Corea. Por estos días, como si las festividades patrias hubiesen sido demasiado cortas -duraron exactamente cuatro días-, se empieza a celebrar en diversos puntos del país el "18 Chilco", un dichoso así como que no quiere la cosa, pero con los mismos tamboros y huifas del otro. Lo interesante del caso es que estas fiestecitas al menudito por las más respetables autoridades administrativas y municipales. Bien pueden estar las calles cubiertas de desperdicios y de basuras, con hoyos más grandes que un abismo, y oscuras en la noche como boca de lobo. No importa. ¿Qué más da? El "18 Chilco" es ya una institución nacional, de la cual no se puede prescindir. Se sacan a relucir de nuevo las banderitas de papel, se pone un techo de totora sobre uno o dos palos, se improvisa un tablao y se arriendan unas sillas, y ya tenemos encima la gran fiesta que, sin duda, ha de durar, por lo menos, tanto como la fiesta grande. Y algunos creen que todo esto es patriotismo, patriotismo que no admite superaciones. El "18 Chilco" no puede faltar, y quien osara oponerse a él sería un antipatriota descaído, haced enemigo de la patria. El "18 Chilco" empieza antes del "18 Grande", y se coagula después que éste ha terminado hace unos dos o tres semanas. En las comunas se produce una ansiedad febril. Los hombres dejan el trabajo, las mujeres se ponen sus percalas más brillantes, los chicos forman grandes montones, se les cambia las cuerdas a las guitarras y se arriega la aboladura del arpa. Las "cantoras" sacan nuevos bríos y huifan sus tonadas en medio de un mareo total. Topean los huifos en sus cabalgaduras, se dan de ramalazos, tiran sus pingos a la orilla del cerco de tablao. Llegan el "18 Chilco" a su apogeo, sin que nadie le detenga. Otros dos o tres días dura la batallola. Algunos van a parar a la Posta ambuladora. Otros van a despertar en un comisaría. Mientras tanto, dondequiera que se mire, se ven rostros en que la angustia deja su huella. El pueblo verdadero siente nostalgia de algo que no tiene o que no llega. En el ambiente hay presagios de pobreza, de miseria, de incontentada desesperanza. Unos niños van por las calles desnudos. Algunos estiran la mano en la puerta de los Bancos. Otros se van sintiendo morir lentamente. El "18 Chilco" no puede faltar. Entonces, que siga la fiesta... B.

MEMORIA DE ASAMBLEA DE LA NU ENTREGO AL CANCELLER, JOSE MAZA

En una ceremonia realizada en la mañana de ayer en el Cancellero, el senador don José Maza hizo entrega al Ministro de Relaciones Exteriores de los dos tomos que contienen la Memoria de la Delegación de Chile a la VI Asamblea General de las Naciones Unidas, que fué presidida por el senador Maza. El actual presidente de la Comisión de Relaciones Exteriores del Senado, Asistieron a esta ceremonia varios otros miembros de la Delegación y funcionarios del Ministerio de Relaciones Exteriores.

REUNION DE SOCIEDAD CHILENA DE SOCIOLOGIA

Mañana celebrará sesión la Sociedad Chilena de Sociología, en Huérfanos 1118., 3.er piso, a las 18.30 horas. En esta oportunidad leerán trabajos la señora Raquel Coussío sobre "La adopción en Chile", y el Sr. don Guillermo Viviani sobre "¿Qué es el hecho

Reclama contra desoportunidad de un tanquistico local

Señor Director: Es reclamable lamentable que en Chile se esté haciendo una institución de la desoportunidad. Son muchos los que consideran que ser desoportunidad, bruscos y gruesos equivalentes a ser el non plus ultra de la virilidad y la quintesencia de la hombría. ¿Tanto han puesto a pensar en educación que logran demostrar su desoportunidad por falta de comprensión social. En este caso no basta estar seguramente el individuo que atendió el teléfono de Radio del Pacífico el día pasado con ocasión de unas emisoras nocturnas de la estación. Este señor de apellido Ybarra, que es de apellido Ybarra, ha renunciado a la radio referida, pero no quiere contestar en forma alguna a los señores que lo han nombrado descomedido y libre de una insinuación que colorea el sentido de que colorea el programa más variado de toda la noche, ya que durante toda la noche nos había atestado con los hermosos y relamidos programas de los señores Ybarra. Al solicitar de los señores Ybarra certificaciones que variara un poco el programa, me respondieron: "Señor Director: Me permite recurrir a la reconocida gentileza de la Sección "Cartas al Director", de ese diario, para agradecer públicamente, en nombre de la Dirección y Profesorado de la Escuela N.º 183, de Santiago, la amplia y generosa cooperación prestada por los señores Armando Bonassio y Pedro Bráñez, al participar en el beneficio realizado el día miércoles 10 del presente, por fondos de las obras sociales de dicho establecimiento. Agradecido al señor Director. - Clímene Michel C., Directora; María Noreta C., Subdirectora."

Señor Director: En la edición del rotativo de hoy de la edición de fecha 19 del actual, en el artículo "Cartas al Director", aparece una carta suscrita por un señor M. Pizarro M., que nos perjudica injustamente, como lo pasaremos a demostrar. Se sostiene en dicha carta que los vendedores de cerveza del Estado Nacional cobran precios abusivos por esta bebida y que vendiendo la botella a diez pesos en circunstancias que la compra es de sólo cinco pesos, el vendedor gana cinco pesos. Lo que acabamos de consignar es una imperdonable ligereza de mente del autor de su artículo, ya que la realidad es que el precio que se paga por la cerveza es de sólo cuatro pesos, y el precio que se paga por la botella es de sólo tres pesos. Este hecho es de tal naturaleza que a la vez que perjudica a los vendedores de cerveza, perjudica a los consumidores de esta bebida. Por lo tanto, en virtud de lo anteriormente expuesto, hacemos presente a usted, señor Director, que el precio que se paga por la cerveza es de sólo cuatro pesos, y el precio que se paga por la botella es de sólo tres pesos.

EL SEÑOR RAFAEL AMIOT nos hizo entrega de una billetera de cuero rojo, de cocodrilo, conteniendo dos llaveros, que fué encontrada en Huérfanos entre Ahumada y Estado, a las 18.15 horas. Su dueño puede reclamarla en la Sección Crónica de este diario. Su dueño puede reclamarla en la Sección Crónica de este diario. Su dueño puede reclamarla en la Sección Crónica de este diario.

FOTOS DE OPAZO EN SALA DEL PACIFICO

El lunes inaugura una interesante exposición de fotografías de un notable artista chileno Jorge Opazo. Esta exhibición significa la incorporación de este fotógrafo a las actividades artísticas. Opazo posee una colección de 50 fotografías en las cuales, además de retratar personalidades del mundo social y diplomático, presenta numerosos trabajos de sentido humano. La exposición se efectuará en la Sala del Pacífico, y se abrirá a las 19 horas.

COMEDORES

Chippendale, Sheraton, Normandos, Rústicos, modernos, Reina Ana. **TENGO ORDEN DE LIQUIDAR** Facilidades de pago **Nicanor Marticorena** Casa de Remates **MONEDA 778**

HERMOSA... atrayente...



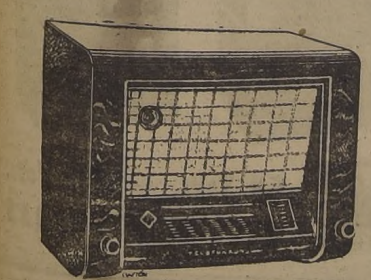
atrayente... con el uso constante de

MAUREEN O'HARA, en "La Princesa y el Jefe". (Película Universal)



Crema de Lechuga
LA REINA DE LAS CREMAS.
EN VENTA EN TODAS LAS FARMACIAS

Escuche el MUNDO ENTERO!!



con el nuevo modelo TELEFUNKEN 652-WK. Provisto de DOS BANDAS de onda corta, de 13 a 125 metros y con el famoso ESPACIADOR DE BANDAS TELEFUNKEN (Band Spread) este nuevo modelo es capaz de sintonizar, con absoluta claridad y sin la menor interferencia TODAS las estaciones del MUNDO. Y como siempre, el mismo tono, la misma calidad, la misma duración que han hecho el nombre de

TELEFUNKEN
LA RADIO ALEMANA DE FAMA MUNDIAL
AGENTES AUTORIZADOS:
V. BOLOCCO y CIA.
Exposición y Sala de Ventas **CREDITOS**
ESTADO 11 SANTIAGO AV. ERRAZURIZ 1042 VALPARAISO



En cada nación que visitaron, los jóvenes dirigentes de la JICA obsequiaron pabellones luminosos, que muestran la enseña de la unidad americana. En el grabado, el señor Samuel Arocha, presidente de la Juventud Independiente, hace entrega del pabellón al Gobernador de Bogotá, coronel Ramón Fernández, en presencia del Alcalde Mayor, Comandante Daniel Cuervo y el Ministro de Educación, doctor Ramón Sánchez.

JIRA DE AMISTAD POR SUDAMERICA REALIZO DELEGACION JUVENIL

De regreso de una jira por toda América, estrechando la mano de los mandatarios de 20 naciones del continente, en campaña de acercamiento mutuo, se encuentra en la capital una delegación de la Juventud Independiente de Chile. La delegación viajó bajo la dirección del señor Samuel Raúl Arocha Veloso, presidente nacional de la JICA, y la integraron los señores Arturo Espinola Verdejo, Carlos Velázquez Cruz, José Greco, Hugo Valdez Ortiz y Carmen Castro. Recientemente se entrevistaron con el general don Carlos Ibáñez del Campo, a quien informaron del éxito de su movimiento y de la cordial acogida que encontraron en las Repúblicas visitadas. La ruta fué iniciada a mediados de 1948, en dirección a Argentina; siguieron a Uruguay, Brasil, Bolivia, Perú, Ecuador, Colombia, Venezuela, Cuba, México, Panamá, Costa Rica, Guatemala, Nicaragua. El regreso se hizo por México, continuando a Estados Unidos y Canadá. El señor Arocha trae credenciales de altos personeros de Gobiernos americanos que testifican la misión de confraternidad que llevaron a cada nación.

ZONA DE IMPUESTOS INTERNOS CELEBRA NUEVO ANIVERSARIO

Recientemente se celebró un nuevo aniversario de la creación de la VIII Zona de Impuestos Internos, con una reunión, a la que asistió todo el personal y jefes de dicha repartición. Hizo uso de la palabra el subadministrador, señor José Miguel González y posteriormente el administrador, señor Andrés Zúñiga. Este servicio de Impuestos Internos tiene el control de 38 comunas.

ESPECULACION EN EL MATADERO DENUNCIAN DD. DE CARNICERIAS

El Sindicato General Profesional de Dueños de Carnicería ha entregado a la prensa una declaración en la cual expone que las carnicerías hacen respetar la tabla de precios fijada por el comisariato, lo que no sucede en el Matadero Municipal, por parte de los industriales. Expresan más adelante que por tal motivo, se ven forzados a adquirir la carne a un precio que no guarda relación con la realidad comercial. En el curso de su declaración, denuncia el Sindicato, que los precios a que se vende la carne en vara es de \$ 49 y \$ 50 el kilo, en tanto que el fijado es de \$ 38.50.

EROGACION A FAVOR DE DEUDOS DE VICTIMAS DE CAJA DE AHORROS

La Asociación Nacional de Jubilados de la Prensa depositó ayer en la caja de este diario la suma de \$ 500, que han sido erogados en favor de los familiares de las víctimas de la catástrofe de la Caja Nacional de Ahorros.

Obsequio a familias de Población "Los Nogales"

A un emocionado acto dió lugar el reparto de ropas calientes y víveres donado por la "Asociación Nacional del Viajante", en ocasión del "Día del Viajante", para aquellas familias de la población "Los Nogales" que tienen mayor cantidad de hijos. El reparto se hizo en las oficinas del Departamento de la Vivienda, atendido por sus funcionarios y bajo la supervigilancia del Comandante don Luis Gálvez Ahumada, que tuvo especiales atenciones para cada

LA NACION. — Jueves 2 de octubre de 1952—3
CONFERENCIAS, EXPOSICIONES Y REUNIONES CIENTIFICAS

CONFERENCIAS
EL FILOSOFO Y ENSAYISTA ESPAÑOL JOSE LUIS MESA inicia hoy a las 19 horas, en el Salón de Honor de la Universidad Católica un ciclo de conferencias que ha titulado "Más allá de la Razon y de la Vida". Estas conferencias se realizarán bajo el patrocinio del Círculo de Profesionales Hispánicos y el Instituto Chileno de Cultura Hispánica.
EN LA SALA VALENTIN LETELIER, DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE sigue hoy el ciclo de conferencias que se realiza los martes y jueves de cada semana, sobre "Crisis del Mundo Contemporáneo", cuyas disertaciones están a cargo de catedráticos chilenos y extranjeros. Hoy, a las 18.45 horas, dictará una conferencia sobre "Expresión Sociológica de Nuestra Epoca", el profesor y sociólogo español señor José Medina Echavarría.
EN EL SALON DE HONOR DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE, hoy a las 18.45 horas, el profesor Camillo Branchi dictará una conferencia sobre el tema: "El drama espiritual del Almirante Cristóbal Colón". Esta conferencia es patrocinada por el Instituto Chileno-Italiano de Cultura.
EN EL INSTITUTO CHILENO-FRANCES DE CULTURA, Miraflores 556, hoy a las 18.45 horas, el señor Guillermo Feliu Cruz dictará una conferencia sobre la personalidad del sabio José Toribio Medina. En esta forma el Instituto se asocia a las fiestas conmemorativas del centenario del ilustre sabio.

EXPOSICIONES
EN LA SALA TIZIANO se inauguró ayer, la exposición de óleos que expone el conocido artista, señor Luis Tortorolo A., primer premio municipal de Viña del Mar. Esta exposición permanecerá abierta al público durante toda la semana.
EN LA SALA PRO ARTE se encuentra abierta al público la exposición de óleos con motivos europeos que presenta la pintora señora Dora Puelma, que acaba de llegar de un viaje por Europa, donde captó diversos de los motivos de sus cuadros.
REUNIONES CIENTIFICAS
LA SOCIEDAD CHILENA DE REUMATOLOGIA celebrará mañana, a las 11 horas una reunión clínica mensual, en el Auditorio de urología del Hospital del Salvador.
Forman parte de la tabla dos temas: "Bursitis cálcarea subacromial" y "Osteogénesis imperfecta".
LA SOCIEDAD CHILENA DE PEDIATRIA celebra sesión hoy para tratar dos temas de la especialidad. Servirán de relatores los doctores Galasso, Del Pino y Visciglio.

CLOQUEE ESTAMPADO
Creaciones SUMAR
A precios siempre más bajos.
CONSORCIO TEXTIL ALGODONERO
"TUCAPEL"
MORANDE 739 (NO CONFUNDA)
ENTRE ROSAS Y SAN PABLO

Consúltelo con la almohada
y notará que es incómoda y anticuada, que su cabeza merece y necesita un **Almohadón de espuma IMPLATEX!**

que procura un sueño plácido y profundo en su blando regazo, ofreciendo a los músculos del cuello un reparador descanso, en el que se evita que estén tensos o rígidos, o que se produzcan dolores, torticolis, y otras incomodidades propias de una mala posición durante su descanso...

Palpe un ALMOHADON DE ESPUMA IMPLATEX y al tacto conocerá inmediatamente sus excelentes virtudes

CONFORTABLE, LIVIANO y BLANDO.
TIBIO EN INVIERNO
FRESCO EN VERANO
HIGIENICO
RESPIRA POR SUS POROS
A PRUEBA DE POLILLAS
LIBRE DE POLVO
SIN PROTUBERANCIAS
SIN HUNDIMIENTOS
SIN HUECOS
NO SE HUMEDECE
LO MAS ECONOMICO
JAMAS HAY QUE REHACERLO

IMPLATEX... tres veces más durable... tres veces más económico!

Planta Industrial:
Avenida Zañartu 1673 - Teléfono 50390

EL SEÑOR JOSE MARIA NARBONA ES CANDIDATO A REGIDOR POR NUÑO

Con una concurrencia extraordinaria de presidentes de comités independientes, de juntas de vecinos y de importantes instituciones de la comuna, se procedió, en magna asamblea, a proclamar candidato a regidor por Nuño a don José María Narbona Cortés.

Entre las personas que asistieron a esta sesión se encontraban los señores Héctor Castillo, presidente del comité "J. M. Infante"; Oscar Orellana, presidente del comité "Monte-Virato"; Guillermo Hascke, presidente del comité "Suárez Mujica"; señora Juana de Quevedo, presidenta del comité "San Eugenio"; Aquiles Fontecilla, director del comité "Estadio Nacional"; Eduardo Canales y Luisa Millán de Pinto, directores del comité y junta de vecinos de la "Población San José"; señora Luisa Toledo y Julio López, presidentes del comité y junta de vecinos "Población Prat"; Eugenio Inguera Ortúzar, presidente del comité "Los Guipúdos"; Lenzo Amadeu, presidente del comité "Amadeu Carrera"; Juan Fco. Núñez, presidente comité Sud América; Enrique Sánchez, presidente de vecinos "El Bello"; Alfredo Bejarano, presidente comité "S. Bolívar"; Dante Bandelli, presidente comité Lyon-Bolívar; Julio Benimell, presidente comité Santa Julia Norte; Julio González y Julio Rojas, presidentes y secretario comité "Punta Rieles"; Delfín Contreras, presidente comité "Los Olmos"; Raúl Encina, director comité "Bilbao-Tobalaba"; Tomás Kartulovic, director comité "Población Oriente"; y numerosas personalidades, entre otras el ex Alcalde, don Juan Moya Morales y representantes de partidos que acompañaron al senador y presidente electo, don Carlos Ibáñez del Campo.

En esta oportunidad el Alcalde señor Narbona agradeció la confianza dispensada por los comités y la ayuda prestada a la

CITACIONES POLITICAS

MNIP, comuna de Conchali.— Cita para hoy a las 21 horas a una reunión general, en nuestro local, ubicado en calle Fermín Vivaceta N.º 1772.

Movimiento Nacional del Pueblo.— Cita a los delegados de las organizaciones que componen el Movimiento Nacional del Pueblo (MNP), a una reunión extraordinaria que se efectuará hoy a las 19 horas, en su local proveyo, Teatinos 750, segundo piso.

Comando Nacional de Profesores Ibañista.— Cita para hoy a las 18.30 horas, en San Martín 138, a asamblea general.

Directiva Provincial Juvenil del MNI.— Cita a todos los presidentes y delegados comunales a reunión pública, realizada por el señor Narbona en todas las poblaciones de Nuño, y la satisfacción de que aceptara de nuevo este sacrificio de bien nacional.

De inmediato fué elegida la mesa directiva del comando de la campaña, designándose al señor Lorenzo Amadeu.

En esta misma oportunidad los presidentes de comités independientes se adhieron a la candidatura a diputado por el tercer distrito de don José Miguel Narbona Fousse, quien se ha distinguido en la localidad por ser el autor de diversas instituciones educacionales y deportivas, y principal colaborador a la obra alcaldía realizada.

Finalmente se acordó abrir como secretaria general de estas candidaturas, el local de Avda. Irarrázaval 3054, invitando en seguida, el Alcalde Narbona, a un cóctel a los concurrentes, donde se brindó por el éxito del futuro Gobierno del señor Ibáñez y por el éxito de sus representantes en las elecciones venideras.

BERNARDINO VILA ES CANDIDATO A SENADOR

El señor Bernardino Vila Allaga, presidente del Movimiento Nacional Ibañista Popular ha sido proclamado candidato a senador por Santiago. Acordó llevarlo a la próxima lucha complementaria la asamblea plena del MNIP de la segunda comuna.

MOVIMIENTO PRO-IBANISTA ENTRE CONSERVADORES

El diputado Enrique Cañas Flores preside un comité de unidad surgido en las filas del Partido Conservador, y que integra elementos pro Ibañista de esa colectividad. Este comité quiere para sí el control del conservantismo, afirmando que frente a los nuevos acontecimientos es preciso adoptar una actitud más consecuente con la realidad. Se expresa que este espíritu debe traducirse en la elección de una directiva que responda al imperativo de la hora presente. Esta actitud importante, desde luego, una abierta colaboración con el nuevo Gobierno y constituye, dentro del conservantismo, la réplica a otros dos sentimientos que luchan por imponerse en la dirección del partido. Uno de ellos, encabezado por los señores Horacio Walker y Manuel Muñoz Correa, propugna una conducta opositorista cerrada, sin vacilaciones ni discriminaciones de ninguna especie. La segunda desea prestar su apoyo al general Ibáñez en aquellas cosas útiles para la patria y el pueblo, absteniéndose de hacerlo cuando estime que la tarea gubernativa no se encuadra dentro del espíritu socialcristiano que constituye la orientación básica del conservantismo.

Entretanto, es el movimiento del señor Enrique Cañas Flores el único que se ha organizado. Hoy a mediodía lanzará un manifiesto que firmarán todos los miembros del comité, cuya composición es la siguiente: Presidente, Enrique Cañas Flores; primer vice, Julio Subercaseaux B.; segundo vice, Roberto Philipps R.; vocales, Luis Cabrera Ferrada, Pedro Lagos P., Engelberto Erias M., Jaime Pizar, Rafael Vicuña M., Ernesto Montes L., Farid Metuace y Nicolás Babarovic; representantes de los diputados, Enrique Barrientos; delegado de la Juventud, Néstor Bahamondes; tesoro, doctor Fernando Candino; y secretario general, Enrique Tórero Martínez.

APROBADO EN LA CAMARA PROYECTO QUE ESTABLECE LA PREVISION CONTINUA

Sesión ordinaria celebró ayer la Cámara de Diputados. CUENTA.— Se da cuenta de los siguientes proyectos de ley: liberación de derechos de internación para los materiales que se ocuparán en la construcción del Hotel de Turismo de Antofagasta y condonación de los reintegros de mayor sueldo que deben hacer los empleados municipales de la Republica, en virtud de la ley 9.798, sobre encausamiento de este personal.

NOBRAMIENTO DE SECRETARIOS DE COMISIONES.— Se vota la proposición de los presidentes de las Comisiones Permanentes, para designar Secretario de Comisiones de la Cámara al señor Eduardo Cañas Ibáñez. Se aprueba este nombramiento por 41 votos contra 17.

FACIL DESPACHO.— Se considera el informe de la Comisión de Legislación y Justicia, recaído en la consulta formulada por el diputado don Julio Durán acerca de si le afectaría la causal de cesación en el cargo, en el caso de patrocinarse como abogado un juicio en contra de una Municipalidad. El informe de la Comisión expresa que no le afecta esa causal contenida en el inciso segundo del artículo 21 de la Constitución. Informa el señor Carmona y queda aprobado el informe de la Comisión.

—Se acuerda enviar al archivo, por haber perdido su oportunidad, la consulta formulada por el diputado señor Camilo Prieto, acerca de si existiría incompatibilidad entre su cargo de diputado y el de miembro del Tribunal Administrativo Provincial de Reclamos de Avalúos de Talca.

—Se trata el proyecto que destina fondos para la construcción del Cuartel del Cuerpo de Bomberos de Copiapó. Informa el señor Reyes Vicuña. El señor Rodríguez Lazo expresa que este proyecto no tiene financiamiento. Concuerda con la misma opinión el señor Isquiedo. La Cámara acuerda devolver a la Comisión de Hacienda el proyecto, para mejor estudio.

ORDEN DEL DIA.— Se entra a discutir el proyecto con suma urgencia, que reconoce a los imponentes de las Cajas de Previsión, el tiempo servido en instituciones particulares. Informa el señor Schausohn, hace un análisis del proyecto en relación con los diversos sistemas de previsión. Expresa que el ideal sería el de llegar a un solo sistema de previsión, hecho que operaría mejores beneficios para los trabajadores. Se refiere al proyecto en general y termina pidiendo su aprobación por la Cámara.

Intervienen los señores Ríos Valdivia, Reyes Moya, Ahumada y Carmona todos los cuales se manifiestan de acuerdo con el proyecto y anticipan que les darán sus votos favorables.

Queda aprobado el proyecto en general, por unanimidad, y se acuerda devolverlo a Comisión para que ésta, evacúe su segundo informe.

HORA DE INCIDENTES.— El señor Ojeda, don Eirán, se refiere a la necesidad que existe de efectuar una intensa obra de chilenización en aquellas localidades de las provincias de Aysén y Magallanes limitadas con la República Argentina, que se están desarrollando notoriamente. Rinde homenaje a la Fuerza Aérea de Chile por la obra que realiza en favor de avivar el patriotismo en esas apartadas regiones de nuestro territorio.

—El señor Lea-Plaza, don Alfredo, solicita que los consejeros de la Cámara ante el Instituto de Economía Agrícola hagan una exposición sobre lo que está ocurriendo en dicho organismo, donde existe una verdadera preocupación entre el personal por la forma en que se realiza su reestructuración. Recuerda lo citado por el señor Montán, con respecto a los aumentos exagerados de sueldos que se están operando en beneficio de los funcionarios del Inecoa. Cita, como un ejemplo, que el Vicepresidente se ha alzado a sueldo de 26 pesos mil mensuales a 50 mil, y el fiscal de 23 mil a más de 40 mil pesos, mientras está el caso de ciertos modestos funcionarios a quienes incluso se les han rebajado sus rentas en más de mil pesos mensuales.

El señor Barrientos, don Quintán, junto con tributar su homenaje a la prensa nacional, por el grado de respetabilidad que ha adquirido llegando a considerarse como el Cuarto Poder del Estado, por sus condiciones de honorabilidad y prestigio, declara que sin embargo, existen ciertas hojas que parecieran tratar de empañar este prestigio, porque continuamente incurren en transgresiones al Código Penal, calumniando e injuriando a granel. Para esas hojas no existe respeto ni siquiera para la vida privada de los ciudadanos. Al decir, esto quiere referirse a la publicación hecha en su contra por cierta revista, en la que se trata de empañar su vida pública, poniendo en tela de juicio sus actuaciones como consejero de la Caja de Crédito Agrario. Expresa que su vida pública es intachable y que lo único que hizo como consejero fué pedir celeridad para despachar algunos asuntos que eran esperados con ansiedad por los agricultores del sur del país.

—A petición del señor Bossay, don Luis, se trata sobre tabla un proyecto que suplementa en 102 millones de pesos los gastos administrativos de la Armada Nacional para el presente año. Se da cuenta del cambio de financiamiento hecho por la Comisión de Hacienda, y queda aprobado el proyecto.

—El señor Fuentes, don Juan Eduardo, se refiere a las diversas anomalías que existen en el otorgamiento de títulos profesionales en la enseñanza media. Se extiende en diversas consideraciones sobre este asunto.

—Don Abelardo Pizarro manifiesta que la ganadería de Ovalle atraviesa por delicadas circunstancias, en razón de las deficiencias que se notan en el servicio de vacuna de fiebre aftosa, lo que acarrea un grave problema, por cuyo motivo solicita se transcriban sus observaciones al Ministro de Agricultura.

—Don Gustavo Loyola dice que hace tiempo solicitó del Ministerio del Interior los antecedentes sobre alzas de tarifas de servicios públicos, gas, teléfono, luz eléctrica, recibiendo estos datos en forma incompleta. Pide el envío de un nuevo oficio solicitando la ampliación de estos antecedentes.

SESION ESPECIAL.— Se acuerda celebrar una sesión especial para asuntos particulares, el miércoles 8 del presente, de 10.30 a 21 horas.

PARTIDO FEMENINO DE LA 8.a ELIGIO SU MESA

En reciente asamblea el Partido Femenino de Chile, de la octava comuna, eligió la siguiente mesa directiva: presidenta, señora Rosa Flores Ibáñez; vicepresidente, señora María Velazco de Gutiérrez; delegada comunal, señora Rosa C. vda. de

Veas; secretaria, María Chet; tesora, señora María Céspedes; prensa y propaganda, señora Ana Arco; directora electoral, señora Ana Casanova; y directora, señora Elena Ibáñez y directora, señora María Velazco de Gutiérrez. Se acordó reunirse los lunes, a las 19 horas, en

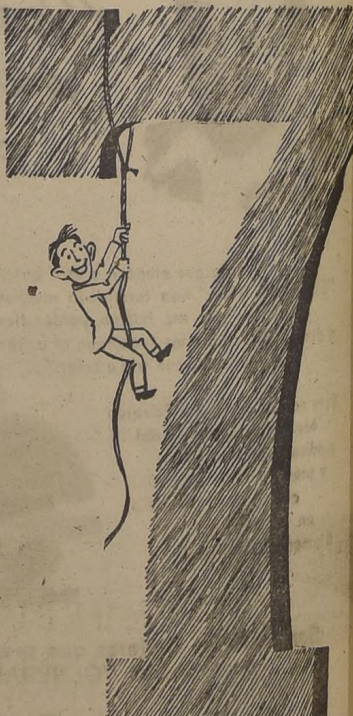


Las personas coléricas que tienen frecuentes accesos de mal genio suelen ser víctimas de la biliosidad. Para tales personas las PILDORAS DE BRANDRETH se recomiendan expresamente. Limpian los intestinos, regulan las secreciones biliares y ayudan al funcionamiento normal del estómago e hígado.

Pildoras de BRANDRETH
TRAEN BIENESTAR Y DESPIERTAN NUEVAS ENERGIAS

PIDALAS EN TODAS LAS FARMACIAS
Base: Aloe, Zarparrilla, Cascarin. M. R.

¡Lleve más ARRIBA...!



MILLONES
Faltan 3 días
En combinación con el clásico "JUAN. A. RIOS" del Hipódromo Chile.
Entero \$ 700.- Vigésimo \$ 35.-

SERVICIO DE REFRIGERACION
FRIGIDAIRE



Técnicos expertos, que conocen la refrigeración como la palma de sus manos solucionarán cualquier problema que le ocasione su refrigerador doméstico o comercial.

Llámenos al fono 30071
ESTACION DE SERVICIO "FRIGIDAIRE"
Phillips 24 - Santiago.

Navidad y Año Nuevo en ESPAÑA

para compartir en el terreno las tradicionales fiestas de fin de año.

Salida: Vapor YAPEYU 23 de NOVIEMBRE 1952. Desde Bs. Aires.
Regreso: Vapor A. DODERO, 23 de ENERO 1953. Desde Vigo

Visitando Vigo, Madrid, Sevilla, Granada, Murcia, Valencia, Barcelona, Zaragoza, Burgos, León y atravesando en un viaje, pleno de emoción y alegría, Galicia, Castilla, Andalucía, Levante, Cataluña, con la España toda en sus manos con su folklore más típico.

CONSULTE PRESUPUESTOS MUNDITUR AGUSTINAS 1036 FONO 63900

SUPLEMENTEROS SIGUEN TRATANDO ESTA TARDE PROYECTO DE PREVISION

Esta noche se reunirá el Comité político del gremio de suplementeros, con el objeto de seguir tratando sobre el proyecto de previsión que ya ha sido entregado a los organismos técnicos del Movimiento Nacional Ibañista Popular para su estudio y coordinación.

Se dará cuenta, además, esta noche, de los resultados de las diligencias encargadas a las comisiones relacionadas con la manifestación que se le otorgará al candidato triunfante, señor Carlos Ibáñez del Campo, cuya fecha se fijará en esta ocasión.

Por ampliación del local

SASTRERIA ROFFE

OFRECE:

- VESTONES SPORT, hechuras finas, desde \$ 1.500.-
- AMBOS económicos, casimir semipelado, \$ 2.800.-
- TRAJES casimir pelado, \$ 3.500.-
- PANTALONES, en rico casimir, \$ 640.-

Surtido completo en casimires finos para trajes de medida. Contamos con personal competente para confeccionar trajes de huaso.

CREDITOS!

SABADO ABIERTO TODO EL DIA
SASTRERIA ROFFE SAN DIEGO 107 FONO 81108

CALIDAD es SEGURIDAD

NEUMATICOS IMPORTADOS U.S. ROYAL DE CAUCHO NATURAL CON TELAS RAYON 100% BANDA ANTIPIQUINAJE REFORZADOS SUPER de LUXE

600 x 16	..	..	..	6	telas
650 x 16	..	..	..	6	"
670 x 15	..	..	..	6	"
710 x 15	..	..	..	6	"
780 x 15	..	..	..	6	"
800 x 15	..	..	..	6	"
860 x 15	..	..	..	6	"
1.100 x 20	..	..	..	12	"
1.200 x 20	..	..	..	14	"

NEUMATICOS IMPORTADOS U.S.A. 650x15 DE TELAS RAYON \$3125

En banda blanca con telas Nylon, tenemos "Good Year" U.S.A.

670 x 15
820 x 15

CAMARAS NORTAMERICANAS: Especiales contra recomprimiento.

VENTA LIBRE para ENTREGA INMEDIATA, sin recomprimiento.

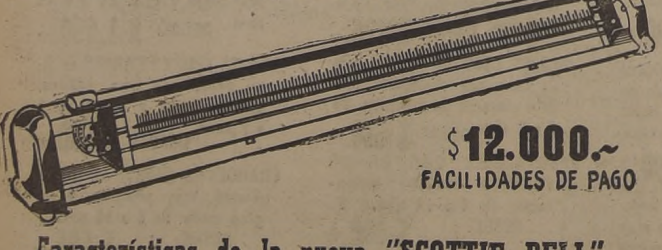
PRECIOS OFICIALES

FACILIDADES DE PAGO

IMPORTADORA LEON KAPLUN S.A.C.
ARTURO PRAT 179 - TELEFONO 65791
CASILLA 4180 - DIRECCION TELEGRAFICA: "LEOKA"

Industrial y Comercial Textil SOC. LTDA.

ofrece para su hogar o industria casera, el nuevo modelo de la Tejedora "SCOTTIE BELL"



\$12.000.-
FACILIDADES DE PAGO

Características de la nueva "SCOTTIE BELL"

Teje todos los tipos de lanas.

- * Puede graduarse a voluntad el tamaño del punto y hacer tejidos hasta de 73 cms. de ancho.
- * La nueva "SCOTTIE BELL" es totalmente metálica.
- * Damos un curso de aprendizaje gratuito, y garantizamos permanentemente su buen funcionamiento.



HUERFANOS 930 — OFICINA 52—A (Altos Teatro Central)

MUSICA Concierto de Flora Guerra

Es poco frecuente encontrar casos como el de Flora Guerra, cuyas dotes naturales de ejecutante se ven enriquecidas con un trabajo constante y una maduración creciente de las soluciones buscadas por ella a los problemas interpretativos de la música. Flora Guerra en este aspecto, es un ejemplo de constancia y de superación en el trabajo musical a que ha entregado su vida.

El concierto ofrecido el martes, en el Teatro Municipal, nos dio una buena prueba de nuestra afirmación anterior. De una manera general podemos decir que esta audición en la que se ofreció un programa absolutamente serio, mostró a esta joven artista en un camino ascendente en su carrera de concertista.

La primera parte estuvo dedicada a obras de Bach, y en ellas Flora Guerra demostró un notable dominio técnico, claridad de exposición y seguridad en el desenvolvimiento formal. Quizá si los diversos movimientos del "Capriccio sobre la partida de su queridísimo hermano", concebidos como se sabe, con cierta intención descriptiva, fueron realizados con demasiada severidad, perdiendo el carácter más libre en la expresión que esta obra posee y que movería a caracterizar mejor los sentimientos que expresa. En todo caso, la conciencia musical de Flora Guerra permitió un total sobre y justo, claramente expuesto.

La Sonata op. 2 No. 3, de Beethoven, señaló a la pianista resolviendo con talento los problemas de técnica y de equilibrio formal planteados por la obra. La penetración musical de que hizo gala y el desarrollo técnico que la pianista ha logrado, le permitieron entregar una versión de verdadero mérito artístico, rigurosamente equilibrada en su aspecto expresivo y claramente delineada en el esquema formal. Asimismo, en otro aspecto de su programa, la parte dedicada a los Preludios del 1.º Cuaderno de Debussy, señalaron en Flora Guerra una artista sensible, capaz de llevar a una realización fina y transparente el exigente estilo del gran impresionista, sin caer en arbitrariedades y logrando una gran calidad sonora. Puso término a su concierto Flora Guerra con el Preludio, Coral y Fuga, de César Franck, obra sobre la cual proyectó a la vez eficiencia técnica y dominio musical. Logró realizar su compleja estructura y elevarla a un plano artístico en que sus dotes de ejecutante e intérprete se aliaron en el honesto y logrado servicio de la obra.

Quizá si el concierto hubiera logrado mayor realce sobre todo en el campo de la matización y del colorido sonoro, si no se hubiera estrujado un piano, cuya evidente dureza de mecanismo, y por el cual se hicieron oír algunas molestas vibraciones, apagó en algo el serio recital que nos dio Flora Guerra.

D. Q. N.

AL EXTRANJERO —

El 17 del presente partirá a Europa la señora Cecil Cooke de Wittig.

CONMEMORAN DIA DE CHINA —

El Círculo de Amigos de China "Romeo Salinas" inaugurará sus labores culturales y la conmemoración de la Proclamación de la República China, en un acto que tendrá lugar el 8 del presente, a las 19 horas, en la Sala de Conferencias de la Universidad de Chile.

En esta oportunidad el profesor señor Servando Sacaluga disertará sobre "Aspectos de la poesía china". La parte artística estará a cargo de la recitadora señorita Ofelia Concha y de la contralto señorita Georgette Vial, del Instituto de Extensión Musical.

A BORDO DEL "SANTA CECILIA" —

A bordo del vapor de este nombre, que arribó a Valparaíso el 30 del mes próximo pasado, llegaron, entre otras, las siguientes personas:

De Nueva York: señor David Inglis y señora; el señor Inglis es Gerente de la Oficina Molinera de Osorno, subsidiaria de Williamson, Balfour y Cia., S. A., también es Gerente de la oficina en Osorno de Williamson, Balfour y Cia., S. A.; señor Francis Sharmán, señora e hija, señorita Jane Sharmán; el señor Sharmán es Gerente General de la Cia. Carbonífera y de Fundición de Schwager, Santiago; señorita María Correa, señorita María Corrales, señor Alberto Cousiño, señorita Matilde Cousiño, mayor Jorge Quiroga, señora e hijos. De El Callao: señora Carmen Brandaris.



PINTOR LUIS TORTEROLO INAUGURO EXPOSICION AYER. — Distinguidas personalidades de nuestro mundo artístico, diplomático y de negocios concurrieron ayer a la inauguración de la exposición del pintor Luis Torterolo A. Este acto se realizó en la Sala Tiziano, ubicada en Miraflores 431. Torterolo presenta un grupo de telas con hermosos paisajes al óleo, muchos de los cuales fueron adquiridos y cuya exhibición al público permanecerá abierta hasta el próximo sábado 11, día rramente.

CLUB DE ALMUERZO. —

En la reunión del Club de Almuerzo del Instituto Chileno-Británico de Cultura, que se efectúa semanalmente en los comedores de dicho plantel, serán invitadas de honor en el almuerzo de hoy la señora Adonina Salce de Petzoldt, jefa del Departamento de Inglés del Instituto Pedagógico Técnico, y la señorita Lidia Mónico, y la señorita Lidia Mónico, quienes han regresado recientemente de Inglaterra, a donde fueron becadas por el Consejo británico. Las adhesiones se reciben en la Secretaría del Consejo, Miraflores 495, 2.º piso.

MATRIMONIO MANDUJANO LOPEZ — GUILLEN ATIENZA. —

Circulan las siguientes invitaciones: "Luis Mandujano Tobar y Palmerina López de Mandujano participan a Ud. el matrimonio de su hijo Jorge con la señorita Eugenia Guillén Atienza, y le invitan a la ceremonia religiosa, que se efectuará en la Iglesia de San Ignacio, el domingo 19 del presente, a las 12.15 horas. Santiago, octubre de 1952."

MATINEE INFANTIL. —

Con motivo de su día onomástico, José Miguel Zañartu Herrerros invitó a un grupo de sus amigos a su residencia en El Golf Norte. Entre los niños asistentes se encontraban: Adriana Garratón Pardo, María Francisca Fernández Puga, Enrique García Huidobro Toro, Teresa García Huidobro Toro, Sandra Edwards Garratón, Francisco Edwards Garratón, Juan de la Cruz Ibáñez Pardo, María del Carmen Ibáñez Pardo, Bárbara Herrerros Urrutia, María Inés Vial Errázuriz, y otros.

EN LA EMBAJADA DEL CANADA. —

Circula la siguiente invitación: "El Embajador del Canadá tiene el agrado de invitar a Ud. a una recepción en honor del capitán y oficiales del Crucero H. M. C. S. "Ontario", el lunes 6 del presente, de 19 a 21 horas, en la sede de la Embajada."

TE DE DESPEDIDA. —

Con motivo de su próxima partida a Concepción, será despedida hoy, con un té en el Waldorf, por numeroso grupo de amigos, la señora María Eyzaguirre de Paz Pereira.

MISA. —

El sábado próximo, a las 9 horas, se oficiará una misa en la Iglesia de San Saturnino, Plaza Yungay, por el eterno descanso del alma del señor Francisco Baudello Meneses Bravo (Q. E. P. D.). Se nos encarga invitar a sus amigos y parientes a esta ceremonia.



CANANTAS Y MODULAS. —

La infantil alegría e ingenuidad de las niñas de dos a seis años están poniendo la nota novedosa en las fiestas de beneficencia que se efectúan a razón de dos por semana, en los principales centros sociales de la capital. A la clásica canasta, atractivo principal de las damas, se ha unido la exhibición de modales infantiles, que están haciendo la competencia a las agraciadas jovencitas dieciochonas que tenían la prioridad en este tipo de desfiles. El martes pasado, en el beneficio de las obras sociales organizado por el Comité de Damas del Rotary Club de Rufo, que se realizó con el objeto de reunir fondos para comprar zapatos y ropas para niños pobres de escuelas de Rufo, se presentaron 16 niñas, que lucieron hermosos y pintorescos modelos de trajes de Casa Miguel. En los grabados, algunos aspectos gráficos de esta reunión. Arriba, Jimena y Dora Domín que, y Ana María Barros; al centro, Vivianne Rab y Saxton, María Amelia Mallorquín, Wels y Luz Chateau; abajo, Luz María y Adriana Varas Pérez de Arce e Isabel Magaña; Haeussler Pérez.

EL ROTARY CLUB. —

En la sesión de ayer el Rotary Club de Santiago organizó los siguientes rotarios de otros países: señor: Paul M. Dunn, de Corvallis, Oregón, U.S.A.; Francisco Bernabé, de Córdoba, República Argentina; Rolf Kantorowicz, de Buenos Aires, Argentina; señor Bolívar, de Talca; Manuel Alvarado Díaz, de Talca; Humberto Alvarado, de Melipilla; Alfonso Escobar, de San Javier; señor Irribarra, Harry Hirsch, de Fernández, Julio Vrancich, de Julio Barón, de Talca; Carlos Prieto, Fred Rees, Federico Carrvillo, de Valdivia; Julio Doggenweller, Quilpué; Carlos Palma, de Antofagasta; don Manuel Rodríguez y Antonio Drogas, de San Miguel; don Darmino Mac Donald y Luciano Rocabado, de Quilpué; don Fernando García Huidobro, Alberto Vergara Salas, don Müller, Fernando Fonck, don Rodríguez, Adolfo Geertz, y Cristián Pfitner, de Concepción; Rafael Benavente, don Fernando Munizaga, José y Manuel Campos, de San Vicente; Carlos Heusser y don Barros, de Rufo; don Pablo Goyensche y Eusebio de la Cisterna, y Carlos Carrvantes, de Tomé.

Organización de DECORADORES

CONSEJOS PARA HACERLA MAS ATRACTIVO SU HOGAR

MUEBLES DE PINO LIQUIDO

COMEDORES
DORMITORIOS
LIVINGS
y gran stock muebles sueltos

Facilidades de pago

Nicanor Marticorena

Casa de Remates
MONEDA 778

Atelier MOJIAS

Llegaron Blue Jeans para niñas y señoras. Chaquetas, etc.

SE RECIBEN HECHURAS CREDITOS A SOLA FIRMA

MAC IVER 272

LOCAL 1 FONÓ 38087

SABADOS ABIERTO TODO EL DIA

buenas noticias!

Llegó el nuevo Refrigerador Crosley Shelvador 1953

Publicitas

¡Albricias!... Ha llegado la más moderna línea de Refrigeradores 1953! El Refrigerador Crosley Shelvador es el único que se importa en Chile en los mismos modelos que prefieren los exigentes norteamericanos!

El agrado, la alta eficiencia, la economía, las innovaciones exclusivas del más moderno y perfecto refrigerador del mundo, los tiene Ud. en la línea Crosley Shelvador 1953!

Vea donde su Distribuidor los Modelos 1953 de 7 a 12 1/2 pies³ del

CROSLY SHELVADOR

...Y no se embarque en ningún Refrigerador... hasta ver un Crosley Shelvador!

DISTRIBUIDORES:

LOS GOBELINOS - Ahumada 370
J. L. MARIN y Cia. Ltda. - Estado 111
IMPORTADORA ELECTRO RADIO San Antonio 345
Estado 50 - Ahumada 19

DISTRIBUIDORA R.C.A. VICTOR Agustinas 1301
ESCANDON Hnos. - Alameda 1783
J. BRONZEL - Huérfanos 656
AGENCIAS SALVO Ahumada 172 - Estado 184

El único con DESCONGELADOR AUTOMÁTICO!
Con DOBLE ESPACIO: ¡todo al frente, a la vista y a su alcance!
Y DIEZ CARACTERÍSTICAS más, ex-clu-si-vas!
CONGELADOR A-Todo-Lo-Ancho

GARANTIA efectiva por 5 años

ARTURO CARRASCO - Moneda 1123
JOSE FORTUÑO - Ahumada 77
PRECISION HISPANA Plaza Bulnes 71-75
CASA CENTRICA - Agustinas 841
H. SCHACHNER y Cia. - Davila 675

EL SEÑOR JOSE MARIA NARBONA ES CANDIDATO A REGIDOR POR NUÑO

Con una concurrencia extraordinaria de presidentes de comités independientes, de juntas de vecinos y de importantes instituciones de la comuna, se procedió, en magna asamblea, a proclamar candidato a regidor por Nuño al actual Alcalde, don José María Narbona Cortés.

Entre las personas que asistieron a esta sesión se encontraban los señores Héctor Castillo, presidente del comité "M. Intante"; Oscar Orellana, presidente del comité "Monte Varas"; Guillermo Hascke, presidente del comité "Suárez Mujica"; señora Juana de Quevedo, presidenta del comité "San Eugenio"; Aquiles Fontecilla, director del comité "Estadio Nacional"; Eduardo Canales y Luisa Millán de Pinto, directores del comité y junta de vecinos de la "Población San José"; señora Luisa Toledo y Julio López, presidentes del comité y junta de vecinos "Población Prat"; Eugenio Inguanzo Ortúzar, presidente del comité "Los Guindos"; Lorenzo Amadeu, presidente del comité "Javiera Carrera"; Juan Fco. Núñez, presidente comité Sud América; Enrique Sánchez, presidente junta de vecinos "El Belloto"; Alfredo Bejarano, presidente comité "S. Bolívar"; Dante Banderell, presidente comité Lyon-Bolivar; Julio Benimell, presidente comité Santa Julia Norte; Julio González y Julio Rojas, presidente y secretario comité "Punta Rieles"; Delfín Contreras, presidente comité "Los Olmos"; Raúl Encina, director comité "Bilbao-Tobalaba"; Tomás Kartulovic, director comité "Población Oriente"; y numerosas personalidades, entre otras el ex Alcalde don Juan Moya Morales y representantes de partidos que acompañaron al senador y Presidente electo, don Carlos Ibáñez del Campo.

En esta oportunidad el Alcalde, señor Narbona agradeció la confianza dispensada por los comités y la ayuda prestada a la

lucha eleccionaria que termina, y manifestó que en vista de numerosas notas en que los comités y juntas de vecinos le solicitaban que fuese nuevamente al Municipio por un tercer periodo y desearo terminar la obra trazada, en estos últimos seis años, aceptaba ir a los comicios de marzo. Todos los presentes abundaron en frases de reconocimiento por la labor de bien público realizada por el señor Narbona en todas las poblaciones de Nuño, y la satisfacción de que aceptara de nuevo este sacrificio de bien nacional.

De inmediato fué elegida la mesa directiva del comando de la campaña, designándose al señor Lorenzo Amadeu, y la satisfacción de que aceptara de nuevo este sacrificio de bien nacional.

En esta misma oportunidad los presidentes de comités independientes se adhirieron a la candidatura a diputado por el tercer distrito de don José Miguel Narbona Fousé, quien se ha distinguido en la localidad por ser el autor de diversas instituciones educacionales y deportivas, y principal colaborador a la obra alcaldicia realizada.

Finalmente se acordó abrir como secretaria general de estas candidaturas, el local de Avda. Irrazábal 3054, invitándose, en seguida, el Alcalde Narbona, a un cónctel a los concurrentes, donde se brindó por el éxito del futuro Gobierno del señor Ibáñez y por el éxito de sus representantes en las elecciones venideras.

BERNARDINO VILA ES CANDIDATO A SENADOR

El señor Bernardino Vila Aliaga, presidente del Movimiento Nacional Ibañista Popular ha sido proclamado candidato a senador por Santiago. Acordó llevarlo a la próxima lucha complementaria la asamblea plena del MNIP de la segunda comuna.

CITACIONES POLITICAS

MNIP, comuna de Conchalí.

Cita para hoy a las 21 horas a una reunión general en nuestro local, ubicado en calle Fernán Vivaceta N.º 1772.

Movimiento Nacional del Pueblo.

Cita a los delegados de las organizaciones que componen el Movimiento Nacional del Pueblo (MNP), a una reunión extraordinaria que se efectuará hoy a las 19 horas, en su local provisoriamente, 760, segundo piso.

Comando Nacional de Profesores Ibañistas.

Cita para hoy a las 18.30 horas, en San Martín 338, a asamblea general.

Directiva Provincial Juvenil del MNI.

Cita a todos los presidentes y delegados comunales a reunión extraordinaria para hoy, a las 19 horas. Se ruega encarecidamente la asistencia, por haber puntos muy importantes que tratar, relacionados con el próximo pleno provincial que se realizará los días 4 y 5 del presente.

Movimiento Ibañista Popular de la Sexta Comuna.

Cita para hoy a las 20 horas a asamblea general en Avenida La Paz 291.

Partido Agrario-Laborista del Segundo Distrito.

Cita para hoy, a las 20 horas, en el local central de Huérfanos 1421, a toda la directiva provincial, incluso Juventud y Organización Femenina, como también a todos los presidentes comunales, que deberán asistir acompañados de sus respectivos directores.

Consejo Provincial Sindical Radical.

Cita a reunión general a las 20 horas en el local de las asambleas, jefes de grupos y dirigentes de los sindicatos. La reunión se llevará a efecto en Huérfanos 1354, mañana a las 18.30 horas.

Club Democrático La Unión, de la Tercera Comuna.

Cita a reunión general de socios para hoy, a las 19.30 horas, en Huérfanos N.º 890. Tabla: confeccionar lista nuevo directorio.

Frente del Pueblo de la Tercera Comuna.

Cita para hoy a las 21 horas en Chacabuco 81, a todos los comités para estudiar un plan de actividades y tomar medidas para la lucha por la derogación de la Ley de Defensa de la Democracia.

Comité de Periodistas.

Cita extraordinariamente para mañana a las 22 horas en Serrano 82, con el objeto de hacer un balance de las actividades realizadas.

Tercera Comuna del Movimiento Nacional Ibañista.

Cita para hoy, a las 20.30 horas, en Esperanza 1290 a todos sus militantes. Don Ricardo Letelier dará una charla sobre el futuro Gobierno.

MOVIMIENTO PRO-IBANISTA ENTRE CONSERVADORES

El diputado Enrique Cañas Flores preside un comité de unidad surgido en las filas del Partido Conservador, y que integra elementos pro Ibañistas de esa colectividad. Este comité quiere para sí el control del conservantismo, afirmando que frente a los nuevos acontecimientos es preciso adoptar una actitud más consecuente con la realidad. Se expresa que este espíritu debe traducirse en la elección de una directiva que responda al imperativo de la hora presente. Esta actitud importante, desde luego, una abierta colaboración con el nuevo Gobierno y constituye, dentro del conservantismo, la réplica a otros dos sentimientos que luchan por imponerse en la dirección del partido. Uno de ellos, encabezado por los señores Horacio Walker y Manuel Muñoz Cornejo, propone una conducta oportunista cerrada, sin vacilaciones ni discriminaciones de ninguna especie. La segunda desea prestar su apoyo al general Ibáñez en aquellas cosas útiles para la patria y al pueblo, absteniéndose de hacerlo cuando este tiene que hacer lo que es su deber, dentro del espíritu socialista que constituye la orientación básica del conservantismo.

Entretanto, es el movimiento del señor Enrique Cañas Flores el único que se ha organizado. Hoy a mediodía lanzará un manifiesto que firmarán todos los miembros del comité, cuya composición es la siguiente: Presidente, Enrique Cañas Flores; primer vice, Julio Subercaseaux B.; segundo vice, Roberto Phillips R.; vocales, Luis Cabrera Ferrada, Pedro Lagos P., Engelberto Erias M., Jaime Rivas, Rafael Vicuña M., Ernesto Montes L., Farid Metuace y Nicolás Babarovic; representante de los diputados, Enrique Barrientos; delegado de la Juventud, Néstor Bahamondes; tesorero, doctor Fernando Cancino; y secretario general, Enrique Tornero Martínez.

SUPLENTEROS SIGUEN TRATANDO ESTA TARDE PROYECTO DE PREVISION

Esta noche se reunirá el Comité político del gremio de suplenteros, con el objeto de seguir tratando sobre el proyecto de previsión que ya ha sido entregado a los organismos técnicos del Movimiento Nacional Ibañista Popular, para su estudio y coordinación.

Por ampliación del local SASTRERIA ROFFE



SURTIDO COMPLETO EN CASHMIRE FINOS PARA TERNOS DE MEDIDA. Contamos con personal competente para confeccionar trajes de huso.

CREDITOS!

VESTONES SPORT, hechuras finas, desde	\$ 1.500.-
AMBOS económicos, casimir semipelinado,	\$ 2.800.-
TRAJES de casimir pelinado,	\$ 3.500.-
PANTALONES, en rico casimir,	\$ 640.-

SABADO ABIERTO TODO EL DIA SASTRERIA ROFFE SAN DIEGO 107 FONDO 81108

CALIDAD es SEGURIDAD

NEUMATICOS IMPORTADOS U.S. ROYAL DE CAUCHO NATURAL CON TELAS RAYON 100% BANDAS ANTIPIRINAJE REFORZADOS SUPER DE LUXE

600 x 16	6 telas
670 x 15	6 telas
710 x 15	6 telas
800 x 15	6 telas
760 x 15	6 telas
1.200 x 20	12 y 14 telas

NEUMATICOS IMPORTADOS U.S. 650x15 DE TELAS RAYON #125

En banda blanca con telas Nylon, tenemos "Good Year" U.S.A.

CAMARAS NORTEAMERICANAS: Especiales contra recalentamiento.

VENTA LIBRE para ENTREGA INMEDIATA, sin racionamiento.

PRECIOS OFICIALES FACILIDADES DE PAGO

IMPORTADORA LEON KAPLUN S.A.C. ARTURO PRAT 179 - TELEFONO 65794 CASILLA 4180 - DIRECCION TELEGRAFICA: "LEOKA"

APROBADO EN LA CAMARA PROYECTO QUE ESTABLECE LA PREVISION CONTINUA

Sesión ordinaria celebró ayer la Cámara de Diputados en la presentación de los siguientes proyectos de ley: liberación de derechos de internación para los materiales que se ocuparán en la construcción del Hotel de Turismo de Antofagasta y condonación de los reintegros de mayor sueldo que deben hacer los empleados municipales de la República, en virtud de la ley 9.798, sobre encausamiento de estos reintegros.

NOMBRAMIENTO DE SECRETARIOS DE COMISIONES.

Se vota la proposición de los presidentes de las Comisiones Permanentes, para designar Secretario de Comisiones de la Cámara al señor Eduardo Cañas Ibáñez. Se aprueba este nombramiento por 41 votos contra 17.

FACTI, DESPACHO.—Se considera el informe de la Comisión de Legislación y Justicia, recabado en la consulta formulada por el diputado don Julio Durán acerca de si le afectaría la causal de cesación en el cargo, en el caso de patrocinarse como Abogado un juicio en contra de una Municipalidad. El informe de la Comisión expresa que no le afecta esa causal contenida en el inciso segundo del artículo 31 de la Constitución. Informa el señor Carmona y queda aprobado el informe de la Comisión.

—Se acuerda enviar al archivo, por haber perdido su oportunidad, la consulta formulada por el diputado señor Camilo Prieto, acerca de si existiría incompatibilidad entre su cargo de diputado y el de miembro del Tribunal Administrativo Provincial de Reclamos de Avalúos de Talca.

—Se trata el proyecto que destinara fondos para la construcción del Cuartel del Cuerpo de Bomberos de Copiapó. Informa el señor Reyes Vicuña. El señor Rodríguez Lazo expresa que este proyecto no tiene fianzas. Concluye la sesión con la misma opinión el señor Izquierdo. La Cámara acuerda devolver a la Comisión de Hacienda el proyecto, para mejor estudio.

ORDEN DEL DIA.

DIPUTADO SANTANDREU RENUNCIO AL COMITE PARLAMENTARIO DE PR

El diputado señor Sebastián Santandreu, renunció a su calidad de miembro del Comité Parlamentario Radical de la Cámara. Pese a que no dio razones, se sabe que su determinación ha sido inspirada por su desconformidad con la composición de la Junta Reorganizadora que la directiva máxima del radicalismo designó para la provincia de Ofiégina, a la cual el señor Santandreu representa en el Parlamento.

PARTIDO FEMENINO DE LA 8.a ELIGIO SU MESA

En reciente asamblea el Partido Femenino de Chile, de la octava comuna, eligió la siguiente mesa directiva: presidenta, señora Rosa Flores Ibáñez; vicepresidente, señora María Veiga de Gutiérrez; delegada comunal, señora Rosa C. vda. de

Veas; secretaria, María Chet; tesorera, señora María Céspedes; prensa y propaganda, señora Ana Arcos; directora electoral, señora Ana Elena Flores; y directora general, señora María Veiga de Gutiérrez. Se acordó reunirse los lunes, a las 19 horas, en el local de la calle Quimbo 772.



Las personas coléricas que tienen frecuentes accesos de mal genio suelen ser víctimas de la biliosidad. Para tales personas las PILDORAS DE BRANDRETH se recomiendan expresamente.

Limpian los intestinos, regulan las secreciones biliares y ayudan al funcionamiento normal del estómago e hígado.

Pildoras de BRANDRETH

TRAEN BIENESTAR Y DESPIERTAN NUEVAS ENERGIAS

PIDALAS EN TODAS LAS FARMACIAS

Base: Aloes, Zarparrilla, Cascarin. M. R.

Llegue más ARRIBA..!



MILLONES

Faltan 3 días

En combinación con el clásico "JUAN. A. RIOS" del Hipódromo Chileno.

Enteros \$ 700.- Vigésimo \$ 35.-

POLLA

SERVICIO DE REFRIGERACION Frigidaire



Técnicos expertos, que conocen la refrigeración como la palma de sus manos solucionarán cualquier problema que le ocasione su refrigerador doméstico o comercial.

Llámenos al fono 30071

ESTACION DE SERVICIO "FRIGIDAIRE" Phillips 24 - Santiago.

Industrial y Comercial Textil SOC. LTDA.

ofrece para su hogar o industria casera, el nuevo modelo de la Tejedora "SCOTTIE BELL"



\$12.000.- FACILIDADES DE PAGO

Características de la nueva "SCOTTIE BELL"

- Teje todos los tipos de lanas.
- Puede graduarse a voluntad el tamaño del punto y hacer tejidos hasta de 73 cms. de ancho.
- La nueva "SCOTTIE BELL" es totalmente metálica.
- Damos un curso de aprendizaje gratuito, y garantizamos permanentemente su buen funcionamiento.



HUERFANOS 930 — OFICINA 52—A (Altos Teatro Central)

MUSICA Concierto de Flora Guerra

Es poco frecuente encontrar casos como el de Flora Guerra, cuyas dotes naturales de ejecutante se ven enriquecidas con un trabajo constante y una maduración creciente de las soluciones buscadas por ella a los problemas interpretativos de la música. Flora Guerra, en este aspecto, es un ejemplo de constancia y de superación en el trabajo musical a que ha entregado su vida.

El concierto ofrecido el martes, en el Teatro Municipal, nos dio una buena prueba de nuestra afirmación anterior. De una manera general podemos decir que esta audición, en la que se ofreció un programa absolutamente serio, mostró a esta joven artista en un camino ascendente en su carrera de concertista.

La primera parte estuvo dedicada a obras de Bach, y en ellas Flora Guerra demostró un notable dominio técnico, claridad de exposición y seguridad en el desenvolvimiento formal. Quizá el los diversos movimientos del "Capricho sobre la partida intencional" del carácter más libre en la expresión que esta obra posee y que movería a caracterizar los sentimientos que expresa. En todo caso, la conciencia musical de Flora Guerra primó en esta parte del programa sobre todo relieve de virtuosidad, dando un total sobrio y justo, claramente expuesto.

La Sonata op. 2 N.º 3, de Beethoven, señaló a la pianista resolviendo con talento los problemas de técnica y de equilibrio formal planteados en la obra. La penetración musical de que hizo gala y el desarrollo técnico de verdadero mérito artístico, permitieron entregar una versión de verdadero mérito artístico, rigurosamente equilibrada en su aspecto expresivo y claramente delineada en el esquema formal. Asimismo, en otro aspecto de su programa, señaló en Flora Guerra una artista sensitiva, capaz de llevar a una realización sin caer en arbitrariedades y logrando una gran calidad sonora. Puso término a su concierto Flora Guerra con Preludio, Coral y Fuga, de César Franck obra sobre la cual proyectó a la vez eficiencia técnica y dominio musical. Logró realizar su compleja estructura y elevarla a un plano en el que el honor y el logro se unen y se interpretan se allan.

Quizá si el concierto hubiera logrado mayor realce sobre todo en el campo de la matización y del colorido sonoro, si no se hubiera estrenado un piano, cuya evidente dureza de mecanismo y en el cual se hicieron oír algunas molestas vibraciones, apagó en algo el serio recital que nos dio Flora Guerra. D. Q. N.

AL EXTRANJERO. — El 17 del presente partirá a Europa la señora Cecil Cooke de Wittig.

A BORDO DEL "SANTA CECILIA." — A bordo del vapor de este nombre, que arribó a Valparaíso el 30 del mes próximo pasado, llegaron, entre otras, las siguientes personas: De Nueva York: señor David Inglis y señora; el señor Ingles es Gerente de la Sociedad Molinera de Osorno, subsidiaria de Williamson, Balfour y Cia., S. A.; también es Gerente de la oficina en Osorno de Williamson, Balfour y Cia., S. A.; señor Francis Sharman, señora e hija, señoras Jane Sharman, el señor Sharman es Gerente General de la Cia. Carbonífera y de Fundición de Schwager, Santiago; señorita María Correa, señor Alberto Coustio, señorita María Coustio, señor Jorge Quiroga, señora e hijos. De El Callao: señora Carmen Brandaris.

CONMEMORAN DIA DE CHINA. — El Círculo de Amigos de China "Romeo Salinas" inaugurará sus labores culturales y la conmemoración de la Proclamación de la República China, en un acto que tendrá lugar el 8 del presente, a las 19 horas, en la Sala de Conferencias de la Universidad de Chile.

En esta oportunidad el profesor señor Servando Sacaluga disertará sobre "Aspectos de la poesía china". La parte artística estará a cargo de la recitadora señorita Ofelia Corrales y de la contralto señorita Georgianne Vial, del Instituto de Extensión Musical.

REUNION DE DIPLOMATICOS. — Ayer se efectuó en la Nunciatura Apostólica la Asamblea anual de los Jefes de las Misiones Diplomáticas en Santiago; participaron los representantes de las 42 Misiones diplomáticas acreditadas ante el Gobierno de la Moneda. Presidió dicha reunión el Nuncio Apostólico, Excmo. Monseñor Mario Zanin, coadyuvado por el Auditor de la Nunciatura Apostólica, Monseñor Alfredo Bruniera. Después de dicha asamblea, que se prolongó hasta después de las 13 horas, el Nuncio Apostólico ofreció a los diplomáticos presentes un almuerzo en los comedores de dicha representación diplomática.

Estaban presentes los Excelentísimos señores Embajadores: de Estados Unidos, don Claude G. Bowers; de Uruguay, don Hugo de Pena; de Cuba, don Ramiro Hernández P. O. y el de Paraguay, don Mario L. Mallorquín; de Argentina, don Carlos G. Lereña; de Italia, don Alberto Berio; de España, don José Doussinague y T.; de El Salvador, don Alberto Montiel V.; de México, don Mariano Armendáriz; de Canadá, don Leon Mayrand; de Venezuela, don Atlano Carnevali; de Gran Bretaña, don Charles Norman Strling; de Alemania, don Carl von Campe; de Guatemala, don Ramiro Ordóñez P.; de Brasil, don Cyro de Freitas-Valle; y de Perú, don Alberto Ulloa S.

Los Excelentísimos señores Ministros: de Bélgica, don Maurice Valcke; de Noruega, don Stig Thobroe Olmer; de Holanda, don Petrus A. Kasteel; de Dinamarca, Conde Kjeld Knuts-Winterfeldt; de Portugal, don Anthero Carrero de Freitas; de Austria, don Karl Hudeczek; de Yugoslavia, don Lazar Lili; de Suecia, don Ulf Bark Holts; y de Finlandia, don Leo O. Touminen.

Los Honorables Encargados de Negocios: de Suiza, don Charles Humbert; de Honduras, don Armando Lozano; de Haití, don Maurice Laudun; de Nicaragua, don Maximiliano Romero M.; de China, señor Pao Yu Yin; de la República Dominicana, don Rafael Pérez H.; de Egipto, señor Rashad Mourad; de Bolivia, don Luis Allpaz; de Israel, don Samuel Goren; de Panamá, don Eduardo Alfaro H.; de Ecuador, don Jorge Fernández S.; de Colombia, don José M. Vivas B.; de Francia, don Juan P. Anglés; de El Líbano, don Canán Apse; de Turquía, señor Yumli Sedes; y de la Unión Sudafriicana, señor A. Dunn.

—Ayer, en la Clínica Santa María, fue sometida a una intervención quirúrgica la señora María Rivera de Checa.



PINTOR LUIS TORTEROLO INAUGURO EXPOSICION AYER. — Distinguidas personalidades de nuestro mundo artístico, diplomáticos y hombres de negocios concurrieron ayer a la inauguración de la exposición del pintor Luis Torterolo A. Este acto se realizó en la Sala Tiziano, ubicada en los cuales fueron adquiridos y cuya exhibición al público permanecerá abierta hasta el próximo sábado 11, día ríamente.

CLUB DE ALMUERZO. — En la reunión del Club de Almuerzo del Instituto Chileno-Británico de Cultura, que se efectúa semanalmente en los comedores de dicho plantel, serán invitadas de honor en el almuerzo de hoy la señora Adonina Salce de Petzold, jefa del Departamento de Inglés del Instituto Pedagógico Técnico, y la señorita Lidia Miquel, quienes han regresado recientemente de Inglaterra, a donde fueron becadas por el Consejo británico.

Las adhesiones se reciben en la Secretaría del Consejo, Miraflores 495, 2.º piso.

IN MEMORIAM. SENORA POPY IHEN DE DEL RIO. — Con motivo de cumplirse el segundo aniversario del fallecimiento de la señora Popy Ihen de Del Río, se oficiará una misa en su memoria el día 7 del presente, a las 9 horas, en la Iglesia El Salvador (Callao esquina Tucumán), de Buenos Aires.

NACIMIENTO. — En la Clínica Santa María ha nacido Lucía Beatriz, hija del señor Mauricio Humeres Eche, esposa de la señora Lucía Gálvez de Humeres.

MATRIMONIO MANDUJANO LOPEZ - GUILLEN ATIENZA. — Circulan las siguientes invitaciones: "Luis Mandujano Tobar y Palmerina López de Mandujano participan a Ud. el matrimonio de su hijo Jorge con la señorita Eugenia Guillén Atienza, y le invitan a la ceremonia religiosa, que se efectuará en la Iglesia de San Ignacio, el domingo 19 del presente, a las 12.15 horas. Santiago, octubre de 1952."

—"Jorge Mandujano López participa a Ud. su matrimonio con la señorita Eugenia Guillén Atienza, y le invita a la ceremonia religiosa, que se efectuará en la Iglesia de San Ignacio, el domingo 19 del presente, a las 12.15 horas. Santiago, octubre de 1952."

EN LA EMBAJADA DEL CANADA. — Circula la siguiente invitación: "El Embajador del Canadá tiene el agrado de invitar a Ud. a una recepción en honor del capitán y oficiales del Crucero H. M. C. S. "Ontario", el lunes 6 del presente, de 19 a 21 horas, en la sede de la Embajada."

TE DE DESPEDIDA. — Con motivo de su próxima partida a Concepción, será despedida hoy, con un té en el Waldorf, por numeroso grupo de amigos, la señora María Eyzaguirre de Paz Pereira.

MISA. — El sábado próximo, a las 9 horas, se oficiará una misa en la Iglesia de San Saturnino, Plaza Yungay, por el eterno descanso del alma del señor Francisco Baudelio Menezes Bravo (Q. E. P. D.). Se nos encarga invitar a sus amigos y parientes a esta ceremonia.



CANANTAS Y MODELOS. — La infantil alegría e ingenuidad de las niñas de dos a seis años están poniendo la nota novedosa en la tés de beneficencia que se efectúan a razón de dos por semana, en las principales escuelas de la capital. A la clásica canasta, atractivo principal de las damas, se ha unido las exhibiciones de modelos infantiles, que están haciendo la competencia a las agraciadas jovencitas dieciocheras que tenían la prioridad en este tipo de espectáculo. El martes pasado, en el beneficio de las obras sociales organizado por el Comité de Damas del Rotary Club de Rufo, que se realizó con el objeto de reunir fondos para comprar zapatos y ropas para niñas pobres de escuelas de Rufo, se presentaron 16 niñas que lucieron hermosos y pintorescos modelos de trajes de Casa Miguel.

En los grabados, algunos aspectos gráficos de esta reunión. Arriba, Jimena y Dora Domínguez y Ana María Barros; al centro, Vivianne Raby Saxton, María Amelia Malnerbe Weis y Luz Chateau; abajo, Luz María y Adriana Varas Pérez de Arce e Isabel Margarita Haussler Pérez.

EL ROTARY CLUB. — Se celebró a la sesión de ayer el Club de Santiago siguientes rotarios de otros países: señor M. Dunn, de Corvallis, Oregón, U.S.A.; Francisco Bernabé de Córdoba, República Argentina; Rolf Kantorowicz, de Bohia; Ricardo Varas de Talca; Manuel Alvarado, de Talca; Humberto de Melipilla; Alfonso de San Javier; Harry Hirsch, de Valparaíso; Julio Vrancic, de Talca; Fred Rees de Talca; Carlos Prieto, de Valparaíso; Julio Doggenweller, de Valparaíso; Carlos Palma, de Valparaíso; Mario Rodríguez y Antonio de San Miguel; Desirio Mac Donald y Luciano Rocabado, de Quinta Normal; Fernando García Huidobro, de Valparaíso; Alberto Vergara Salas, de Valparaíso; Fernando Fonck, de Valparaíso; Adolfo Geertz, de Valparaíso; Rafael Benavente, de Valparaíso; Fernando Munizaga, de Valparaíso; Manuel Campos, de Valparaíso; Carlos Heusser y Carlos Barros, de Rufo; Alberto Fernández, Héctor Sepúlveda, de Rufo; Pablo Goyeneche y Eliseo de Rufo; y de la Cisterna y Curicó, de Tomé.

Organización de DECORADORES
SOLUCIONES PARA HACERLA MAS ATRACTIVO SU HOGAR

MUEBLES DE PINO LIQUIDO
COMEDORES
COMEDORIOS
LIVINGS
y gran stock muebles sueltos

Facilidades de pago
Nicanor Marticorena
Casa de Remates
MONEDA 778

Atelier MODAS
Llegaron Blue Jeans para niñas y señoritas, Chaquetas, etc., etc.
SE RECIBEN HECHURAS CREDITOS A SOLA FIRMA
MAC IVER 272
LOCAL 1 - FONÓ 38087
SABADOS ABIERTO TODO EL DIA

buenas noticias!

Llegó el nuevo Refrigerador CROSLLEY Shelvador 1953

¡Albricias!... Ha llegado la más moderna línea de Refrigeradores 1953! El Refrigerador Crosley Shelvador es el único que se importa en Chile en los mismos modelos que prefieren los exigentes norteamericanos!

El agrado, la alta eficiencia, la economía, las innovaciones exclusivas del más moderno y perfecto refrigerador del mundo, lo tiene Ud. en la línea Crosley Shelvador 1953!

Vea donde su Distribuidor los Modelos 1953 de 7 a 12 1/2 pies³ del **CROSLLEY SHELVADOR** ...Y no se embarque en ningún Refrigerador... hasta ver un Crosley Shelvador!

DISTRIBUIDORES:
LOS GOBELINOS - Ahumada 370
J. L. MARIN y Cia. Ltda. - Estado 111
IMPORTADORA ELECTRO RADIO San Antonio 345
Estado 50 - Ahumada 19

DISTRIBUIDORA R.C.A. VICTOR
Agustinas 1301
ESCANDON Hnos. - Alameda 1783
J. BRONZEL - Huérfanos 656
AGENCIAS SALVO Ahumada 172 - Estado 184

ARTURO CARRASCO - Moneda 1123
JOSE FORTUÑO - Ahumada 77
PRECISION HISPANA
Plaza Bulnes 71-75
CASA CENTRIC - Agustinas 841
H. SCHACHNER y Cia. - Davila 675

El único con DESCONGELADOR AUTOMÁTICO!
Con DOBLE ESPACIO: ¡todo al frente, a la vista y a su alcance!
Y DIEZ CARACTERISTICAS más, ex-clu-si-vas!
GARANTIA efectiva por 5 años

CONGELADOR A-Todo-Lo-Ancho

Nuevos rumores de cambio ministerial en el Brasil

RIO DE JANEIRO, 1.º (UP). — Con el regreso del Presidente Getulio Vargas desde su estancia en Itu, en el Estado Rio Grande do Sul, se reanudarán los rumores de cambios en el Ministerio, incluso que todos los Ministros ya han depositado sus renuncias en las manos de Vargas.

QUIMICOS CHILENOS VISITAN UNIVERSIDAD

MONTREAL, 1.º (UP). — Ocho ingenieros químicos chilenos eligieron la técnica canadiense des- ptes de visitar los laboratorios de química de la Universidad McGill y Universidad de Montreal.

380 POLICIAS ROJOS REFUGIADOS EN SEPTBRE. EN BERLIN OCCIDENTAL

BERLIN, 1.º (UP). — Un número record de 380 miembros de la policía comunista alemana se refugiaron en Berlín Occidental durante el mes de septiembre, según informaron las autoridades.

Un violento desafío lanzado por Deakin desde la tribuna de los oradores, originó un descomunal griterío en el seno de la Convención anual del partido.

Dirigente sindicalista atacó violentamente a líder extremista Bevan

Repudio a sentimientos antinorteamericanos

MORECAMBE, Inglaterra, 1.º (U. P.). — (Por W. G. Landrey). — Arthur Deakin, el más importante dirigente sindicalista de Gran Bretaña, emprendió una campaña para contener al jefe del sector de extrema izquierda laborista, Aneurin Bevan, lo que ha ahondado peligrosamente la división del Partido Laborista.

En caso de guerra, EE. UU. enviará atómicas a Europa

PARIS, 1.º (UP). — El Secretario de Marina de Estados Unidos, Dan Kimball, dijo en una conferencia de prensa que Estados Unidos ha botado al agua su primer buque de guerra equipado con elementos para disparar proyectiles dirigidos, y que otros buques del mismo tipo se encuentran en construcción.

En caso de guerra, EE. UU. enviará atómicas a Europa. Kimball declaró que el nuevo barco-proyectil fué creado principalmente para la defensa antiaérea; pero las otras naves en proyecto podrán dirigir electrónicamente los proyectiles contra los blancos en mar o en tierra.

Rechazo de la proposición de Mossadegh sobre petróleo facilita golpe comunista



Gran Bretaña y EE. UU. formarían frente común en cuestión petrolera

LONDRES, 1.º (U. P.). — (Por K. C. Thater). — El Gabinete británico estudió por segundo día consecutivo el ultimátum del Gobierno iraní sobre el problema petrolero y se sabe que convino en que es esencial formar un frente común con Estados Unidos en esa cuestión.

MADAME TITO III, MUJER DE ARMAS TOMAR. — El mariscal Jospe Broz Tito, jefe del Estado de Yugoslavia, y su flamante esposa, Jovanka Broz. Es la tercera mujer del mariscal Tito: la primera, rusa, murió en su patria; se divorció de la segunda, una muchacha eslovena, en 1947.

Fuentes autorizadas declararon que existe una diferencia de opiniones entre Gran Bretaña y Estados Unidos, sobre el modo de atender las contrapropuestas del Primer Ministro iraní, Mohammed Mossadegh, y sobre el grado del peligro comunista en Irán.

RELOJES SUIZOS CON SOLO \$ 300.- Saldo facilidades RELOJERIA GABOR SABADO, ABIERTO TODO EL DIA ESTADO 91-5 PISO OF. 501 AL LADO DE LA BOTICA PETRIZIO-FONO 69497

American 60 NUEVA CREACION. LUCEN MEJOR DURAN MAS. ALMACENES Paris. HENE EL AGRADO DE PRESENTAR LA NUEVA MEDIA. Betinyani AMERICAN 60. La técnica de la fabricación de medias se renueva con rapidez. "BETINYANI", atento a los últimos adelantos, tiene ya en funciones las famosas máquinas norteamericanas "Reading", con las cuales se elabora la nueva creación Betinyani. "AMERICAN 60". EN VENTA EN ALMACENES Paris ALAMEDA Y SAN ANTONIO

ALMACENES Paris. HENE EL AGRADO DE PRESENTAR LA NUEVA MEDIA. Betinyani AMERICAN 60. La técnica de la fabricación de medias se renueva con rapidez. "BETINYANI", atento a los últimos adelantos, tiene ya en funciones las famosas máquinas norteamericanas "Reading", con las cuales se elabora la nueva creación Betinyani. "AMERICAN 60". EN VENTA EN ALMACENES Paris ALAMEDA Y SAN ANTONIO

Por su composición especial el Champú. Sica. en polvo o líquido. limpia perfectamente el pelo dándole un brillo y una suavidad incomparables sin desecarlo o ponerlo grasiento Facilita la ondulación y la permanente.

LLEGO LA PRIMERA COGAN. Jaime COGAN OFRECE A UD. CHAQUETAS SPORT AMBOS media medida. TRAJES para jóvenes y niños. Ternos y Trajes Sastre de medida, en casimir y gabardinas de alta calidad. CREDITOS A 12 MESES SASTRERIA DANDY 673 SAN DIEGO 677 SABADO ABIERTO TODO EL DIA

Motín de presidiarios en cárcel de Río Cuarto. CORDOBA (Argentina), 1.º (U. P.). — Mediante la colaboración de soldados del Regimiento 14.º de Infantería, provistos de mangueras y bombas de gases lacrimógenos, se logró frustrar un motín que preparaban los reclusos en la cárcel de Río Cuarto.

Explicación dió S. Salvador por tentativa de detención del Embajador guatemalteco

CIUDAD DE GUATEMALA, 1.º (U. P.). — El Ministro de Relaciones Exteriores, Manuel Galich, dijo que el Gobierno de El Salvador ha dado "plenas satisfacciones" a Guatemala por el incidente en la tentativa de detención del Embajador guatemalteco, Adolfo García Montenegro, durante la reciente redada comunista en San Salvador.

REMATE DE PROPIEDADES FISCALES

El 7 de octubre de 1952, a las 11 horas, ante la Jefe de Almoneda de Santiago, en la Oficina del Tesoro Municipal de Santiago, Ministerio de Hacienda, 2.º piso, procederá a rematar en pública subasta las siguientes propiedades:

SEGUIRA DE ALZA DEL PAPEL DE IMPRESION ESTOCOLMO, 1.º (U. P.). — Siempre creciente demanda para diarios y la falta de cumplimiento de los contratos vigentes, este producto experimenta una alza. Esta alza vendría a afectar a las autoridades del mercado de Nueva York, de siete dólares por hoja. Los círculos financieros capital estiman que esta forma de control de precios de los diarios, en combinación con la política de los Estados Unidos, lo que por ahora es improbable.

Asamblea General de la NU pedirá a Corea y China acepten armisticio

Os considero mis soldados aunque trabajáis fuera del Ejército: Naquib

Retiros de jefes navales, policías, jueces y funcionarios

EL CAIRO, 1.º (UP). — El Primer Ministro egipcio, General Mohammed Naguib, continuando su gira por el interior del país, fué estrepitosamente ovacionado hoy en Zagazig, cuando dijo ante 250.000 personas que Egipto se ha ganado "el lugar que le corresponde bajo el sol".

Un examen, durante varias semanas, de los datos disponibles por anticipado, no indica que haya surgido un problema en cuanto a una modificación de la ideología comunista; pero algunos observadores creen que el Primer Ministro, José Stalin, o algún otro teorista marxista, pudieran tratar de definir nuevamente el carácter de la actual etapa de la sociedad soviética, llamado aquí socialista.

En las listas del Politburo recientemente publicadas, el nombre de V. Molotov sigue invariablemente al de Stalin, y Malenkov y Lavrenti Beria son tercero y cuarto, respectivamente. El Congreso, máxima autoridad del partido, fué convocado por Stalin, que ha dirigido el partido desde 1924, y preside la memoria principal en cada Congreso celebrado desde entonces. Pero este año la presentará Malenkov. Otro bolchevique relativamente joven, M. Z. Saburov, de 52 años, vicepresidente de la Comisión de Planes, presentará el plan quinquenal.

El proyecto de revisión de la constitución será presentado por el miembro veterano del Politburo, Nikita Khrushchev, ucraniano, que ingresó al partido en 1918. No están anunciados para hablar Stalin ni Molotov, pero probablemente participen en el debate general después de la presentación de los informes. El último Congreso, de 1939 duró once días, y hablaron más de cien personas, entre ellas todos los miembros del Politburo y la mayoría del Gabinete. Este año asistirán unos 1.500 delegados, y se espera que con los invitados y las delegaciones fraternales del extranjero formen una concurrencia de dos mil personas.

Entre los extranjeros está al frente del grupo francés Maurice Thorez, que aparecerá en público por primera vez desde que se enfermó hace dos años y vino a Rusia a someterse a cuidados médicos. El Congreso es una de las asambleas de más colorido del mundo, con representaciones de múltiples razas y nacionalidades de la Unión Soviética. Habrá rubios rusos del norte, trigueños armenios, tártaros y mongoles de ojos oscuros. Los delegados caucásicos vestirán trajes nacionales.

Congreso del Partido Comunista no arrojará cambios en Unión Soviética

MOSCU, 1.º (UP). — (Por Henry Shapiro). — Los observadores extranjeros se inclinan a atenuar las prematuras esperanzas de la Unión Soviética, en el primer Congreso del partido desde 1939, que se inaugura el próximo domingo, y que se celebrará en el Gran Salón del Soviet Supreme, antiguo Salón de San Andrés de las coronaciones zaristas.

Un examen, durante varias semanas, de los datos disponibles por anticipado, no indica que haya surgido un problema en cuanto a una modificación de la ideología comunista; pero algunos observadores creen que el Primer Ministro, José Stalin, o algún otro teorista marxista, pudieran tratar de definir nuevamente el carácter de la actual etapa de la sociedad soviética, llamado aquí socialista.

Entre los que ya se encuentran en prisión figura Yushef Rashad, ex médico a bordo del yate del derrocado rey Farouk, y dos oficiales del ejército, Abdullah Sadek y Mustafa Kamal Sidiq. Radwak no reveló que acusaciones específicas existen contra estos tres hombres.

EL CAIRO, 1.º (UP). — El gabinete egipcio, en una reunión de seis horas esta madrugada llamó a retiro al comodoro del aire Mohammed Abdel Monem el Mikati y al sheik Abdel Ahaman Hassan, Vicepresidente de la Universidad Al Azhar. También fué llamado a retiro el ex comandante de la policía de El Cairo, Lewa Ahmed Tallat. El Gabinete resolvió postergar la aprobación de la ley de amnistía general. También fueron aceptadas las renuncias de cinco jueces y dos fiscales.

FUERZA MORAL A LA POSICION DE LOS EE. UU.

NACIONES UNIDAS, Nueva York, 1.º (U. P.). — (Por Bruce Munn). — Círculos diplomáticos declararon que la propuesta que pueda presentar Estados Unidos durante el próximo debate de la Asamblea General de las Naciones Unidas sobre Corea, no se saldrá probablemente de la posición que el Gobierno norteamericano ha asumido en las negociaciones de tregua de Corea en Pan Mun Jom.

El proyecto de ponencia que el Departamento de Estado ha hecho circular, pide a la Asamblea de las 60 naciones que insta a Corea del Norte y a China comunista a aceptar las condiciones de armisticio formuladas en Pan Mun Jom por los delegados norteamericanos en nombre de las Naciones Unidas. Tal proyecto incluye más de 50 cláusulas de esas condiciones de armisticio sobre las cuales los delegados comunistas ya han llegado a un acuerdo. Además, el Ministro de Relaciones Exteriores canadiense Lester Pearson, después de ser elegido presidente de la Asamblea el 16 de octubre, declaró que el movimiento directo a los comunistas para que acepten el armisticio. Quedará por resolver la cuestión del canje de los prisioneros de guerra, pero ya se ha dejado bien sentado que Estados Unidos y los países que lo apoyan no modificarán su posición de que la repatriación de los prisioneros debe ser voluntaria.

Los informantes manifestaron que el proyecto de ponencia norteamericana no constituye una tentativa de transferir las negociaciones de Pan Mun Jom a la sede de las Naciones Unidas. Obedece más bien al propósito de dar fuerza moral a la posición de Estados Unidos en las negociaciones y dar mayor autoridad a los delegados que representan a las Naciones Unidas en Pan Mun Jom.

Un diplomático informado declaró que no podía pensarse en aceptar la posición soviética del año pasado, de que toda la cuestión de la tregua de Corea debía ser puesta en manos de la Asamblea General de las Naciones Unidas. Aunque el proyecto de ponencia de Estados Unidos ha logrado un amplio apoyo entre los países europeos, su éxito y quiebra su forma final parecen depender de la actitud del poderoso bloque árabe-asiático que han desempeñado un papel importante en todas las gestiones de paz de los últimos tres años. El proyecto de ponencia, en cuyo preámbulo según los diplomáticos que lo han leído, se aprueba la "dirección" norteamericana del esfuerzo bélico de las Naciones Unidas en Corea, deja por cuenta del presidente de la Asamblea General en su parte dispositiva, el llamamiento a los comunistas para que pongan fin a la guerra ahora. Se sabe, por otra parte, que ese proyecto de ponencia es sólo una de las variedades que Estados Unidos ha estado debatiendo con los países amigos, con el propósito de llegar a un acuerdo unánime sobre la actitud más firme que sea posible frente a las negociaciones de Pan Mun Jom.

Empresario teatral y ex presidiario colocaron bomba en interior de avión

CIUDAD DE MEXICO, 1.º (UP). — El Procurador General Francisco de la Vega anunció que el empresario teatral y baritono Paco Sierra, de 42 años, y el ex presidiario Emilio Arellano, de 48, fueron los "principales actores" en el drama de la colocación de una bomba de tiempo en un avión de pasajeros mexicano que estuvo a punto de estrellarse la semana pasada con veinte personas a bordo. El Procurador dijo que ambos confesaron haber colocado la bomba para cobrar los seguros por valor de 208.000 dólares tomados por siete personas a las cuales enviaban a un trabajo inexistente en Oaxaca. Sin embargo, los dos acusados dijeron que habían actuado sólo como instrumentos de un "supercriminal" al que todavía no se ha identificado. De la Vega no dio detalles de las confesiones, pero dijo que ambos se culpaban mutuamente como "cercheros" del atentado. Tampoco dio detalles acerca del "supercriminal" al que se han referido los dos acusados en sus declaraciones.

La bomba estalló en el compartimiento de equipaje del avión, causando graves averías, pero el piloto consiguió realizar un aterrizaje de emergencia en un aeródromo militar. Dos pasajeros resultaron heridos. Paco Sierra, conocido cantante de ópera, es el marido de la famosa actriz Emperatriz Iri, conocida en América Latina como "La Emperatriz de la Ópera". Esperanza estaba hoy abrumada ante la acusación formulada contra su marido, pero expresó confianza en que éste resultaría inocente. "La Justicia Divina habrá de proteger a mi esposo, a quien considero inocente de las tremendas acusaciones que se le lanzan, dijo. Paco siempre ha sido un marido modelo y un caballero y jamás ha tenido secretos conmigo. Al enterarme por los periódicos de las declaraciones del Procurador General, considerándolo culpable del diabólico atentado junto con ese señor Arellano, mi sorpresa se ha convertido en el más terrible de los dramas. No sé si podré llegar a resistir el golpe tan tremendo de que Paco haya cometido tan grave error, pero invoco a la justicia de los tribunales para que traten de encontrar la verdad. Dios todo lo ve y todo lo juzga y a Él dejo su veredicto".

TRABAJOS FORZADOS PARA INCENDIARIOS DE HOTEL EN EL CAIRO

EL CAIRO, 1.º (UP). — Una corte militar condenó hoy a cuatro personas a trabajos forzados por tres a cinco años por haber incendiado en enero pasado el mundialmente famoso Hotel Shepherd, de El Cairo. Un quinto acusado fué absuelto. Otras diez personas fueron condenadas a tres años de prisión por destruir algunos bares y restaurantes en el barrio de Boulouk, durante los disturbios de enero.

EN LIBANO SE FORMO GABINETE APOLITICO

BEIRUT, Libano, 1.º (UP). — El Presidente Chamille Ghannoun formó un gabinete de administración de cuatro miembros presidido por el Emir Khaled Shehab, después de más de una semana de infructuosos esfuerzos para formar un gabinete político, con respaldo parlamentario. Khaled Shehab es un veterano estadista, ex Primer Ministro y actualmente enviado libanés en Jordania. Es conocido por su integridad y no pertenece a ningún partido político. Los otros miembros de gabinete son también apolíticos. Shehab desempeñará las carteras de Interior, Justicia e Información. El Ministro de Relaciones Exteriores es Moutasa Moubarak, quien desempeñará también las carteras de Obras Públicas y Correos y Telégrafos.

FLEURS D'AMOUR

PERFUME - LOCION
JABON - POLVOS



Roger & Gallet
Paris

PROF. ALBERT TURPAIN. INVESTIGADOR DE ONDAS HERTZIANAS, FALLECIO

POITIERS, Francia, 1.º (U. P.). — Falleció en esta ciudad el profesor Albert Turpain, uno de los precursores de las investigaciones sobre las ondas hertzianas. El profesor Turpain, de 83 años, fué miembro de la Facultad de Ciencias de Poitiers.

Sobre TODO CALIDAD...



PLUMA ORO 14 K T. FIONA JUNIOR

\$520.-

La expresión máxima en calidad y línea FIONA - JUNIOR.

REEMBOLSOS RAPIDOS A PROVINCIA

Casa FIONA

UNION CENTRAL 1063 COSTADO T. METRO CASILLA 1701 STGO.

AVIONES MIG-15 DERIBARON ALIADOS EN MES DE SEPTIEMBRE

1.º (U. P.). — La Fuerza Aérea informó que las Naciones Unidas destruyeron una cifra récord de 125 aviones comunistas durante el mes de septiembre, pero al mismo tiempo destruyeron 30 aviones en el mismo período. El anuncio dice que los cazas aliados derribaron aparatos de construcción soviética en el mes de septiembre y destruyeron a otros siete y derribaron a 88. Otros combates aéreos se perdieron en los derribos por los aliados. Los aviones aliados destruyeron una planta de productos químicos a solamente 400 metros de la frontera de China comunista. Los aviones aliados destruyeron una planta de productos químicos a solamente 400 metros de la frontera de China comunista. Los aviones aliados destruyeron una planta de productos químicos a solamente 400 metros de la frontera de China comunista.

30 DIPUTADOS PIDEN A ULATE QUE REASUMA

SAN JOSE, Costa Rica, 1.º (UP). — Treinta diputados, que representan la mayoría parlamentaria, enviaron un mensaje al Presidente Ulate instándole a que reasuma el poder que abandonó la semana pasada. El mensaje dice que "al expresar tales sentimientos, nos hacemos voceros de la opinión mayoritaria del pueblo costarricense, que reconoce en el Mandatario excepcionales y relevantes condiciones de patriotismo, honestidad y tino administrativo".

TITULO DE PRINCIPE CONSORTE PARA EL DUQUE DE EDIMBURGO

LONDRES, 1.º (UP). — Círculos de la Corte Real creen posible que como parte de las ceremonias de coronación, la Reina Isabel II dé a su esposo, el Duque de Edimburgo, el título de "Príncipe Consorte" para ampliar su título de Primer Caballero del Reino, que le otorgó anoche. El título de Príncipe Consorte evitaría la repetición de la posición en que se encontró Alberto, esposo de la Reina Victoria, después de su casamiento en 1840, en que como Primer Caballero del Reino tenía una categoría inmediatamente después de la Reina sólo dentro de Gran Bretaña. La Reina Victoria dió el título de Príncipe Consorte a Alberto sólo después de 17 años de estar casados.

Galvez y Fajardo

Ofrecen las siguientes oportunidades con facilidades de pago.



BICICLETAS "Centenario", pasé y media pista, \$ 500.— AL MES



RADIOS STANDARD ELECTRIC, modelo Copihue, desde \$ 450.— AL MES

- * 5 TUBOS
- * TODA CORRIENTE
- * CONEXION PARA TOCADISCOS
- * PARLANTE IMAN PERMANENTE
- * CONTROL DE TONO



COCINAS Madema, a parafina, 2, 3 y 4 platos, \$ 300.— AL MES

- * ESTUFAS a parafina muy económicas.
- * Las últimas novedades en DISCOS
- * O. A. VICTOR, COLUMBIA, ODEON.

Artículos eléctricos y repuestos para bicicletas

GALVEZ y FAJARDO LTDA.

ALAMEDA B. O'HIGGINS 2784 — TELEFONO 92082

Christian Dior

ENVIDIARIA LA SUERTE DE



PERO Christian Dior NO CONOCE EL RAYON CHILENO ¿LE GUSTARIA A UD IRLO A EXHIBIR A PARIS? Su nuevo vestido de RAYON puede darle esa oportunidad!

estí como todas las modistas de nuestro país Pueden satisfacer económicamente a sus clientes, con RAYON CHILENO cuyas virtudes han sido oficialmente consagradas en estudios de trascendencia internacional

RAYON

siempre se está bien con un vestido de

EL GENERO QUE NUNCA ENVEJECE

CREP ORBORETTE, CREP MONGOL, RASO ORGANZA, FIGUE, REVERSIBLE, CLOQUE, PALLA, FOULARD, PANAMA, HABANERA, CHIANTUNG, TUSSOR, TAPETAN, etc.

NOTICARIO DEL FUTBOL

SURGEN DIFICULTADES PARA TORNEO NACIONAL DE BOX

Desde el domingo próximo, el capitán del conjunto de...

La reserva de Ferrobad... el zaguero reapareció el zaguero...

La Asociación Central de Fútbol pidió a todos los clubes...

Se jugará el domingo, en la cancha Madama, ubicada en Chile 4823...

Wanderers anuncia varios cambios en su equipo...

AL COMERCIO Y LA INDUSTRIA

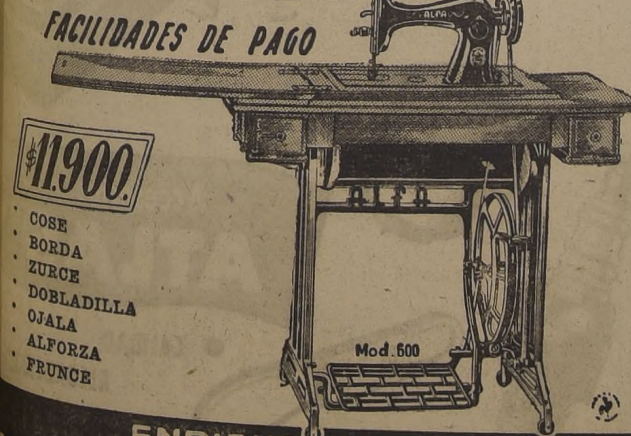
Invitamos a todas las directivas del comercio y la industria...

"Precandidatos" "Premiales independientes del Comercio"

Comité Electoral Gremial Independiente del Comercio y la Industria

Directores: Horacio González, Ramón Pino, Darío Aguirre, José Lamas y Eugenio Araya.

El regalo más apreciado...



ENRIQUE PALMA

ESTADO 18-COMPAÑIA 1036



"U" PENQUISTA DEJA EL PUESTO DE COLISTA. — En su presentación última, por el Campeonato Regional de Fútbol de Concepción...

"Progresan el fútbol penquista"

Audax y "U" pueden hacer un gran match

El encuentro entre Audax Italiano y Universidad de Chile, que se jugará el domingo en Santa Laura...

Garay, Fernández y Guillermo Díaz. Antuñac, elemento bastante promisorio que actuó en Everton...

FRENTE A LA CATOLICA, ARANCIBIA DEFENDERA EL ARCO DE MAGALLANES

en Buenos Aires por motivos particulares. Colo Colo, con todos sus players profesionales...

Universidad Católica, que viene rindiendo magníficas performances, recibirá el domingo la visita del Magallanes...

Sin embargo, el Magallanes está tranquilo y confiado en la recuperación del equipo...

guatemalteco Urriola, sin goce de sueldo, por pérdida de sus condiciones físicas...

CLASICO UNIVERSITARIO

12 de Octubre de 1952

Se pone en conocimiento de los socios de los Clubes de Universidad de Chile y Universidad Católica...

VALOR DE LAS LOCALIDADES

Table with 2 columns: Localidad, Valor. Tribunas numeradas altas (bajo la marquesina) \$ 300. Tribunas numeradas bajas (costados presidencial) 350. Tribunas de primera (laterales fuera de marquesina) 100. Galerías 40.

ADVERTENCIA IMPORTANTE: La Secretaría de Universidad de Chile atenderá de 18.30 a 21.30 horas.

LAS ENTRADAS SON EXCLUSIVAMENTE PARA SOCIOS DE LAS UNIVERSIDADES, AL DIA EN EL PAGO DE SUS CUOTAS (OCTUBRE)

NOTA.—Las Universidades no recibirán solicitudes de instituciones para la venta de entradas...

No vendrían los nortinos

Un serio problema deberá afrontar la Federación de Box de Chile en el curso de los próximos días...

La Asociación de María Elena, en sesión celebrada el 22 de septiembre...

Esta grave circunstancia no sólo puede ocasionar el fracaso del próximo campeonato nacional...

RUGBISTAS DE LA "U" JUGARAN EN MENDOZA

El conjunto de rugby de la Universidad de Chile ha sido invitado por la Unión de Rugby de Cuyo para jugar en Mendoza...



ARQUERO DEL FIAP, FIERDE LA PELOTA. — En un entretorno, Mosso, meta del Fiap, no logra aprisionar la pelota...

FESTIVAL DE BASQUET SE REALIZA EL SABADO

El Deportivo Unión Las Mercedes ha organizado para el sábado próximo, en la cancha Madama...

BAILE A BENEFICIO REALIZA EL CONDOR

El Club Ciclista Condor efectuará el sábado a las 22 horas en Catedral 1049...

DISTRIBUIDORA Betinyani ROSAS 1138

VENTA DIRECTA DE FABRICA

DESCUENTO ESPECIAL A COMERCIANTES Medias Nylon BETINYANI

Artículos Plásticos "GLORIA"

Grid of product advertisements including Ajedrez Real, Perfumes, Crucifijos, Bombonera, Extenso surtido de pelotas, and Agua de Colonia.

DESPACHO CONTRAREEMBOLSO CON UN MINIMUM DE \$ 500.—

EL RINCON DE LA ECONOMIA • ROSAS 1138

UN "DUELO" EN EL ASCENSO: T. BATA CON MAESTRANZA

En el mejor de los encuentros oficiales anunciados para el domingo por la División de Ascenso del fútbol profesional, se enfrentan los poderosos equipos: Thomas Bata, de Peñafiel, y Maestranza Central, de San Bernardo.

El match, a jugarse en la cancha del Thomas Bata, en Peñafiel, ha provocado una expectativa bien merecida, como que se presentará un partido del que serán protagonistas dos de los conjuntos más eficientes del Ascenso, y que figuran, sin duda, entre los con mejores posibilidades para obtener el título de 1952, y participar, en la serie alta del fútbol profesional. Bata lleva 14 puntos, y 13 Maestranza.

En sus últimos compromisos oficiales, Maestranza dejó escapar un valioso punto al empatar con Rangers, mientras que Bata, justificando su ubicación, derrotó al Santiago National. Es tanto el interés que existe por este encuentro, que se espera, no sin razón, que ambos batidos el domingo, en Peñafiel, todos los récords anteriores habidos en la División de Ascenso, en materia de recaudación.

Otro match que ha logrado entusiasmar a los aficionados, es el que protagonizarán en Talca, el más popular de los cuadros locales, Rangers, con el peligroso Palestino. Un triunfo para los sureños les puede significar inmediatamente el segundo puesto en el cómputo, siempre y cuando Maestranza gane a Bata. También juegan el domingo, en Barrancas, Instituto O'Higgins con Santiago National, y en Rancagua, América con Transandino.

El puntaje actual de los ocho equipos que intervienen en la División de Ascenso, cumplida su décimoprimera fecha oficial, es el siguiente: 1.º, Thomas Bata, con 14 puntos; 2.º, Maestranza Central, con 13; 3.º, Palestino y Rangers, con 12; 5.º, Santiago National, con 11; 6.º, América, con 10; 7.º, Transandino, con 9, y 8.º, y último, Instituto O'Higgins, con 7.

Fútbol comercial: Teléfonos-Tattersall.

El próximo sábado continuará desarrollándose el campeonato oficial de fútbol de la Asociación Comercial de Deportes, sobresaliendo los lanes que estarán a cargo de Endesa con Saavedra Benard y Cia. de Teléfonos con Tattersall, equipos punteros de esta competencia.

El programa completo es el siguiente:

ESTADIO INSA.— 15 horas. Codina con Cristalerías Chile; director de turno del Insa, 16.30 horas, Madema con Insa; división de honor; director de turno, del Codina.

CANCHA TATTERSALL.— 15 horas, Duncan Fox con Indus, primera división; director de turno, del Cia. de Teléfonos, 16.30 horas, Tattersall con Cia. de Teléfonos, división de honor; director de turno, de Duncan Fox.

CANCHA MADEMA.— 15 horas, Codina con Madeco, división de honor; director de turno, del Odeón.

16.30 horas, Duncan Fox con Odeón, división de honor; director de turno, de Madeco.

CANCHA NACIONAL N.º 7.— 15 horas, Endesa con Saavedra Benard, división de honor; director de turno, del Weir Scott.

16.30 horas, Gibbs y Cia. con Weir Scott, división de honor; director de turno, del Saavedra Benard.

CANCHA SAN IGNACIO.— 16.30 horas, Grace y Cia. con Sogeco, división de honor; director de turno, del Gibbs y Cia.

RESULTADOS ANTERIORES.— En los partidos jugados el domingo se registraron los siguientes resultados:

Cia. de Teléfonos derrotó a Odeón, 4 a 1, en división de honor.

El equipo de división de honor de Grace venció a Duncan Fox, 4 a 1.

Endesa venció a Madeco, 2 a 0, en división de honor.

Madema ganó a Saavedra Benard, 3 a 0, en división de honor.

Insa goleó a Madeco, 9 a 2, en división de honor.

Audax homenajeó a su gerente, Jorge Goizi

El señor Jorge Goizi, gerente de la rama de fútbol de Audax Italiano, cumplió recientemente cuatro años al servicio de la institución. Con tal motivo la directiva de la rama le tributo en su sesión del martes un espontáneo y caudoso homenaje. Don Alberto Solar, presidente del fútbol ítalo, destacó la labor siempre eficaz del señor Goizi, haciendo resaltar sus dotes de gran dirigente, capacitado funcionario y educador de corazón. Próximamente se le ofrecerá al señor Goizi una comida en su honor.

ENTRADAS E IMPUESTOS.— Desde mañana cesarán a la venta en la sede social de Audax, Lira 425, las entradas e impuestos para el match con Universidad de Chile.

RESERVAS.— Numerosos socios de la capital y provincias han hecho llegar felicitaciones al equipo de reservas por el brillante campaña que está efectuando, la que le ha valido mantenerse en el primer lugar de su competencia con 30 puntos.

Alumnos de educación física harán una jira

Una delegación deportiva del Instituto de Educación Física de la Universidad de Chile efectuará una jira a Valparaíso y Viña del Mar, los días 11 y 12 del presente mes. La base de las presentaciones la constituirán sus equipos de básquetbol, el grupo gimnástico de damas y hombres, y un conjunto folklórico.

Con dos artilleros, Muñoz y Vial, Colo Colo enfrentará a la Unión

En la tradicional clásica de Colo Colo con Unión Española, volverá a jugarse el domingo en el Estadio Nacional. Esta vez por la 18.ª fecha del campeonato profesional de fútbol de 1952.

Albos y rojos han sido protagonistas de partidos memorables y su rivalidad data desde los comienzos del profesionalismo. Aún se recuerdan encuentros realmente sensacionales que sostuvieron en los viejos Campos de Sports o en Santa Laura, donde los puntos en disputa tenían una importancia secundaria para sus partidarios ante el significado que le asignaban al triunfo. De estos matches salió la historia de los "pepes del bastón", pues los simpatizantes de la Unión a fin de identificarse entre sí e improvisar una barra llegaban preparados con un bastón. Claro que a veces lo usaban para entretener a los que los ostentaban, pero los adictos de Colo Colo y se formaban pintorescos incidentes que cada cierto tiempo vuelven a recordarse en crónicas de otras épocas.

Pero, trasladados al domingo, Colo Colo, en su dura y esforzada

El domingo en el Estadio Nacional

campaña tendiente a dar alcance al líder, nuevamente tendrá que jugarse en procura de los dos puntos. Una derrota le haría perder un terreno precioso. Claro que el equipo está jubando bien y cada vez rinde más, lo que lo hace aparecer como el favorito. Sin embargo, Unión, que siempre se agranda ante los albos, puede dar la sorpresa. Este cuadro había estado actuando en forma irregular durante varias fechas, pero ya frente a Everton melóral bastante, lo que le indica ahora como un contrincante de riesgo para el equipo popular.

EXTENSO PROGRAMA EN EL DEPORTE DE LA CUARTA COMUNA

La Asociación de Fútbol de la Cuarta Comuna fijó los siguientes partidos para el domingo próximo:

CANCHA SANTIAGO MORNING N.º 1.— 14.30, 15.30 y 16.30 horas: Unión Carmen con Población Carrera, tres equipos.

CANCHA SANTIAGO MORNING N.º 2.— 14.15, 15.30 y 16.45 horas: Población Edwards con 29 de Enero, terceros, segundos y primeros equipos. Árbitro de primera serie, señor Aquiles Rojas. Turno: Javiera Carrera.

CANCHA SANTIAGO MORNING N.º 6.— 14.15, 15.30 y 16.45 horas: Javiera Carrera con Unión Bélgica, terceros, segundos y primeros equipos. Árbitro de primera serie, señor Eduardo Rivas. Turno: Población Edwards.

CANCHA FRANCISCO ARELLANO (Bernardo O'Higgins 4780).— 10 horas: Población Delicias con Unión Bélgica, terceros infantiles.

10.30 horas: J. A. Innovación con Población Igualdad, segundos equipos infantiles.

11.30 horas: Javiera Carrera con Unión Bélgica, primeros equipos infantiles.

14.15, 15.30 y 16.45 horas: Laboratorio Chile con Francisco Arellano, terceros, segundos y primeros adultos. Árbitro de primera serie, señor Tomás Zambrano; turno, Población Delicias.

CANCHA POBL. IGUALDAD.— (Bernardo O'Higgins 4780).— 10 horas: Solari "B" con J. Innovación, terceros adultos; árbitro, señor Hernán Jara.

11.15 horas: Población Delicias "B" con Población Carrera, terceros adultos; árbitro, señor Enrique Mesa; turno, Santiago Juniors.

14.15, 15.30 y 16.45 horas: Población Igualdad con 5 de Abril, terceros, segundos y primeros equipos adultos; árbitro de primera serie, señor Manuel Delgado; turno, Población Carrera.

CANCHA LATORRE.— (Bernardo O'Higgins esquina Las Rejas).— 10 horas: Juventud Ecuador con Solari, terceros equipos infantiles.

10.50 horas: Solari con Juventud Ecuador, segundos equipos infantiles.

11.30 horas: Santiago Juniors con Población Edwards, primeros equipos infantiles.

14.15, 15.30 y 16.45 horas: Latorre con Población Velázquez, terceros, segundos y primeros equipos adultos. Árbitro de primera serie, señor Eduardo Zapata; turno, J. Innovación.

Box habrá esta noche en ring ferroviarios

En el gimnasio de calle Exposición 249, se efectuará esta noche, a las 21.30 horas, la rueda final de la selección interna del Club de Box "Jorge Guerra", de la Asociación Ferroviaria.

El programa que se ha confeccionado para esta etapa final del torneo es el siguiente:

PLUMA: Luis Vergara con Víctor Cepeda.

LIVIANO: David Araya con Froilán Muñoz.

MEDIANO LIVIANO: Juvenal Muñoz con Manuel Carrera.

Se completará el programa con dos preliminares entre Luis Morales con Ernesto Rojas, y Alfredo López con Tito Quiroz.



CAMPEON DE TALAGANTE.— Equipo infantil "Gaviotas" dependiente del Club Domingo Toro Herrera, se clasificó campeón de la primera rueda del torneo de Fiestas Patrias que organiza la Asociación de Fútbol de Talagante. Lo integran Oscar Cartagena, Ortega, López, Jera, Henríquez, Molina, Mayo, Rosales, Ojeda, Chacón, Méndez y Benavides. Aparecen también en el foto las señoras Luisa Alcalde y Nela Basulto. Fundador del club es el Gobernador del Departamento de Talagante, señor Lupercio Véjar, y su presidente, es don José Alcalde B.

LA VOZ DEL PUBLICO

DESEA QUE LOS DIARIOS Y REVISTAS DEDIQUEN MAS ESPACIO AL ATLETISMO

"Señor Jefe de Deportes: Soy un hinchita ferviente del atletismo, y como estoy generalmente metido en el ambiente del atletismo palpar la inoperancia de los dirigentes, por las siguientes razones: Todos los años, cuando se acerca la temporada, se mandan a publicar proyectos; se confeccionan programas que avanzan todo el año. Por tales razones, los atletas se preparan activamente; pero cuando llega la fecha de los torneos, se encuentran con que han sido suspendidos. Así van pasando los años, y la temporada termina. Total, los torneos no pasan de tres o cuatro días, que, en realidad, sólo han sido entrenamientos controlados, pero el reducido número de exponentes que asiste a ellos, lo que debe a que los clubes no cuentan con activos secretarios de prensa que den las informaciones con una semana de anticipación. He podido observar que los avisos se les dan a los atletas con un día de anticipación, por lo que los torneos se desarrollan en familia y con muchas deserciones, ya que el atleta no tiene tiempo para irse a preparar." En resumen, mucho programa y pocas realizaciones. Es debido a que la falta de pista es un atenuante en la agenda que vive nuestro atletismo, pues el fútbol retiene a los jugadores de los estadios y las páginas deportivas de los diarios y revistas. ¿No podrían reservar estas publicaciones un espacio para el atletismo y sacarlo del letargo en que vive? Porque los cultores del atletismo también gustan del aliento del público, lo aplauso a que se hacen merecedores y, ¿por qué no decirlo?, a las sabrosas crónicas que se reservan sólo para el fútbol. Se sabe que nuestro atletismo ha ganado un prestigio internacional que nadie puede burlarse de desconocer. Tenemos la obligación de alentar a los atletas, y para este objeto creo que sería muy conveniente realizar programas mixtos de fútbol y atletismo. Podría ser en los intervalos y sin costo alguno para los clubes profesionales, lo que vendría en apoyo de los atletas que necesitan del estímulo del público que, por lo demás, ve acordado estas competencias atléticas. Como hinchita y lector incondicional de las páginas deportivas del diario LA NACION, y como vivo atento a toda manifestación atlética, por haber sido también cultor de este deporte en mi juventud, creo ser portavoz de las justas aspiraciones de todos los que vibran con el atletismo.— J. V. C., carnet 10945, Santiago."

CAMPEONES DEL TORNEO DE TENIS

La nómina completa de los campeones de las distintas categorías del Campeonato de tenis de Fiestas Patrias, que organizó el International Sporting Club es la siguiente:

ESCALAFON NACIONAL.— Singles caballeros: 1.º Carlos Sanhueza; 2.º Andrés Hammerley-Achondo; 2.º Sanhueza Luque. Singles damas: 1.ª Laila Velasco; 2.ª Luisa Morales.

CATEGORIA HONOR.— Singles caballeros: 1.º Luis Bierwirth; 2.º Dto. Matte. Dobles: 1.º Matte Bierwirth; 2.º Rob. Ossandón y Rod. Ossandón. Mixtos: 1.º M. Herer L. Bierwirth; 2.º F. de Ceradón. Bezanilla Singles Damas: 1.ª Carmen Ibarra; 2.ª María Ibarra.

PRIMERA CATEGORIA.— Singles caballeros: 1.º Héber Sandoval; 2.º Omar Pabst. Dobles: 1.º Ahondón-Fuenzalida; 2.º García Ojeda.

SEGUNDA CATEGORIA.— Singles caballeros: 1.º Gerardo Vargas; 2.º Roberto Gosen. Dobles: 1.º A. Eys; 2.º Vargas Véliz. Singles damas: 1.ª María E. Peters; 2.ª Inés Valdés.

TERCERA CATEGORIA.— Singles caballeros: 1.º Víctor Behnyani; 2.º Eliseo Sanhueza. Dobles: 1.º Behnyani-Espinoza; 2.º Sanhueza Salvador.

CUARTA CATEGORIA.— Singles caballeros: 1.º Hernán Correa; 2.º Alfredo Craddock. Dobles: 1.º Andrea Craddock; 2.º Nalda-Fernández, juveniles: 1.º Amador Pino; 2.º Armando Rivas. Infantiles A: 1.º Omar Pabst; 2.º Jorge Vender. Infantiles B: 1.º Ernesto Aguirre; 2.º Fdo Hidalgo.

CUARTA DE IBERIA NO EMPATO EN TRAUIGUEN, SINO QUE FUE GOLEADA POR 9 TANTOS A 0

Señor Jefe de Deportes: Gran sorpresa ha causado a los deportistas traiguenses una información de un diario de la tarde de Santiago, de fecha 24 de septiembre, en donde, en título a las columnas, dice: "Invicta se encuentra la Cuarta de Iberia en su gira por el sur". Detallando, en seguida, la actuación, dice textualmente: "Muy bien le ha ido al cuadro de Cuarta Especial de Iberia; en su debut en Traiguén, logró un honroso empate jugando con la selección local", y que la actuación "merece elogiosos comentarios". Firma la información, un señor Campos, responsable en viaje.

Nosotros los sureños, no queremos creer que el señor Campos sufría de amnesia cuando envió la información citada a ese diario, ya que es de conocimiento de la afición de Traiguén y de la zona, que en dicha ciudad la Cuarta Especial de Iberia no sólo vivió y fue abrumadoramente goleada por el basquetbolista seccional de 9 goles contra 0, amén que el cuadro local no quiso meter más tantos, ya que los delanteros llegaban hasta el arco de Iberia y volvían al centro del field. Posteriormente el citado equipo capitano ha sido vencido el jueves 25 por el Liceo de Aique por 4 a 2, y ayer, por el Tucapel de Temuco, por 5 a 2.

Creemos que la directiva de Iberia tomará nota de lo que verdaderamente le ha ocurrido a su Cuarta Especial.— Raúl Aguirre Cortés, carnet 25937, Traiguén.

OPINA QUE LA DELANTERA DE UNION ESPAÑOLA DEBE CAMBIARSE PARA JUGAR CON COLO COLO

Señor Jefe de Deportes: Como socio de la Unión Española, vería con mucho agrado que tuviera la gentileza de colocar esta opinión en sus leídas páginas. Para el partido del domingo contra nuestros difíciles contendores de Colo Colo, es conveniente contar con un equipo con una delantera rápida, ya que la defensa de Colo Colo es un poco lenta, más aún si ponen como medio seguro a Osvaldo Sáez. Según mi criterio, que es compartido por muchos socios de la Unión, la delantera debe estar formada por los siguientes jugadores: López, Cremaschi, Lorca, Zárate y Cárcamo. En la defensa, en lugar de Azares, puede jugar perfectamente Urrea, que ya lo ha hecho con bastante éxito.— Francisco Urte F., Independencia 1927, carnet 1564707, Santiago.

PARA **Primavera** SASTRERIA

SPLENDIO

MARCA EL PASO DE LA ELEGANCIA!

CASIMIRES NACIONALES IMPORTADOS

TRAJES LISTOS PARA VESTIR

MEDIDAS PARA TRAJES SASTRE

TERMINACIONES FINAS

CREDITOS!

BANDERA-771

SABADO ABIERTO TODO EL DIA

A VISAMOS

A nuestros favorecedores y público en general, que nuestras OFICINAS DE VENTAS han sido trasladadas a la calle

AGUSTINAS 1009

(al lado del Hotel Crillon)

donde continuamos atendiendo, como siempre, todas nuestras VENTAS tanto al detalle como al por mayor; como asimismo todo el servicio de nuestra siguiente mercadería:

Plumas fuente, lápices, tinta y todos los repuestos "PARKER"

Máquinas de direcciones y organización "ADDRESSOGRAPH"

Máquinas de imprenta de oficina "MULTIGRAH" y "MULTILITH" (Offset)

Máquinas de escribir, sus repuestos y accesorio

Máquinas calculadoras "FRIDEN"

Máquinas sumadoras "ADDO"

Cintas para máquinas, papel carbónico, etc.

Corcheteras y corchetes

Máquinas de afeitar eléctricas y sus repuestos "SHICK"

Importación de Proyectoras y Filmadoras "Bell & Howell"

Duplicadoras "SPEED O PRINT"

Stencil, tinta, papel y accesorios para Roneo.

CURPHEY Y RUIZ-TAGLE LTDA.

AGUSTINAS 1009

Entre el Hotel Crillon y la esquina de Ahumada — CASILLA 102-D — SANTIAGO

PROTECCION para todo el año

BATERIAS ATLAS

● ARRANQUE RAPIDO

● LARGA DURACION

● MAYOR POTENCIA

Accesorios **ATLAS**

● CALIDAD RECONOCIDA

Comprelos a su Distribuidor ESSO

Con más de 100 jinetes inscritos empieza mañana el concurso hípico del Santiago Paperchase Club



Se procurará batir record mundial de salto en alto Homenaje a los olímpicos

Más de cien jinetes están inscritos para participar en el concurso hípico que, organizado por el Santiago Paperchase Club, se iniciará mañana por la tarde en el jardín de salitos que esta institución posee en Avenida Oesa 1830.

Entre los jinetes y amazonas de clubes civiles, actuarán los de la Universidad Católica, Valparaíso Paperchase, Huinguinal, El Relincho y Club de Polo y Equitación San Cristóbal. Y entre los militares, la Escuela Militar, Escuela de Caballería de Quillota, Escuela de Carabineros y unidades de Santiago y Valparaíso.

Figura entre las pruebas especiales programadas para este festival ecuestre, la de salto en alto, en la que rivalizarán los capitales Luis Quijme, de la Escuela de Caballería de Valparaíso, montando a "Chileno"; y Tulio Carrasco, del Regimiento Cazadores, montado a "Karán". Ambos oficiales tratarán de mejorar el récord mundial, que actualmente detenta el capitán Alberto Larraín, con 2,47 metros.

Conforme se va realizando este gran festival ecuestre para rendirle un merecido homenaje a los equitadores internacionales que consiguieron el título de vicecampeón del mundo en la XV Olimpiada de Helsinki. En esta ceremonia se presentará el equipo olímpico al mando del coronel Eduardo Yáñez, que está integrado por los capitales Oscar Cristóbal, Ricardo Echeverría, Alberto Larraín y teniente César Méndez.

8 AÑOS CUMPLE CLUB CENTRAL DE COMPRAS

El sábado próximo, a las 21 horas, se efectuará un baile organizado por el Club Deportivo Central de Compras de la Beneficencia, que figura como acto inaugural de sus festividades del 8.º aniversario. El lunes comenzarán las competencias internas de fútbol, pinton y rayuela, para finalizar el domingo 12, con un paseo campestre a Lo Pinto, donde se procederá a repartir los premios y estímulos a los mejores deportistas de la institución.

FINALES DEL BOX ENTRE ESCOLARES

El sábado a las 21 horas, en el Gimnasio de Antofagasta 340, se efectuarán los finales del campeonato internacional de box que organiza el Club Deportivo de la Universidad Católica.

CATEGORÍA MOSCA. — Semifinales y final: Héctor Pérez (Valenzuela) con Luis Giménez (Lauter); Mitchell Karahanian (Fro. Hansen); Mitchell Karahanian (Fro. Hansen); con Pedro Superior Comercio). Reserva: Ojeda (Artes y Oficios). Escuela de Artes y Oficios; Mazotti (Escuela de Artes y Oficios).

La final de esta categoría entre los ganadores, se efectuará en la misma velada y como pelea de última instancia.

CATEGORÍA GALLO. — Final: Humberto Glaverini (Liceo Vialba) con Juan Arellano (Liceo Cardenal Caro).

CATEGORÍA PLUMA. — Semifinales y final: Radú Nettuno (Comercio) con Jorge Ramírez (Escuela de Artes y Oficios); Carlos Correa (F. Artes y Oficios); José Hume Tara (Artes y Oficios). La final entre los ganadores de esta serie se efectuará en la misma velada.

CATEGORÍA LIVIANO. — Final: Humberto Oesa (Comercial de Fomento) con Enrique Isaacs (Valenzuela).

CATEGORÍA LIVIANO JR. — Final: Julio León Muñoz (Leyes, L. de Chile) con Fernando Lazo (Comercial N.º 2).

CATEGORÍA MEDIUMIANO. — Final: Guillermo Fuentes (Escuela de Artes y Oficios); con Héctor Rolas (Escuela de Artes y Oficios); con Ricardo Ugarte (Sup. Comercio).

LIZARRALDE, CAMPEON EN TENIS URUGUAYO

UN NOTICARIO DEL BASQUETBOL

La Federación de Basketball recibió ayer la invitación oficial de su congreso de Uruguay, para participar en el campeonato sudamericano, que se efectuará en la segunda quincena de enero de 1953, en Montevideo. El plazo de respuesta vence el 31 del presente mes, y se da por desahogada la participación de Chile en el citado campeonato.

La Sección Femenina de la Federación está ultimando los detalles de organización del Primer Mundial, que se realizará en marzo del próximo año en esta capital. Las jugadoras de provincias que forman la nómina del pre-seleccionado, que comenzará a entrenar el próximo lunes, deben arribar a Santiago en el transcurso de la semana.

A las 19.30 horas se reúne hoy la Comisión de Campeonatos organizada por los señores Alfonso Rencoret del Pterro, José de la Estrada y Adolfo Paul, para designar las sedes de los torneos zonales del próximo campeonato nacional masculino, que se efectuará en Puerto Montt.

La Asociación Santiago no aceptó la invitación que le formuló la de Antofagasta, para participar en esa localidad norteña, en un cuadrangular organizado a partir del 12 de octubre, con motivo de cumplir el organismo máximo del básquetbol antofagastino 24 años de vida. La Asociación Universitaria, que también fue invitada, habría negado su concurso, por lo tanto el citado torneo estaría fracasado. En todo caso, la Asociación Santiago informó que de aceptar la Universitaria la invitación, ella se haría representar en el campeonato extraordinario con un equipo de su división de honor, debidamente reforzado.

Las crisis de la Asociación Santiago se imminente. Los delegados, en su mayoría, están descontentos con la directiva del básquetbol metropolitano, y es muy probable que la Federación tome cartas en el asunto. Por otra parte, el campeonato oficial, cada día cuenta con menor asistencia de público y de dirigentes. En suma, el momento del básquetbol metropolitano es crítico.

ESGRIMA DE URUGUAY ACTUARA EN BRASIL

MONTEVIDEO, 1.º (UP). — (Especial). — La Federación Uruguaya de Egrima ha aceptado participar el próximo 18 de noviembre en un torneo denominado "Confraternidad Esgrimística Uruguaya-Riograndense". El certamen se realizará en la ciudad brasileña de Porto Alegre.

Esta competencia servirá de estímulo a los esgrimistas de segunda categoría en flores y sable, pues ambas federaciones han convenido integrar su equipo en esas armas con esgrimistas que no sean de primera. Este convenio no rige para el arma de espada, la que se representará con lo más granado de los atletas locales.

Se ahorra hasta 10% de combustible con las Bujías CHAMPION de encendido total

Cambie estas bujías gastadas y suaves por las Champion, de precisión cronométrica. Con el encendido total de los eficientes bujías Champion, se aprovecha la potencia íntegra de que su motor es capaz, y pueden durarse los gastos de combustible hasta en un 10 por ciento.

UNION CENTRAL 1063 COSTADO T. METRO CASILLA 1701 STGO.

A BARDIAUX LE QUEDAN AUN TRES AÑOS DE NAVEGACION SOLITARIA

Llegó ayer a esta capital el navegante francés Marcel Bardiaux, que desde diciembre del año 50 se halla viajando en el yate de 930 metros de eslora, que fue construido por su propia mano. Anoche concurrió, especialmente invitado, al "Zafarrancho" que mensualmente ofrece la Hermandad de la Costa en los comedores del Club Militar.

Aprovechamos la oportunidad para conversar con el interesante personaje para que diera a conocer a LA NACION algunos aspectos de su viaje, y que sin duda resultan interesantes para nuestros lectores. Ya que se trata de una ardua empresa, como la de cruzar tres veces el Océano Atlántico, Marcel Bardiaux, hombre joven, de buen trato y muy amable, respondió gentilmente nuestras preguntas.

—Desde niño que sentía ambición por navegar. Quería conocer los países de otras latitudes, y mientras pasaban los años, esta obsesión se acentuaba en mí. Así fue cuando grande me instalé en una fábrica donde construía materiales deportivos. Logré hacer algún dinero en mi pequeña fábrica que tenía en París, y me fui de la guerra comencé mis trabajos para la construcción de una embarcación que mide 930 metros de eslora, con una quilla de plomo que pesa una tonelada y media, y un paio con el aparato marconí, con vela mayor, foque y peti-foque. Además le instalé un motor a gasolina de emergencia de 4 caballos de fuerza, y la hélice es plegable, de mi invención.

—¿Cómo y cuándo partió de Francia?

—En diciembre del año 50, tenía ya todo listo, y una tarde, con mi yate sobre el río Sena, me lancé a navegar por los mares en esta arriesgada empresa, según dicen, y que para mí es un placer.

—¿Ha tenido algunos contrastes en su navegación?

—El único podría decirse, el que me sucedió en los mares del sur, donde el yate se 'tumbó', pero como la quilla fue construida especialmente para nivelar la embarcación, volvió nuevamente a su línea de gravedad. Es el peso de la quilla el determinante en estos casos, que pueden tornarse trágicos.

—¿Trae alimentos suficientes en su barco?

—Siempre me aprovisiono de conservas. Las adquiro en los puertos que recalo, aparte de otras provisiones necesarias para mi alimentación. También cuento con una olla a presión, don-

JUEGAN EN FUTBOL ENFIELD Y ALBORADA

La Liga Independencia de Fútbol ha fijado para el domingo los siguientes encuentros oficiales:

CANCHA SAN LORENZO. — Aguilas de México con Navarrete y López, tres equipos, a las 9.30 horas.

CANCHA RODIGHERO N.º 1. — Enfield con Alborada, tres cuadros, a las 9.30 horas.

CANCHA RODIGHERO N.º 2. — Santa Teresita con Población Vivaceta tres conjuntos, a las 9.30 horas.

CANCHA O'HIGGINS. — Roberto Mc Clure con Río Jachal, tres elencos, a las 9.30 horas.

CANCHA SAN JOSE. — Flor de Castaño con Imperial, tres cuadros a las 9.30 horas.

CANCHA ROBERTO DEL RIO N.º 2. — Unión Centenario con Vifranis, tres elencos, a las 9.30 horas.

Indus ganó a Mademsa en básquetbol 52-34

El campeonato oficial de básquetbol de la Asociación Comercial de Deportes se ha seguido realizando con bastante éxito. Los últimos encuentros han arrojado los siguientes resultados: Indus derrotó a Mademsa por 52 a 34; Compañía de Teléfonos venció a Duncan Fox por 47 puntos contra 31; y Grace ganó a Indus, 39 por 25.

El próximo lunes en la cancha del Cabrera Gana se efectuarán los partidos de fútbol correspondientes a la rama de fútbol de esta Asociación, la que con el objeto de hacer el programa se reunirá esta noche, a las 20 horas, en el local de Catedral 1049.

La selección de básquetbol de la Asociación Comercial de Deportes enfrentará el próximo sábado a la selección bancaria de Santiago, que recientemente participó en la olimpiada realizada en Temuco. Este partido se jugará en la cancha del Cabrera Gana.

BAILE EFECTUARA EL CLUB GATH Y CHAVES

El Club Atlético ex Empleados de Gath y Chaves celebra el 35.º aniversario de su fundación, con un baile que hará el sábado, a las 22 horas, en el local de calle Catedral N.º 1350.

En este acto, al cual han sido invitados los dirigentes de entidades congénitas, se efectuará la proclamación del nuevo directorio de las 21 horas.

de cocino durante el viaje. Tengo también un pequeño taller dentro del barco, donde hago todas las reparaciones a las diferentes piezas del motor, vehículo. Además de la infaltable litera, muy cómoda, no le faltará nada, aunque triste, como ustedes deben comprender.

—¿En qué forma navega usted? ¿Con cartas técnicas?

—Yo navego astronómicamente, cuyo sistema lo aprendí después que partí de Francia y guiado solamente por las explicaciones que me proporcionaron algunos amigos. Puedo decirles que en mi barco llevo 200 kilos en cartas de navegación, donde figuran todos los países y mares del mundo.

Marcel Bardiaux piensa llegar nuevamente a París en tres años más, ya que la ruta es larga, como que debe cumplir tres veces la pasada por el Océano Atlántico, y recién lleva una. Para informar mejor al público, diremos que Bardiaux hace el siguiente recorrido: París, Dakar, Río de Janeiro, Buenos Aires, Cabo de Hornos, Quintero (seguirá viaje el viernes 10), Isla de Pascua, Tahiti, Australia, India, Java, Reunion, África Sur, Brasil (segunda travesía del Atlántico), Venezuela, Antillas, Nueva York, Canadá (tercera travesía) y El Havre.

FUE CAMPEON EN CANOAS. — Marcel Bardiaux fue campeón francés durante 17 años, en regatas en canoas, construídas por él mismo. Luego mantuvo por espacio de 5 años el título de campeón europeo en la misma especialidad.

Antes de despedirme, el joven navegante solitario nos pidió que deseaba manifestar públicamente sus agradecimientos a cuantas personas lo atendieron en Chile, especialmente a los socios de la Hermandad de la Costa, a los jefes del puerto naval aéreo de Quintero y a la firma Montero Hermanos, donde ayer fue a comprar varios artefactos para su yate, y sus dueños no le aceptaron que los cancelara.

ORIENTE SU VIDA... HACIA EL EXITO!

ESTUDIE UNA DE ESTAS 4 CARRERAS DE GRAN PORVENIR. PIENSE QUE EL PEQUEÑO ESFUERZO QUE SIGNIFIQUE ESTO PARA USTED, SERÁ COMPENSADO MARANA CON CRECES, AL PODER DESEMPEÑARSE EN TAREAS TÉCNICAS, SIEMPRE BIEN REMUNERADAS.

RADIO-TELEVISION CINE SONORO
Reparación, Diagn. Construcción y Reparación. Sistemas de Amplificación, Radiofrecuencia, Refrigeración, etc.

ELECTROTECNIA REFRIGERACION
Acondicionamiento de Aire e Clima Artificial. Motores y Generadores. Armado de Armas. Cables y Electrific. y Subestaciones. Tableros de Control. Alfarería Solitaria, etc.

FUERZA MOTRIZ DIESEL
Motores de Gasolina, Diesel y Semi-Diesel. Lubricación. Entrenamiento. Transmisión de Fuerza; Maquinaria Agrícola e Industrial; su instalación, cuidado y reparación. Taller Mecánico, etc.

IDIOMA INGLÉS CON DISCOS
Estudie el idioma inglés y fomente el comercio de exportación con medicinas farmacológicas, que dan la pronunciación correcta. De aplicación al Comercio Exterior, etc.

ENVÍAMOS GRATIS CUALQUIERA DE LOS LIBROS DESCRIPTIVOS DE ESTAS ENSEÑANZAS.

ENVIE HOY MISMO ESTE CUPON

GM-X-202
Escopla solo una

Nombre: EDAD: RADIO
Dirección: DIESEL
Población: ELECTRO
Departamento: TECNIA
INGLES

BREVES DEL DEPORTE

FUTBOL EN TILITIL. — La tabla de posiciones de los clubes que intervienen en la competencia oficial de la Asociación de Fútbol de Tiltill, es la siguiente: Cacrami y Ferroviarios con 11 puntos; Ferroviarios Tiltill, con Miraflores y puntón; Córond y Nacional con 6; Municipal con 3; Arturo Prat con 2 y Minas con 0 puntos.

AUDICION "DEPORTE AL DIA." — Desde el presente mes se realizarán las transmisiones de 20.35 a 21 horas, todos los días a excepción de los miércoles. El programa "Deporte al Día" lo dirige don Willy Jiménez, cuyos relatos están a cargo del periodista señor Julio Martínez, conjuntamente con otro grupo de comentaristas que relatarán todos los detalles del próximo clásico universitario.

AMISTOSOS. — El Bandera Atlético jugará el domingo contra el Alto Jahuel en la cancha de este último, con los tres equipos. La delegación saldrá de calle 5 de Abril 3466, a las 13 horas, en microbús especial.

—El Deportivo Klockmann enfrentará con sus tres equipos al Juventud y Progreso en la cancha 1 del Estadio Zambraño.

—Deportivo Almusca con sus tres equipos al Tricolor Nacional en la cancha del Estadio Santiago Morning, empezando a las 9.30 horas.

—El Deportivo "Presidente González Videla" con sus tres elencos al Ismael Tocomaná en Puente Alto. La delegación saldrá en microbús especial a las 13 horas. El cuadro de honor formará con, Canales, Guajardo y Ríos; Paz, C. Paz y Palacios; Tobar, Gallardo, Brigardello, Aranda y Moya.

—El Deportivo Andrés Prieto superó al Margarita Suárez por 3-2. El ganador formó así: Loyola (cap.); García y Fernández; Contreras Feliú y Muñoz; Gálvez, Vargas, Arana, Zagarra y Madrid.

—El primer elenco del Blue Star venció 7-2 al Juan Miranda, perdiendo con el segundo y tercer cuadros. El equipo de honor del Blue Star formó con, Moya; Pavez y Vives; Muñoz, Morales y Miranda; Arriola, Ahuda, Castillo Parra y Valenzuela.

DESAFÍA. — El Deportivo "Juan Gantes" de la Escuela de Artes y Oficios, con sus tres equipos para jugar en su cancha, los días sábados a las 14 horas. Llamar al teléfono 90011, anexo 16 ó Av. Ecuador 3859.

CLUB FRANCISCO ARELLANO. — Cita a sesión para hoy a las 20 horas, a fin de tratar sobre el campeonato interno de ciclismo fijado para el 12 de octubre.

CLUB BOXERIL C. UZABAGA. — En la última sesión extraordinaria de Directorio se acordó abrir un nuevo registro de socios y amistar a los socios que se hallen impago en sus cuotas. La sesión general se efectuará mañana a las 21 horas.

MAGALLANES INFANTIL Y SUS ACTIVIDADES

Hoy a las 19.30 horas, en Dieciocho 314, tendrán lugar los cuadros infantiles en el Estadio U. Católica, el Juvenil y división especial.

—Hoy, desde las 18 horas, se jugarán partidos por el campeonato juvenil de pinton, en el que participan, Víctor Dragón, Jaime Aguilera, Juan Sanhueza, Juan Cauco, Juan Adiazola, Enrique Sanhueza, Erasmo Rojas y Sergio Palma.

Visite "LA CASA DEL REFRIGERADOR"

Y VEA CUAL ES MEJOR PARA SU HOGAR

GENERAL ELECTRIC
DE 8 A 11 PIES
IMPORTADO

WESTINGHOUSE
DE 7.5 Y 8.5 PIES
IMPORTADO

"FRIGIDAIRE"
EL REFRIGERADO MAS FINO DEL MUNDO
4 1/2, 7, 8, 9, Y 10 PIES.
IMPORTADOS!

CROSLY-SHELVADOR
DE 7 A 12.8 PIES

5 AÑOS DE GARANTIA

REFRIGERADORES nacionales e importados de todos los modelos, desde 4,5 a 14 pies

FACILIDADES DE PAGO

J. BRONZEL R.
HUERFANOS 656 CASILLA 9367

SIAM
UNIDAD WESTINGHOUSE
9.5 PIES

GLASCO
DE 4.5 PIES

SANITARY
DE 4.5 PIES
IMPORTADO

Se ahorra hasta 10% de combustible con las Bujías CHAMPION de encendido total

Cambie estas bujías gastadas y suaves por las Champion, de precisión cronométrica. Con el encendido total de los eficientes bujías Champion, se aprovecha la potencia íntegra de que su motor es capaz, y pueden durarse los gastos de combustible hasta en un 10 por ciento.

LAS PRIMERAS EN TIERRA, MAR Y AIRE

CONCEPCION



Señor Luis Chávez Chávez, de la ciudad de Concepción, en los momentos de cobrar un premio de \$ 500.— en el Laboratorio Chile...

La FARMACIA SAIEH, de la ciudad de Concepción, vendió este nuevo pan de Jabón Boraxol premiado.

ESTANTES CAMAS \$2 300.— ESTANTES CAMAS \$2.950.— Casa BRONCELAN SAN PABLO 2715

MUEBLES DE GRAN OCASION

- LIVING Reina Ana, con cojines. \$ 4.800.—
LIVING normando, tapizado en brocato, tallado a mano \$ 7.800.—
LIVING normando, francés de gran calidad, diseño especial. \$ 3.500.—
BUFFET con vitrina y espejo, regia mesa, 6 sillas tapizadas. \$ 7.500.—
ROPERO 3 cuerpos, arrodondado; cómoda, emperatriz 3 veladores con cubierta de cristal. \$ 9.800.—
COMEDOR normando, 8 piezas, lingue o placa. \$ 16.500.—
DORMITORIO normando, 10 piezas, lingue macizo. 657 - Nataniel - 657 NO TENEMOS SUCURSAL

RELOJERIA "BELGICA" RELOJES SUIZOS Entregamos inmediatamente con sólo \$ 300.— DE PIE Saldo, en pequeñas cuotas mensuales BANDERA 84 SABADO ABIERTO 3º PISO - OF. 303 - CASI. ESQ. MONEDA - TODO EL DIA

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS Departamento de Caminos SECRETARIA GENERAL INSCRIPCION ESPECIAL DE CONTRATISTAS

Llámanse a inscripción especial de Contratistas, para la construcción del AEROPUERTO DE PUNTA ARENAS, cuyo presupuesto aproximado alcanza a la suma de \$ 26.500.000.—

CHERE AMIE Modas desde \$1.200.— ABRIGOS elegantes hasta \$1.200.— PIELES finas SAN PABLO 2351 FONO 85139 CREDITOS

Cía. Sud-Americana de Vapores JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS De acuerdo con lo dispuesto en el artículo 33 de los Estatutos Sociales, citase a los señores accionistas a Junta General Ordinaria para el día 3 de octubre próximo...

MODAS "SAMY" CREDITOS CON SOLO \$ 200.— AV. MATTA 1151

COMPRO JOYAS ORO Y PLATA POLIZAS EMPEÑO MONEDAS DE COLECCION Supero cualquier oferta JOYERIA "LA HOLAENSA" RAMON NIETO 911 Casí. Est. Estado TELEFONO 86747

VENDO MAGNIFICO PIANO DE ESTUDIO Tratar: AGUSTINAS N.º 1573

RELOJES DE OCASION Suizos anela, 15 rublos PRECIOS REGALADOS DESDE \$ 820.— Hasta \$ 1.250.— Damos tarjeta de garantía RELOJERIA ASMA Pasaje Constancia Local 40 Entrada al paseo por Monjitas, entre San Antonio y 21 de Mayo

A SOLA FIRMA OFRECE SIN PIE SAN PABLO 2841 ESTANTES CAMAS CATRES DE BRONCE RÁDIO COLCHON SIMONS MARQUESA MADERA \$1.410.— SIN PIE SAN PABLO 2841

RELOJES DE OCASION Suizos anela, 15 rublos PRECIOS REGALADOS DESDE \$ 820.— Hasta \$ 1.250.— Damos tarjeta de garantía RELOJERIA ASMA Pasaje Constancia Local 40 Entrada al paseo por Monjitas, entre San Antonio y 21 de Mayo

MEDIAS NYLON DEL FABRICANTE AL CONSUMIDOR MEDIAS nylon, par \$ 95.— MEDIAS nylon, calidad extra, par \$ 110.— MEDIAS nylon 15 Denier, fina, par \$ 125.— MEDIAS nylon sus per velo, costura oscura, par \$ 135.— MEDIAS nylon super velo, cristal, par \$ 150.— MEDIAS nylon Lában 60 gauche, \$ 165.— MEDIAS nylon ta-lón negro, \$ 140.— MEDIAS nylon ta-lón café, \$ 148.— TODOS COLORES Y TAMAÑOS Despachamos contra reembolso a provincias el mismo día. Mínimo, 3 pares. Dirijir pedidos a

GRAN DEMOLICION - HUERFANOS N.º 1300 - Esquina Teatinos Zinc techo, puertas, galerías, tablas piso, cielo, pino Oregon sanitarios, eléctricos, ladrillos, baldosas, cañerías, infinidad materiales. VENTAS MISMA DEMOLICION Y BODEGA ARTURO PRAT N.º 1524 Demuele: RECAREDO VILLALBA

OCASION Paldas, desde \$ 150.— Blusas de seda \$ 140.— Poleras Quo Vadis \$ 60.— Chalecos de niños \$ 90.— Chalecos señoras \$ 100.— Seda floreada, mt. \$ 118.— Organza \$ 110.— UNIVERSAL TEXTIL LTDA. AV. IRRARRAZAVAL 440

\$ 3.500 SILENCIOSO DE LOZA COMPLETO ALONSO OVALLE 1068

NOVIOS ARGOLLAS SIN SOLDADURA ULTIMA NOVEDAD Oro 9 kilates \$ 600.— Oro 14 kilates \$ 930.— Oro 18 kilates \$ 1.380.— Oro 18 kilates gruesas \$ 1.800.— El par, grabadas y selladas Único fabricante en Chile! JOYERIA FCO. BLECHOLDER BANDERA 238 - Santiago Reembolsa a provincias enviando previamente la mitad del valor

CARMEN 251 (ESQ. ROOT)

E. HINZE BARRACA DE FIERRO CHACABUCO 61

NO ENTREGUE SU RELOJ Y SUS JOYAS en manos inexpertas. Consulte sin compromiso alguno, al técnico graduado en Francia SAN PABLO 1145 Local P.-Casa Lagos

Ungüento Monte Santo Excemas - Ronchas Empeines - Espinillas Picazón de la Piel y del cuero cabelludo etc. FÁBRICA EN SU FARMACIA

CALZADOS CREDITOS DAMAS CABALLEROS NIÑOS - BOTAS CAMISAS CARTERAS RELOJES SAN DIEGO 1889

DENTADURAS ROTAS REPARA EN UNA HOHA dientes quebrados reemplaza en 30 minutos Laboratorio Dental "RAPIDO", PASAJE MATTE N.º 81 2.º piso - Oficina 223 Pedidos de provincias se despachan en el mismo día.

Optica ROTTER Despacho de recetas EXATITUD Y PRECISION HUERFANOS 1029

CEMENTERIO GENERAL Se advierte al público que los nichos situados en muros, pabellones y galerías que están vencidos y que no fueran renovados dentro de los 30 días siguientes a esta publicación, quedarán a disposición de la Administración. LOS NICHOS CUYO PLAZO ESTA VENCIDO MURO NORTE, PIEDRA. — 552, Manuela de las Heras; 1523, Josefina Figueroa. MURO NUEVA SECCION ORIENTE, LADRILLO. — 2178, Esteban Loprestic; 2184, Adolfo Amengual P.; 2287, Julio Romero G. MURO PONIENTE. — 966, Roberto Parada G.; 2782, Carlos Soto López; 2803, Herminia Peña; 3086, Carlos Claro Crespo. MURO ORIENTE, LADRILLO. — 1338, Carmen Gálvez; 1354, Jesús Aranda M.; 1459, Luis Postins S. GALERIA N.º 7. — 6477, Sara Pereda S.; 6494, Silvia Díaz A.; 6501, Guillermo Moore R.; 6509, Rosa Mora Morant C.; 6513, Doraliss Ortiz; 6523, Francisco Sagrista M.; 6564, Amalia Valdés E.; 6569, Juana Millar M.; 6589, Juan Acuña B.; 6597, Balmazina Riquelme; 6617, Fidella González T.; 6636, Susana Alarcón S.; 6729, Mamu Muñoz G.; 7154, Berta González del Solar; 7220, María Donoso C.; 7226, Aurora Cuadra A.; 7233, Rafael Vargas; 7278, Renato Salazar; 7319, Audelina Hernández G.; 7401, Juan Perona B.; 7405, Luis Avila. GALERIA N.º 8. — 7902, Cesáreo Pérez Díaz; 7926, Amalia Lira F.; 7929, Juana Zárate Z.; 8086, Olga del Río Pérez; 8105, Amalia Schade M.; 8107, Luis Márquez H.; 8110, Julio Avila Silva; 8130, Francisca Navia R.; 8134, Carlos Díaz M.; 8139, Roberto Rozas S.; 8161, Baldovina Prado F.; 8165, Jacoba Bravo Roman; 8169, Aurelio Bravo Cañas; 8186, Ignacio Reyes P.; 8190, Francisca Rojas A.; 8194, Palmira Morales P.; 8197, Juan de D. Ramírez; 8201, Marta Zamora R. GALERIA N.º 9. — 13558, Ernesto Buchot D.; 13570, Elena Araya V.; 13590, Rosa González; 13598, Nicolás Estrada; 13602, Carlos Peñaloza M.; 13606, Juan Villarroel V.; 13610, 13618, Rosa Alarcón D.; 13634, Manuela Cornejo V.; 13638, Ramón Díaz Díaz; 13654, Luisa Toro Soto; 13658, Juana Gómez Quiroz; 13659, Julia Valenzuela V.; 13665, Laura Retamales S.; 13668, Gertrudis Navarro F.; 13678, Victoria Díaz Baz-Cortés; 13686, Defina Silva C.; 13688, Orlando Galaz M.; 13690, Palmenia Vargas M.; 13693, Octavio Bravo V.; 13697, Enrique Valenzuela M.; 13698, Carlos Martínez O.; 13701, Clara Valdivia G.; 13709, Silvia Soto Villalón; 13710, Clara Torres Rojas V.; 13714, Luis Cornejo A.; 13726, Jorge Latrán A.; 13729, Mercedes Barbelán V.; 13737, Enrique Avila S.; 13738, Hilda Suez U.; 13729, Orlando Soriano A.; 13750, Eucario Díaz M.; 13755, Bernardino Latorre B.; 13762, Carlos Osorio Pizarro; 13773, Guillermo Madariaga M.; 13777, Ernesto Maturana F. GALERIA N.º 10. — 2504, Mario Olivares C.; 2512, Modesta del C. Díaz A.; 2519, Julio Pastenes L.; 2520, Berta Muñoz E.; 2536, Carmela Vera Ureta; 2544, Isolina Ortiz G.; 2550, Leoncio Bardian O.; 2551, María Ramírez Díaz; 2552, Manuel Carter C.; 2560, Manuel Báez; 2576, Ana Barrios B.; 2592, Pedro Urrutia; 2605, Magall Navarro C.; 2613, Lorenzo Miranda Toro; 2616, Luis León Osorio; 2621, Carmen Cervera P.; 2622, José Ces R.; 2631, Ramón Macaya M.; 2632, Manuel Santa Cruz L.; 212, Marcelino Villanueva G. PABELLON N.º 1. — 1517, Ramón Cavieles A. PABELLON N.º 2. — Adela Córdova G. nicho 325. PABELLON N.º 3. — 1545, Demisio Romero A. PABELLON N.º 7. — 2329, Deifilía Carriler. PABELLON N.º 9. — 4128, Victor Caballero M.; 4343, Arturo Grau P.; 4609, Agustín Valdívico Q. PABELLON N.º 14. — 466, María Uribe Z.; 470, María Gamboa B.; 474, José Venegas S.; 546, Carmen Miranda S.; 32, Pedro Campos H. PABELLON N.º 1, PARVULOS. — 745, Luz M. Ballarés C. PABELLON N.º 2, PARVULOS. — 381, Ruperto Araya M. PABELLON N.º 3, PARVULOS. — 74, María Fernández C. SANTIAGO, 30 de septiembre de 1952.

VISTASE CORRECTO SIN PAGAR EL LUJO Moisés Jara SASTRE Especialista en cuerpos difíciles, ofrece a Ud. Hechuras finas \$ 1.500.— (Forros y armados finos) Líveles su casimir a: Merced 490 - Of. 3 Será bien atendido

FACULTAD DE ODONTOLOGIA CONCURSOS De acuerdo con el Reglamento de la Ley 10.223, llámanse a concurso para llenar diversas vacantes de profesionales. Los antecedentes deben enviarse antes del 10 de octubre a la Secretaría de esta Facultad. EL SECRETARIO

SASTRERIA Juan José Jara Hechuras finas \$ 1.500 Virados perfectos \$ 720 Recibo composuras y transformaciones de ternos para caballeros, damas y traje de huaso. Atiendo en mi nuevo local: 21 DE MAYO 617 2.º PISO - LOCAL 7 (Edificio nuevo)

CEMENTERIO GENERAL Se advierte al público que los nichos situados en muros, pabellones y galerías que están vencidos y que no fueran renovados dentro de los 30 días siguientes a esta publicación, quedarán a disposición de la Administración. LOS NICHOS CUYO PLAZO ESTA VENCIDO MURO NORTE, PIEDRA. — 552, Manuela de las Heras; 1523, Josefina Figueroa. MURO NUEVA SECCION ORIENTE, LADRILLO. — 2178, Esteban Loprestic; 2184, Adolfo Amengual P.; 2287, Julio Romero G. MURO PONIENTE. — 966, Roberto Parada G.; 2782, Carlos Soto López; 2803, Herminia Peña; 3086, Carlos Claro Crespo. MURO ORIENTE, LADRILLO. — 1338, Carmen Gálvez; 1354, Jesús Aranda M.; 1459, Luis Postins S. GALERIA N.º 7. — 6477, Sara Pereda S.; 6494, Silvia Díaz A.; 6501, Guillermo Moore R.; 6509, Rosa Mora Morant C.; 6513, Doraliss Ortiz; 6523, Francisco Sagrista M.; 6564, Amalia Valdés E.; 6569, Juana Millar M.; 6589, Juan Acuña B.; 6597, Balmazina Riquelme; 6617, Fidella González T.; 6636, Susana Alarcón S.; 6729, Mamu Muñoz G.; 7154, Berta González del Solar; 7220, María Donoso C.; 7226, Aurora Cuadra A.; 7233, Rafael Vargas; 7278, Renato Salazar; 7319, Audelina Hernández G.; 7401, Juan Perona B.; 7405, Luis Avila. GALERIA N.º 8. — 7902, Cesáreo Pérez Díaz; 7926, Amalia Lira F.; 7929, Juana Zárate Z.; 8086, Olga del Río Pérez; 8105, Amalia Schade M.; 8107, Luis Márquez H.; 8110, Julio Avila Silva; 8130, Francisca Navia R.; 8134, Carlos Díaz M.; 8139, Roberto Rozas S.; 8161, Baldovina Prado F.; 8165, Jacoba Bravo Roman; 8169, Aurelio Bravo Cañas; 8186, Ignacio Reyes P.; 8190, Francisca Rojas A.; 8194, Palmira Morales P.; 8197, Juan de D. Ramírez; 8201, Marta Zamora R. GALERIA N.º 9. — 13558, Ernesto Buchot D.; 13570, Elena Araya V.; 13590, Rosa González; 13598, Nicolás Estrada; 13602, Carlos Peñaloza M.; 13606, Juan Villarroel V.; 13610, 13618, Rosa Alarcón D.; 13634, Manuela Cornejo V.; 13638, Ramón Díaz Díaz; 13654, Luisa Toro Soto; 13658, Juana Gómez Quiroz; 13659, Julia Valenzuela V.; 13665, Laura Retamales S.; 13668, Gertrudis Navarro F.; 13678, Victoria Díaz Baz-Cortés; 13686, Defina Silva C.; 13688, Orlando Galaz M.; 13690, Palmenia Vargas M.; 13693, Octavio Bravo V.; 13697, Enrique Valenzuela M.; 13698, Carlos Martínez O.; 13701, Clara Valdivia G.; 13709, Silvia Soto Villalón; 13710, Clara Torres Rojas V.; 13714, Luis Cornejo A.; 13726, Jorge Latrán A.; 13729, Mercedes Barbelán V.; 13737, Enrique Avila S.; 13738, Hilda Suez U.; 13729, Orlando Soriano A.; 13750, Eucario Díaz M.; 13755, Bernardino Latorre B.; 13762, Carlos Osorio Pizarro; 13773, Guillermo Madariaga M.; 13777, Ernesto Maturana F. GALERIA N.º 10. — 2504, Mario Olivares C.; 2512, Modesta del C. Díaz A.; 2519, Julio Pastenes L.; 2520, Berta Muñoz E.; 2536, Carmela Vera Ureta; 2544, Isolina Ortiz G.; 2550, Leoncio Bardian O.; 2551, María Ramírez Díaz; 2552, Manuel Carter C.; 2560, Manuel Báez; 2576, Ana Barrios B.; 2592, Pedro Urrutia; 2605, Magall Navarro C.; 2613, Lorenzo Miranda Toro; 2616, Luis León Osorio; 2621, Carmen Cervera P.; 2622, José Ces R.; 2631, Ramón Macaya M.; 2632, Manuel Santa Cruz L.; 212, Marcelino Villanueva G. PABELLON N.º 1. — 1517, Ramón Cavieles A. PABELLON N.º 2. — Adela Córdova G. nicho 325. PABELLON N.º 3. — 1545, Demisio Romero A. PABELLON N.º 7. — 2329, Deifilía Carriler. PABELLON N.º 9. — 4128, Victor Caballero M.; 4343, Arturo Grau P.; 4609, Agustín Valdívico Q. PABELLON N.º 14. — 466, María Uribe Z.; 470, María Gamboa B.; 474, José Venegas S.; 546, Carmen Miranda S.; 32, Pedro Campos H. PABELLON N.º 1, PARVULOS. — 745, Luz M. Ballarés C. PABELLON N.º 2, PARVULOS. — 381, Ruperto Araya M. PABELLON N.º 3, PARVULOS. — 74, María Fernández C. SANTIAGO, 30 de septiembre de 1952.

DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS Departamento de Ferrocarriles PETICION PROPUESTAS PUBLICAS Pídanse propuestas públicas para la construcción del edificio de la Estación Purranque, con un presupuesto oficial de \$ 2.228.705. Podrán presentarse a esta propuesta los Contratistas inscritos en primera o segunda categoría en el Registro General de los Departamentos de Ferrocarriles o Arquitecturas, que cumplan con los requisitos establecidos en los Arts. 3.º, 4.º y 5.º de las Bases Administrativas de esta obra. Pliegos, bases, especificaciones técnicas y demás antecedentes, púedan consultarse diariamente en la Oficina de Partes del Departamento de Ferrocarriles, Morandé 71, 2.º piso, al fondo. Las propuestas se abrirán simultáneamente en la sala de despacho del Director del Departamento de Ferrocarriles y en la oficina de la Inspección Fiscal del FC. de Osorno a Bupance, en la ciudad de Osorno, el día 24 del presente a las 16 horas. SANTIAGO, 1.º de octubre de 1952. El Director del Depto. de FF. CC. de la Dirección de Obras Públicas.

Pianos IMPORTADOS PIANOS DE CALIDAD CONSULTE PRECIOS Y FACILIDADES P. GALLYAS MERCEZ 617 FONO 33491

Botica DEL INDIO AHUMADA 13 MANTIENE PRECIOS BAJOS ABIERTA DE 9 A.M. a 12 P.M. ARTURO PRAT N.º 135 TELEFONO N.º 85839

Botica DEL INDIO AHUMADA 13 MANTIENE PRECIOS BAJOS ABIERTA DE 9 A.M. a 12 P.M.

COMPANIA LOS COPAHUES Avisamos a nuestros accionistas que les atenderemos única y personalmente en nuestra oficina No 213 de calle Eufemianos N.º 979 y que no hemos autorizado a persona o establecimiento alguno para representarnos y menos para vender productos de nuestra marca en residencias particulares o públicamente, incurriendo así en infidelización y suplantación delictiva de nuestra firma. LA GERENCIA

CASA ALONSO ARRIENDO DE SERVICIO PARA BANQUETES 21 DE MAYO 817 FONO 63049 MENAJES

MODAS Betty OFRECE A SOLA FIRMA CREDITOS SIN PIE MODAS Y PIELES, ULTIMAS NOVEDADES SANCARIOS, EJERCITO, PROFESORADO Y CABALLEROS MONEDA-884

VENDO CARPA Lona impermeable verde, 3 x 4 metros, con sobretecho, sin uso. SAN DIEGO N.º 658

NOTA.— En conformidad al decreto-ley 421, del 14 de abril de 1932, esta publicación se hace los primeros días de cada mes.

Lavaplatos DE FIERRO ENLOZADO con mueble, \$ 2.200.— ARTURO PRAT N.º 135 TELEFONO N.º 85839

NOVIAS MADRINAS, DAMAS Arrienden trajes primera comunión, lindas creaciones en Sombreros, púeles, Lonas, collares, masas, alfombras, radiolas, Distraçes finos. Casa SAN ISIDRO 618 UTIL TELEFONO 36953

MORGAN AUTOS FORD Victoria \$ 1951 DODGE 4 puertas \$ 1951 PLYMOUTH 4 puertas 1950 NASH Ambassador \$ 1950 OLDSMOBILE Convertible \$ 1951 OLDSMOBILE 4 puertas \$ 1949 NASH Ambassador \$ 1948 PONTIAC 4 puertas \$ 1941 PACKARD 4 puertas \$ 1946 PEUGEOT 4 puertas \$ 1950 PEUGEOT 4 puertas \$ 1947 FIAT 4 puertas \$ 1947 FORD 2 puertas \$ 1938 Revisados y garantizados durante 5.000 kilómetros de recorrido. 6, 10, 15 meses plazo A SOLA FIRMA Compramos y pagamos más, por autos en buen estado. 102 NATANIEL 102 ESQ. ALONSO OVALLE

Solicítense propuestas públicas para la construcción de la obra gruesa de un cuerpo del edificio del Liceo COEDUCACIONAL DE TOME. Las propuestas se abrirán en las Salas de Despacho de los señores Intendentes de Concepción, y Director del Departamento de Arquitectura, el día 8 de octubre a las 16 horas (tarde) Bases y antecedentes en el Archivo Técnico del Departamento. Santiago, 23 de septiembre de 1952. EL DIRECTOR DE ARQUITECTURA

MODAS "HONET" CREDITOS TRAJES SASTRE - VESTIDOS CHAQUETONES Y ABRIGOS GRAN SURTIDO Hechuras seleccionadas SAN PABLO 960 (INTERIOR) FRENTE MERCADO

El HOCKEY al día

TODO ADJETIVO resulta para ponderar la importancia de la final del campeonato de hockey que se disputará el domingo último, ante las autoridades deportivas, da muy poca material para un comentario, ya que hubo en la cancha un equipo muy superior, técnica y físicamente, que se impuso al Bata, cuya institución ha logrado formar un conjunto bastante difícil de superar, pues cuenta en sus filas con hombres como Rojas, B. Diez, Tunzino, Spadaro y Meza, elementos bases en cualquier selección nacional. Vaya en abono del Everton... su eventual contrincante... la circunstancia de que en ningún momento sus jugadores pudieron adaptarse al piso de baldosas, pues están acostumbrados al césped. De todas maneras el score de 6 a 1 es muy conculuyente. La revancha de este match se realizará el próximo domingo en Viña del Mar.

COMIENZA TORNEO DE PRIMAVERA EN EL TENIS LOCAL

El sábado próximo, en las canchas del Club Quinta Normal y Club Mundial, se dará comienzo al torneo de tenis de la primavera, que ha organizado, conjuntamente con el Everton, el club de tenis local. Este torneo se disputará en las distintas categorías, numerosas atletas de los distintos clubes afiliados a la Asociación Santiago de Tenis.

El programa de las primeras jornadas es el siguiente: **CLUB MUNDIAL.** - Sábado 4 de octubre - 14 horas - E. Messing contra A. Ullón con C. Ochoa y A. Gálvez. - 15 horas - A. Araya con S. Chacabuco y W. Greene con C. Ullón, A. Watt con M. Collet, y J. Camus con M. Valenzuela. **CLUB QUINTA NORMAL.** - Sábado 4 de octubre - 14 horas - E. Messing contra A. Ullón con C. Ochoa y A. Gálvez. - 15 horas - A. Araya con S. Chacabuco y W. Greene con C. Ullón, A. Watt con M. Collet, y J. Camus con M. Valenzuela.

ES UN HECHO también que Chile se hará presente en enero del año próximo, en la capital de Uruguay, con motivo del primer campeonato sudamericano de hockey que está preparando el conocido árbitro de fútbol, señor Valentin. Tomando en consideración la gran trascendencia que este torneo tendrá para nuestros colores, la Federación de Chile adoptará todas las medidas necesarias en orden a que nuestra selección haga un papel lucido y demuestre que por estos lados existe pasta para el difícil e interesante juego de los patines.

AL IGUAL que los demás deportes, el hockey debe presentar su "Mejor Deportista" para que reciba ese estímulo que con tan buen criterio se implanta. Este año la elección será tarea difícil para los directivos, ya que son varios los postulantes que reúnen los atributos para hacerse acreedores a tan honroso título; por otro lado y como es natural, cada asociación desea que el elegido sea uno de sus miembros. Todo esto habla de la importancia que este deporte tiene en Chile, y de lo que ha llegado el hockey, base de toda agrupación bien organizada. La entidad máxima ha solicitado que las asociaciones manden cuanto antes la nómina de candidatos para hacer un estudio concluyente y sereno.

LA FEDERACION DE Hockey en su primera sesión después del Campeonato Nacional, acordó felicitar a todas las asociaciones por su espléndido nivel de organización, hacer resaltar asimismo la espléndida forma en que cumplió su cometido la Asociación sede, Viña del Mar, como de dejar constancia del gran espíritu de comprensión que tuvo para con este deporte el Club Everton, que no escatimó sacrificios para hacer más brillante dicho certamen nacional.

SE INICIARÁ la segunda rueda del campeonato que patrocinó la Asociación de Santiagos, con el siguiente programa: sábado 4: Cancha del Bata, primeros y segundos cuadros de los dueños de cancha con Universidad de Chile; árbitro el match bético; domingo 5: cancha de Bata, primeros y segundos cuadros de los dueños de cancha, Colo Colo y Auxilium Italiano, con sus 2 equipos; a las 10 y 11 horas, dirijirá las acciones del encuentro central el señor Chandiá, cancha de la Universidad Católica. Fútbol: sábado 4: Cancha del Bata, primeros y segundos cuadros de los dueños de cancha, Colo Colo y Auxilium Italiano, con sus 2 equipos; a las 10 y 11 horas, dirijirá las acciones del encuentro central el señor Chandiá, cancha de la Universidad Católica.

CLUB MUNDIAL. - Domingo 5 de octubre. - V. Bettiniani con E. Pico, C. Rodríguez con S. Cerda, F. Galán con S. Bata, E. Armstrong con D. Soto, S. Aldunate con J. Miranda. **CLUB QUINTA NORMAL.** - Domingo 5 de octubre. - Señoras Philipppe, señora Barrera-Osanna, señora C. Barrera con E. Inostroza, L. Palma con A. Tort, C. García con G. Díaz, señora Del Solar con señora Castellano y T. Pyle con E. Pletón. **CLUB QUINTA NORMAL.** - Domingo 5 de octubre. - Señoras Philipppe, señora Barrera-Osanna, señora C. Barrera con E. Inostroza, L. Palma con A. Tort, C. García con G. Díaz, señora Del Solar con señora Castellano y T. Pyle con E. Pletón.

CLUB MUNDIAL. - Domingo 5 de octubre. - Señoras Philipppe, señora Barrera-Osanna, señora C. Barrera con E. Inostroza, L. Palma con A. Tort, C. García con G. Díaz, señora Del Solar con señora Castellano y T. Pyle con E. Pletón. **CLUB QUINTA NORMAL.** - Domingo 5 de octubre. - Señoras Philipppe, señora Barrera-Osanna, señora C. Barrera con E. Inostroza, L. Palma con A. Tort, C. García con G. Díaz, señora Del Solar con señora Castellano y T. Pyle con E. Pletón.

CLUB MUNDIAL. - Domingo 5 de octubre. - Señoras Philipppe, señora Barrera-Osanna, señora C. Barrera con E. Inostroza, L. Palma con A. Tort, C. García con G. Díaz, señora Del Solar con señora Castellano y T. Pyle con E. Pletón. **CLUB QUINTA NORMAL.** - Domingo 5 de octubre. - Señoras Philipppe, señora Barrera-Osanna, señora C. Barrera con E. Inostroza, L. Palma con A. Tort, C. García con G. Díaz, señora Del Solar con señora Castellano y T. Pyle con E. Pletón.

CLUB MUNDIAL. - Domingo 5 de octubre. - Señoras Philipppe, señora Barrera-Osanna, señora C. Barrera con E. Inostroza, L. Palma con A. Tort, C. García con G. Díaz, señora Del Solar con señora Castellano y T. Pyle con E. Pletón. **CLUB QUINTA NORMAL.** - Domingo 5 de octubre. - Señoras Philipppe, señora Barrera-Osanna, señora C. Barrera con E. Inostroza, L. Palma con A. Tort, C. García con G. Díaz, señora Del Solar con señora Castellano y T. Pyle con E. Pletón.

CLUB MUNDIAL. - Domingo 5 de octubre. - Señoras Philipppe, señora Barrera-Osanna, señora C. Barrera con E. Inostroza, L. Palma con A. Tort, C. García con G. Díaz, señora Del Solar con señora Castellano y T. Pyle con E. Pletón. **CLUB QUINTA NORMAL.** - Domingo 5 de octubre. - Señoras Philipppe, señora Barrera-Osanna, señora C. Barrera con E. Inostroza, L. Palma con A. Tort, C. García con G. Díaz, señora Del Solar con señora Castellano y T. Pyle con E. Pletón.

A RIO, QUINTETO DE LA CATOLICA. El lunes se dirigirá a Río de Janeiro la delegación de básquetbol de la Universidad Católica, que intervendrá en un campeonato cuadrangular organizado por Fluminense, en el que actuarán además, Gimnasia y Esgrima, de Buenos Aires, y Corinthians de São Paulo. Esta delegación será acompañada hasta el día 14. La delegación de la U.C. será presidida por el doctor Mauricio Walther, a quien asesorará como secretario don Hernán González Valdebent. Como entrenador figura Ivo Govecic, quien seguirá a David Valdez, Juan Zitzko Carmona, Miguel Sotomayor, Fernando Moreno, José Rojas, Orlando Echeverría, Hernán Araya y Mildo Martini.

Volantes chilenos, al Perú

Un poderoso equipo, enviará el automovilismo chileno a participar en el Gran Premio Nacional del Perú, que se realizará entre el 19 y 26 del mes en curso, y que en total tiene cerca de un millón de pesos en premios. La delegación chilena irá presidida por don Antonio Muza, a quien asesorará don Hugo Dezenzi y integrada por los volantes Tito Fernández, Hernán Videla, Raúl Jaras, Jorge Verdugo, Mario Hurtado, Francisco Cremer y Alberto Schwartzman. Los cinco primeros embarcarán sus coches el miércoles próximo en un barco holandés que los llevará hasta El Callao. Los corredores viajarán junto con sus máquinas. En cuanto a Cremer y Schwartzman harán el viaje por tierra.

LA CARRERA.— El Gran Premio del Perú, la carrera de mayor importancia que se haya organizado en ese país, abarcará cuatro etapas, a saber: Lima-Arequipa; Arequipa-Cuzco; Cuzco-Nazca; y Nazca-Lima. La distancia total es de tres mil kilómetros aproximadamente.

El premio principal es de 40.000 soles, y habrá 20 mil para las etapas, aparte de numerosos otros estímulos, que, en pesos chilenos, dan un total de un millón. El señor Muza, junto con tener a su cargo al equipo chileno, dejará oficializada la venida a nuestro país de un grupo de volantes peruanos para el "Gran Premio Presidente Ibañez" que se efectuará en el Circuito Macul, en noviembre próximo.

AYUDA A FERNANDEZ.— Especial interés hay en Lima por ver a Tito Fernández, cuya máquina está conceptualizada actualmente como la más veloz que hay en nuestro país. Lo demostró en el Premio de las Tres Provincias, y luego, al ganar el Circuito Parque. Este volante ha obtenido importante cooperación de parte de la "Gopec", que, para la prueba del Perú, le proporcionará todos los neumáticos, aparte de aceite, gasolina y cuanto sea necesario para asegurarle un buen desempeño.

ORGANIZADOR.— Don Roberto Ballinger, presidente del Club Deportivo RCA Víctor, que ha tenido a su cargo la organización del campeonato de fútbol que se inaugura el sábado.

Las ceremonias se iniciarán con un desfile de los ocho equipos que tomarán parte en la competencia y los socios de las demás ramas deportivas. Luego habrá diversas pruebas atléticas y finalmente se disputará el partido inicial del torneo, entre los primeros equipos de las sociedades "Administración y Prensa-Parlantes". Los diversos actos serán presididos por el presidente del club señor Roberto Ballinger, y por las diés candidatas a Reina del Deporte Errecano, que se elegirá por primera vez este año. El campeonato constará de 12 fechas y culminará el 20 de diciembre, día en que también será coronada la reina que se te sule elegir.

ADMINISTRACION: Sotomayor; Labarca y Elgueta; Figueroa, Acetunio y Villarroel; Palacios, Miranda, Olivares, Castillo y Gaete. **PRESAS-PARLANTES:** Díaz, Donoso y Figueroa; Bravo, Bozco y Merino; Vega, Barrera, Apollaza, Martínez y Herrera.

Hoy dictan charlas sobre la olimpiada. Una charla sobre aspectos generales de los Juegos Olímpicos de Helsinki dará esta noche a las 19.30 horas el señor Simón Stancic, presidente del Círculo de Cronistas Deportivos, en el local del Consejo Nacional de Deportes, calle Compañía 1630. Esta charla será destinada en forma preferente a los cronistas deportivos de los diversos diarios de la capital, habiéndose hecho también invitaciones a los dirigentes de las distintas Federaciones, cuyos dirigentes han prometido concurrir. Podrán asistir, además, todas las personas que lo deseen.

DESDE ITALIA SE INVITA A PEÑAROL. MONTEVIDEO, 1.º. — (UP). — (Especial). El Club Atlético Peñarol, una de las entidades de mayor prestigio en el país, ha recibido propuestas para actuar en Italia, en los últimos días de diciembre y primeros de enero. En esta hora la entidad uruguaya ya actuaba en las ciudades de Roma, Florencia y Milán. Se estima, sin embargo, que Peñarol se verá obligado a rechazar el ofrecimiento, en virtud de que en esas fechas no habrá finalizado aún el campeonato uruguayo de fútbol. Existe sin embargo la posibilidad de que esas fechas sean transferidas para más adelante, allanándose entonces esas dificultades y permitiendo que el campeón uruguayo se presente en los campos de juego de esas ciudades peninsulares.

MISTER BILL. Juan Parédes; Rodolfo Leal; Raúl Molina; el Zurdo Olivares; el notable Adolfo Hurtado; Pipo Araya; los hermanos Sologuren; Eugenio Peña; Eduardo del Pierno, actual presidente del Círculo Deportivo de esta capital; Oscar y Carlos Guerrero. Y no podemos dejar mencionar al Cura Marambio, actualmente a cargo de la Parroquia de La Calera. El Padre Marambio organizaba por su cuenta y riesgo en el amplio salón del Seminario San Rafael de Valparaíso, lindos torneos anuales, en los que participaban una cincuentena de muchachos en una sola eliminatoria y en el amplio salón donde había tres magníficas mesas. El Padre Marambio formó así en el vecino puerto un grupo de crácks que más tarde se destacaron en el concierto del tenis de mesa continental. Con la muerte de Lorenzo Bozzo, tan prematura, se va una brillante página del pimpón chileno y un amigo de verdad. Sus obras y realizaciones señeras, nos han dejado una ruta y un camino a seguir.

CLUB QUINTA NORMAL. - Domingo 5 de octubre. - Señoras Philipppe, señora Barrera-Osanna, señora C. Barrera con E. Inostroza, L. Palma con A. Tort, C. García con G. Díaz, señora Del Solar con señora Castellano y T. Pyle con E. Pletón. **CLUB QUINTA NORMAL.** - Domingo 5 de octubre. - Señoras Philipppe, señora Barrera-Osanna, señora C. Barrera con E. Inostroza, L. Palma con A. Tort, C. García con G. Díaz, señora Del Solar con señora Castellano y T. Pyle con E. Pletón.

CLUB QUINTA NORMAL. - Domingo 5 de octubre. - Señoras Philipppe, señora Barrera-Osanna, señora C. Barrera con E. Inostroza, L. Palma con A. Tort, C. García con G. Díaz, señora Del Solar con señora Castellano y T. Pyle con E. Pletón. **CLUB QUINTA NORMAL.** - Domingo 5 de octubre. - Señoras Philipppe, señora Barrera-Osanna, señora C. Barrera con E. Inostroza, L. Palma con A. Tort, C. García con G. Díaz, señora Del Solar con señora Castellano y T. Pyle con E. Pletón.

CLUB QUINTA NORMAL. - Domingo 5 de octubre. - Señoras Philipppe, señora Barrera-Osanna, señora C. Barrera con E. Inostroza, L. Palma con A. Tort, C. García con G. Díaz, señora Del Solar con señora Castellano y T. Pyle con E. Pletón. **CLUB QUINTA NORMAL.** - Domingo 5 de octubre. - Señoras Philipppe, señora Barrera-Osanna, señora C. Barrera con E. Inostroza, L. Palma con A. Tort, C. García con G. Díaz, señora Del Solar con señora Castellano y T. Pyle con E. Pletón.

ADIP FIJO PROGRAMA DE LA SEXTA FECHA

El sábado, en distintas canchas, se disputarán los siguientes partidos, correspondientes a la sexta fecha de la segunda rueda del campeonato oficial de fútbol de la Asociación Deportiva de Instituciones Físicas (ADIP). **SERIE DE HONOR.** - Cancha Norteamérica. - Municipal con Caminos. Turno: Huélf. **Cancha San Vicente.** - San Vicente con Tránsito. Turno: Casa de Moneda. **Cancha Palas Royal.** - Pavimentación con Agua Potable. Turno: ANES. **Cancha Palas Royal.** - Pavimentación con Huélf. Turno: ANES. **SERIE DE ASCENSO.** - Cancha Estadio Nacional N.º 3 - Estadio Nacional con Anas. Turno: Contraloría. **Cancha Estadio Zambrano.** - Fiestones con Imp. Interiores. Turno: Tránsito. **Cancha Santiago Morning N.º 2.** - Correo con Caja de Seguro. Turno: LAN. **Cancha Estadio Nacional N.º 2.** - Tesorería con Contraloría. Turno: Estadio Nacional. Los partidos se jugarán a las 15.15 y 16.30 horas, en segunda y primera división, en ambas series.

OCHO EQUIPOS EN TORNEO DE R.C.A.

El Club Deportivo RCA Víctor inaugurará su campeonato interno de fútbol de 1952, pasado mañana a las 15 horas, en la cancha Cauhuca, ubicada en Vicuña Mackenna 4100, en las cercanías de la Fábrica RCA Víctor.

Las ceremonias se iniciarán con un desfile de los ocho equipos que tomarán parte en la competencia y los socios de las demás ramas deportivas. Luego habrá diversas pruebas atléticas y finalmente se disputará el partido inicial del torneo, entre los primeros equipos de las sociedades "Administración y Prensa-Parlantes". Los diversos actos serán presididos por el presidente del club señor Roberto Ballinger, y por las diés candidatas a Reina del Deporte Errecano, que se elegirá por primera vez este año. El campeonato constará de 12 fechas y culminará el 20 de diciembre, día en que también será coronada la reina que se te sule elegir.

ADMINISTRACION: Sotomayor; Labarca y Elgueta; Figueroa, Acetunio y Villarroel; Palacios, Miranda, Olivares, Castillo y Gaete. **PRESAS-PARLANTES:** Díaz, Donoso y Figueroa; Bravo, Bozco y Merino; Vega, Barrera, Apollaza, Martínez y Herrera.

Hoy dictan charlas sobre la olimpiada. Una charla sobre aspectos generales de los Juegos Olímpicos de Helsinki dará esta noche a las 19.30 horas el señor Simón Stancic, presidente del Círculo de Cronistas Deportivos, en el local del Consejo Nacional de Deportes, calle Compañía 1630. Esta charla será destinada en forma preferente a los cronistas deportivos de los diversos diarios de la capital, habiéndose hecho también invitaciones a los dirigentes de las distintas Federaciones, cuyos dirigentes han prometido concurrir. Podrán asistir, además, todas las personas que lo deseen.

DESDE ITALIA SE INVITA A PEÑAROL. MONTEVIDEO, 1.º. — (UP). — (Especial). El Club Atlético Peñarol, una de las entidades de mayor prestigio en el país, ha recibido propuestas para actuar en Italia, en los últimos días de diciembre y primeros de enero. En esta hora la entidad uruguaya ya actuaba en las ciudades de Roma, Florencia y Milán. Se estima, sin embargo, que Peñarol se verá obligado a rechazar el ofrecimiento, en virtud de que en esas fechas no habrá finalizado aún el campeonato uruguayo de fútbol. Existe sin embargo la posibilidad de que esas fechas sean transferidas para más adelante, allanándose entonces esas dificultades y permitiendo que el campeón uruguayo se presente en los campos de juego de esas ciudades peninsulares.

MISTER BILL. Juan Parédes; Rodolfo Leal; Raúl Molina; el Zurdo Olivares; el notable Adolfo Hurtado; Pipo Araya; los hermanos Sologuren; Eugenio Peña; Eduardo del Pierno, actual presidente del Círculo Deportivo de esta capital; Oscar y Carlos Guerrero. Y no podemos dejar mencionar al Cura Marambio, actualmente a cargo de la Parroquia de La Calera. El Padre Marambio organizaba por su cuenta y riesgo en el amplio salón del Seminario San Rafael de Valparaíso, lindos torneos anuales, en los que participaban una cincuentena de muchachos en una sola eliminatoria y en el amplio salón donde había tres magníficas mesas. El Padre Marambio formó así en el vecino puerto un grupo de crácks que más tarde se destacaron en el concierto del tenis de mesa continental. Con la muerte de Lorenzo Bozzo, tan prematura, se va una brillante página del pimpón chileno y un amigo de verdad. Sus obras y realizaciones señeras, nos han dejado una ruta y un camino a seguir.

CLUB QUINTA NORMAL. - Domingo 5 de octubre. - Señoras Philipppe, señora Barrera-Osanna, señora C. Barrera con E. Inostroza, L. Palma con A. Tort, C. García con G. Díaz, señora Del Solar con señora Castellano y T. Pyle con E. Pletón. **CLUB QUINTA NORMAL.** - Domingo 5 de octubre. - Señoras Philipppe, señora Barrera-Osanna, señora C. Barrera con E. Inostroza, L. Palma con A. Tort, C. García con G. Díaz, señora Del Solar con señora Castellano y T. Pyle con E. Pletón.

CLUB QUINTA NORMAL. - Domingo 5 de octubre. - Señoras Philipppe, señora Barrera-Osanna, señora C. Barrera con E. Inostroza, L. Palma con A. Tort, C. García con G. Díaz, señora Del Solar con señora Castellano y T. Pyle con E. Pletón. **CLUB QUINTA NORMAL.** - Domingo 5 de octubre. - Señoras Philipppe, señora Barrera-Osanna, señora C. Barrera con E. Inostroza, L. Palma con A. Tort, C. García con G. Díaz, señora Del Solar con señora Castellano y T. Pyle con E. Pletón.

CLUB QUINTA NORMAL. - Domingo 5 de octubre. - Señoras Philipppe, señora Barrera-Osanna, señora C. Barrera con E. Inostroza, L. Palma con A. Tort, C. García con G. Díaz, señora Del Solar con señora Castellano y T. Pyle con E. Pletón. **CLUB QUINTA NORMAL.** - Domingo 5 de octubre. - Señoras Philipppe, señora Barrera-Osanna, señora C. Barrera con E. Inostroza, L. Palma con A. Tort, C. García con G. Díaz, señora Del Solar con señora Castellano y T. Pyle con E. Pletón.

CLUB QUINTA NORMAL. - Domingo 5 de octubre. - Señoras Philipppe, señora Barrera-Osanna, señora C. Barrera con E. Inostroza, L. Palma con A. Tort, C. García con G. Díaz, señora Del Solar con señora Castellano y T. Pyle con E. Pletón. **CLUB QUINTA NORMAL.** - Domingo 5 de octubre. - Señoras Philipppe, señora Barrera-Osanna, señora C. Barrera con E. Inostroza, L. Palma con A. Tort, C. García con G. Díaz, señora Del Solar con señora Castellano y T. Pyle con E. Pletón.

D. JOSE SALOM SE HALLA EN SANTIAGO

Se encuentra de visita en nuestra capital, acompañado de su señora esposa, don José Salom, distinguido deportista peruano, quien en su tiempo perteneció al Everton de Viña del Mar y que más tarde actuó como dirigente del Universitario de Lima. El señor Salom, que ocupa un alto cargo en una institución bancaria del país vecino, se ha caracterizado por las atenciones que siempre ha prodigado a los deportistas chilenos que han visitado la capital del Rimac. Pertenece y es fundador del Pe-Chi, entidad que tiende a la fraternización de peruanos y chilenos.

TOTALABA-PILA EN FUTBOL AUTOBUSERO

Mañana en las siete canchas del Estado Popular Santiago Morning continuará efectuándose el campeonato oficial de fútbol autobusero, sobresaliendo los encuentros que deberán sostener Matadero Palma con San Eugenio, Apollino con Recoleta Litara y Cerrillos-Vitacura con Pila Recoleta. El programa es el siguiente: **CANCHA N.º 1.** - Matadero Palma con San Eugenio; director de turno, Ovalle Negrete; director de turno, Bernardo O'Higgins. **CANCHA N.º 2.** - Apollino con Recoleta; director de turno, Bernardo O'Higgins. **CANCHA N.º 3.** - Bernardo O'Higgins con Vitacura Yarur; director de turno, Apollino. **CANCHA N.º 4.** - Cerrillos

SIGUE INVICTO EL "CARLOS VALDIVIESO"

En partidos amistosos de fútbol realizados en la cancha Francisco Arelano, el Deportivo Carlos Valdivieso obtuvo tres triunfos sobre el Club Sofitban. Con el cuadro de honor venció por 1-0 con el segundo por 4-1 y con el tercero por 3-0. Con estas conquistas, el Carlos Valdivieso se mantiene invicto desde su fundación.

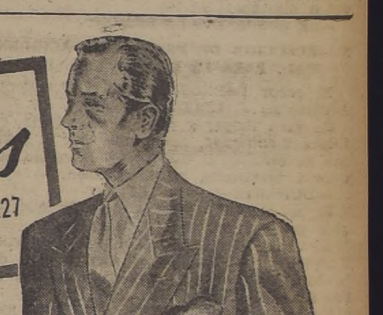
ABISINIA-CONCHALI, EN PARTIDO OFICIAL

La Asociación de Fútbol de Conchalí ha programado para el domingo los siguientes encuentros oficiales: **CANCHA UNION CONCHALI.** - 20 de Enero VIII Moderna con Atlético Chacabuco; director de turno, V. Primavera; árbitros, Vitacura. **CANCHA EL RAYO.** - Juventud Torino con 4.º Centenario; director de turno, U. Conchalí; árbitro, Abisinia. **CANCHA ABISINIA.** - Brillas del Malpo con Nacional; director de turno, D. de Chile; árbitro, U. Chorrillos. **CANCHA UNION CONCHALI.** - Abisinia con Unión Conchalí; director de turno, S. Lorenzo; árbitro, R. María. **CANCHA EL RAYO.** - Unión Los Minerales con Nueva de Monterrey; director de turno, J. Torino; árbitro, 4.º Centenario. **CANCHA CAMARA DE COMERCIO.** - Cámara de Comercio con Defensor de Chile; director de turno, 20 de Enero; árbitro, N. de Monterrey. **CANCHA VICTORIA CHORRILLOS.** - Victoria Chorrillos con Unión Independiente; director de turno, J. Chillián; árbitro, Monterrey Jr. Todos estos encuentros son con tres divisiones.

Vitacura con Pila Recoleta; director de turno, Central Ovalle. **CANCHA N.º 5.** - Avenida Chile con Ovalle Negrete; director de turno, Avenida Matía. **CANCHA N.º 6.** - Pila Cementerio con Totalaba; director de turno, Matadero Palma. **CANCHA N.º 7.** - Central Ovalle con San Pablo; director de turno, Cerrillos Vitacura.

Cuenta los Pasos DE ALAMEDA HASTA SAN DIEGO 227 DONDE HACE RINCON Y GANARA \$ 50.000.- EN UN SOLO PREMIO

QUE COMPRENDE: 1 TRAJE casimir importado. 1 AMBO casimir peinado. 1 CORTE. 1 TRAJE SASTRE para señora. 1 ABRIGO casimir peinado. 1 PILOTO. 1 VESTON. 1 PANTALON. 1 TRAJE para niño. 1 SLACK para caballero. 1 SLACK para niño. 1 PECOS BILL. 1 BLUE JEAN. 1 ABRIGO para señora. PASE HOY MISMO A CONCURSAR A NUESTRA CASA TRAJES, confección fina, \$ 1.895.- TRAJES media confección, \$ 1.995.- TRAJES SASTRE, lindos modelos, desde . . . \$ 2.995.- INMENSO SURTIDO EN CHAQUETAS SPORT Y TRAJES PARA NIÑOS CREDITOS RELAMPAGOS PARA UD. Y TODA SU FAMILIA



UD LO VE LO PRUEBA Y SE LO LLEVA SASTRERIA ENRIQUE GUENDELMAN SAN DIEGO 227. (Hace rincón)

VOLANDO EN... "dormettes"

UNO SE SIENTE UN REY!

Nada más exacto. Volando en "dormettes", en cualquier momento usted disfruta de la verdadera sensación del descanso y se encuentra como en su hogar, mientras el lujoso DC-6 devora los kilómetros.



Desde SANTIAGO a B. AIRES, MONTEVIDEO RIO y toda EUROPA. Con su nuevo servicio SIN RECARGO. DC-6 "el Europeo" Con su nuevo servicio SIN RECARGO

CAMARA DE DIPUTADOS

TEXTO DEL DEBATE

—Se abrió la sesión a las 23 horas y 35 minutos.

1.—APERTURA Y SUSPENSIÓN DE LA SESIÓN.

El señor BARROS TORRES (Presidente Accidental).— En el nombre de Dios, se abre la sesión.

En vista de la ausencia del señor Presidente y de los señores Vicepresidentes de la Honorable Cámara y de que no está presente ningún Honorable Diputado ex Presidente o ex Vicepresidente de la Corporación, corresponde a la Sala, en virtud de lo dispuesto en el artículo 46 del Reglamento, elegir al señor Diputado que deba presidir en esta sesión especial.

Se encuentran presentes en la Sala los señores señores Melej y Larrain, Presidentes de Comisiones...

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor BARROS TORRES (Presidente Accidental).— En votación...

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor OJEDA.— ¡Pido que se vote por cédulas, señor Presidente!

El señor RODRIGUEZ (don Arnaldo).— ¡Solicite el acuerdo de la Sala para levantar la sesión, señor Presidente!

El señor SCHAULSOHN.— Pido la palabra.

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor VALDEBENITO.— Suspenda la sesión, señor Presidente...

El señor BARROS TORRES (Presidente Accidental).— Se suspende la sesión por cinco minutos.

2.—ELECCION DE PRESIDENTE ACCIDENTAL PARA LA PRESENTE SESION.

El señor BARROS TORRES (Presidente Accidental).— Continúa la sesión.

Se va a llamar a votar a Su Señoría, en forma nominativa, para elegir, por el sistema de cédulas, al Honorable Diputado que deberá presidir la presente sesión.

—DURANTE LA VOTACION:

El señor BARRIENTOS (don Enrique).— ¿Me permite, señor Presidente?

El señor BARROS TORRES (Presidente Accidental).— Solicito el asentimiento de la Sala para conceder la palabra al Honorable señor Barrientos, don Enrique.

Varios señores DIPUTADOS.— No hay acuerdo.

El señor BARRIENTOS (don Enrique).— Deseaba hacer una proposición a la Honorable Cámara para evitar el espectáculo desagradable que está dando...

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor BARROS TORRES (Presidente Accidental).— Hay oposición para que use de la palabra Su Señoría.

El señor GALLEGUILLAS.— Este espectáculo lo han querido los señores Diputados de la Derecha.

El señor PUENTES.— ¡No, Honorable Diputado!

Lo han querido Sus Señorías que se han opuesto a que se designe un Presidente para que presida esta sesión.

Las sesiones de la Cámara no deben festinarse en la forma en que lo están haciendo los Honorables Diputados...

El señor GALLEGUILLAS.— Han sido Sus Señorías quienes han festinado el funcionamiento de la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia. Esta ha sido una maniobra de Sus Señorías.

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor PUENTES.— Estamos eligiendo Presidente para que accidentalmente, presida esta sesión. En ella, podrán exponer Sus Señorías las ideas que dieron acerca del proyecto que corresponde tratar...

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor BARROS TORRES (Presidente Accidental).— ¿Permitanme, Honorables Diputados! Estamos en votación.

El señor GOYCOOLEA (Secretario).— Resultado de la votación:

Por el Honorable señor Melej, 23 votos;

Por el Honorable señor Valdés Larrain, 9 votos;

Por el Honorable señor Nazar, 1 voto;

Por el Honorable señor Correa Letelier, 1 voto; y,

En blanco, 6 votos.

El señor BARROS TORRES (Presidente Accidental).— En consecuencia, la Sala ha elegido Presidente Accidental para esta sesión al Honorable señor Melej.

Ruego a Su Señoría se sirva pasar a presidir la sesión.

—El Honorable señor Melej pasa a presidir.

3.—CUENTA

El señor MELEJ (Presidente Accidental).— Se va a dar la Cuenta.

El señor YAVAR (Prosecretario).— Se han recibido:

1.º.— Un oficio de Su Excelencia el Presidente de la Excma. Corte Suprema con el cual da respuesta al que se le enviara a nombre del Honorable señor Smitmans, acerca de la inconveniencia que existiría de que una misma persona desempeñe las funciones de Defensor Público de Angol y la de Intendente de la Provincia de Malleco.

2.º.— Tres oficios del Honorable Senado: Con el primero, comunica haber aprobado el inciso segundo del proyecto que beneficia a don Bartolomé Miranda Luna.

Con los dos que siguen, manifiesta haber aprobado las observaciones, formuladas por Su Excelencia el Presidente de la República, a los proyectos de ley, aprobados por el Congreso Nacional y originados en esa Honorable Corporación, que se indican:

El que concede amnistía general a los condenados o sometidos a proceso por los Tribunales de Justicia, por infracción a las leyes sobre Seguridad Interior del Estado y de Defensa Permanente del Régimen Democrático, y del D. F. L. sobre abusos de publicidad; y

El que beneficia a don Carlos A. Concha Concha.

3.º.— Tres informes de la Comisión de Vías y Obras Públicas recaídos en los siguientes proyectos de ley:

El primero, en un Mensaje, que modifica la glosa del ítem 12/03/11-b-1 del Presupuesto del Ministerio de Obras Públicas, con el objeto de destinar la suma consultada en él, al

Círculo de Cronistas Deportivos de Valparaíso;

El segundo, también en un Mensaje, que reemplaza la glosa del ítem 12/03/11-a-52 del Presupuesto vigente del Ministerio de Obras Públicas y Vías de Comunicación, con respecto a los fondos consultados para una colonia de vacaciones para obreros en San Antonio, y

El tercero, en un proyecto del Honorable Senado, que concede diversos beneficios al personal de la Empresa de los Ferrocarriles del Estado y de los Ferrocarriles de Arica a La Paz y de Iquique a Píntados.

4.º.— Un informe de la Comisión de Trabajo y Legislación Social recaído en el proyecto del Honorable Senado, que reconoce a los imponentes de las Cajas de Previsión el tiempo servido en otras instituciones.

El señor MELEJ (Presidente Accidental).— Terminada la Cuenta.

4.—LIBERACION DE DERECHOS DE INTERNACION PARA EL MATERIAL DESTINADO A COMBATIR LAS PLAGAS DE LA AGRICULTURA, LA GANADERIA Y LA AVICULTURA.

El señor MELEJ (Presidente Accidental).— Entrando al objeto de la presente sesión, corresponde tratar el proyecto de ley que libera de derechos de internación al material destinado a combatir las plagas que afectan a la agricultura, ganado y aves.

Diputado Informante es el Honorable señor Puga Vega.

El informe se encuentra impreso en el Boletín N.º 6.817.

El señor GOYCOOLEA (Secretario).— Dice el proyecto de ley:

"Artículo 1.º.— Autoriza al Presidente de la República para que, a solicitud del Ministerio de Agricultura y Previo. Informe de los organismos técnicos que correspondan, decreta la liberación de los derechos de aduana a los productos destinados al combate de las plagas del ganado y aves, enfermedades y maldades de la agricultura y de los bosques como, igualmente, a la maquinaria e instalaciones necesarias para su aplicación.

Esta misma franquicia se otorgará para el instrumental, reactivos y equipos que importe la Dirección General de Agricultura para el estudio de las plagas agrícolas o del ganado, y sus medios de combate.

Artículo 2.º.— Los desinfectantes y maquinarias que se internen al país con la liberación señalada en el artículo anterior deberán venderse a los precios que, en cada caso, determine el Ministerio de Economía y Comercio y que se fijarán antes de decretarse su libre internación.

Artículo 3.º.— La presente ley regirá por el plazo de dos años".

El señor MELEJ (Presidente Accidental).— En discusión general el proyecto.

Ofrezco la palabra.

El señor BARRA.— ¿Por qué no votamos?

El señor JENSEN.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor OJEDA.— Pido la palabra.

El señor MELEJ (Presidente Accidental).— Tiene la palabra el Honorable señor Jensen.

El señor JENSEN.— Sólo deseo rogar, señor Presidente, que Su Señoría solicite al asentimiento de la Sala para prorrogar la hora de la sesión por el plazo que sea necesario, a fin de despachar este proyecto de ley. Con la elección de Presidente Accidental que se produjo, se ha perdido parte del tiempo destinado a estudiar este problema.

El señor MELEJ (Presidente Accidental).— La Sala ha oído la proposición formulada por el Honorable señor Jensen.

El señor ARENAS.— No hay acuerdo para prorrogar la hora, señor Presidente.

El señor MELEJ (Presidente Accidental).— No hay acuerdo.

Tiene la palabra el Honorable señor Ojeda.

El señor OJEDA.— Señor Presidente, al intervenir en el debate de este proyecto de ley, deseaba algunas informaciones del Honorable Diputado Informante, ya que me interesa hacerle algunas consultas que tienen relación con la provincia que representan en esta Honorable Cámara.

Deseo saber, señor Presidente, si este proyecto de ley sólo tiene como objetivo el combate contra las enfermedades del ganado, de las aves y de la agricultura, porque en la provincia de Magallanes existe una plaga llamada "del conejo", que parece no estar considerada aquí.

En el departamento de Tierra del Fuego el conejo es una plaga inmensa, muy peligrosa para la ganadería. Tanto es así, que el Gobierno, por intermedio del señor Ministro de Agricultura, ha dictado un decreto en el sentido de declararlo plaga nacional.

El señor CURTI.— ¿Me permite, Honorable Diputado?

¿Cuál sería el desinfectante que insinúa Su Señoría para combatir la plaga del conejo?

El señor OJEDA.— Esa pregunta es la que deseaba hacerle al Honorable Diputado Informante. Ahora, si Su Señoría está en condiciones de contestarla, me agradecería mucho.

El señor BARRA.— Después del 4 de noviembre va a haber desinfectante.

El señor OJEDA.— Deseaba que el Honorable Diputado Informante diera a conocer a esta Honorable Cámara el alcance de este proyecto, porque de otra manera no vamos a poderlo considerar en forma adecuada.

Voy a conceder una interrupción al Honorable señor Valdebenito.

El señor VALDEBENITO.— Señor Presidente, el hecho de que en esta Sala no se encuentre presente el Honorable Diputado Informante de este proyecto está demostrando la poca importancia que él tiene, a pesar de que, para su discusión se solicitó una sesión especial, esta noche, por los parlamentarios del frente.

Yo quiero dejar constancia, en nombre del Partido Socialista, de que esta sesión no ha tenido otro objeto que obstaculizar la sesión que la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia debía haber celebrado a esta misma hora para despachar la moción presentada por varios señores Diputados con el fin de derogar la ley de Defensa Permanente de la Democracia. Es uno de los tantos juegos que se hacen, aprovechándose del Reglamento de la Cámara, para burlar una de las aspiraciones más sentidas de la mayoría del país, como es la derogación de esta ley.

SESION 59.a, ORDINARIA, EN MARTES 30 DE SEPTIEMBRE DE 1952

(Sesión de 23.30 a 24 horas)

PRESIDENCIA DE LOS SEÑORES BARROS TORRES Y MELEJ

(Versión Oficial)

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor GONZALEZ OLIVARES.— ¡Esa es la verdad!

El señor ERRAZURIZ.— Su Señoría no tiene derecho a suponer intenciones...

El señor MELEJ (Presidente Accidental).— Ruego al Honorable señor Valdebenito concretarse al proyecto de ley en debate.

El señor OJEDA.— Señor Presidente, voy a continuar usando de la palabra, porque solamente había concedido una interrupción.

Decía que en Magallanes, para defender la ganadería, que es uno de los rubros principales de la agricultura en esa zona, se ha tenido que declarar al conejo plaga nacional.

Estos animalitos, señor Presidente, pululan en los campos fiscales del Departamento de Tierra del Fuego, desde el lugar denominado Santa María hasta Springhill, abarcando centenares de hectáreas de campos fiscales, hoy en arriendo, campos que están quedando completamente inutilizados, que están totalmente talados y, como consecuencia de ello, se corre el riesgo de una disminución considerable en la crianza de ovinos.

De ahí que lamento que no esté en la Sala el Honorable Diputado Informante, con el fin de que hubiera respondido a mis observaciones.

El señor CURTI.— ¿Me permite, Honorable Diputado?

El señor MELEJ (Presidente Accidental).— Con la venia del Honorable señor Ojeda, tiene la palabra el Honorable señor Curti.

El señor CURTI.— El proyecto que está en debate tiene, señor Presidente, a liberar de derechos de internación a los productos necesarios para combatir las plagas que afectan a la agricultura, la ganadería y la avicultura. De manera que, para combatir la plaga del conejo que afecta principalmente al Departamento de Tierra del Fuego, no creo que haya necesidad de traer elementos del exterior.

Por esto, creo que escapan a la moción que estamos tratando las observaciones del Honorable señor Ojeda.

El señor VALDEBENITO.— ¡Se escaparon los conejos!

El señor ROGERS.— Se les puede cazar a mano.

El señor OJEDA.— Creo que el Honorable Diputado no conoce la gravedad de esta plaga.

El señor CURTI.— Sí, la conozco.

El señor OJEDA.— Lo que ocurre es una cosa distinta.

El señor ERRAZURIZ.— ¿Me permite una interrupción, Honorable colega? Quizás pueda solucionarse en parte el problema...

El señor GONZALEZ OLIVARES.— Va a cazar conejos con la mano.

El señor ERRAZURIZ.— ¿Conoce Su Señoría algún producto sólido o líquido que exista en el extranjero y que pueda importarse para combatir esta plaga? Porque si así fuera, el problema sería muy sencillo. Bastaría con formular una indicación, que luego se aprobaría, para salvar de ese flagelo al Departamento de Tierra del Fuego.

Desgraciadamente, creo que ni Su Señoría ni nadie puede conocer este producto líquido o sólido que pudiera importarse. Además, ello no es materia de este proyecto, que se refiere a la importación de materiales o desinfectantes aplicables a distintos países que nada tienen que ver con los conejos. Para estos últimos yo no sé que se haya encontrado nada hasta ahora, salvo que Su Señoría tenga el invento guardado y quiera aprovecharlo...

El señor OJEDA.— Señor Presidente...

El señor ERRAZURIZ.— Muy agradecido, Honorable Diputado.

El señor MELENDEZ.— ¿Me permite una interrupción, Honorable Diputado?

El señor OJEDA.— Este proyecto trata de ayudar a la agricultura. Como en Magallanes existe ganadería y que, según expresiones de Vuestras Señorías, la ganadería es una rama dependiente de la agricultura, y ésta, en la provincia de Magallanes, se encuentra afectada por una plaga de conejos que no podrá seguramente terminarse por medios líquidos o sólidos como dice Su Señoría, podría buscarse otro medio o fórmula para poder también ayudar a la "agricultura" de aquella zona, porque aquellos "agricultores", tienen el mismo derecho, señor Presidente, que los agricultores que están en un paso de Santiago para defender sus intereses.

El señor ERRAZURIZ.— Indudablemente.

El señor BARRA.— ¿Por qué no solicita, señor Presidente, la prórroga de la hora para tratar este problema de los conejos?

El señor GARCIA BURR.— ¿Qué dice el inciso segundo del artículo 1.º? En este artículo está contemplada esta misma franquicia para el instrumental.

El señor MELEJ (Presidente Accidental).— ¿Habrá acuerdo para prorrogar la hora?

VARIOS SEÑORES DIPUTADOS.— No hay acuerdo.

El señor BARRA.— Es para tratar el proyecto de los conejos nada más.

El señor MELEJ (Presidente Accidental).— No hay acuerdo.

El señor GARCIA BURR.— En el inciso segundo está contemplado esto porque se da esta misma franquicia para los reactivos y equipos que importe la Dirección General de Agricultura respecto de los medios para combatir esta plaga que existe en Tierra del Fuego.

De tal manera que están evidentemente incluidos los reactivos de cualquier especie que sea, que puedan servir para combatir esta plaga.

El señor OJEDA.— Honorable Diputado, la manera de combatir al conejo no es con maquinarias o desinfectantes, sino con municiones y otras medidas que puedan adoptarse para cerrar los campos...

UN SEÑOR DIPUTADO.— Ahí está el Pacto Militar...

El señor MELENDEZ.— ¿Me permite una interrupción, Honorable Diputado?

El señor OJEDA.— Con mucho agrado.

El señor MELENDEZ.— Me voy a permitir, señor Presidente, protestar enérgicamente de la forma como el Honorable colega se está refiriendo a la manera de extirpar en una forma tan poco humana a los pobres conejos. Y reclamo en mi doble carácter de parlamentario y de hombre sensible al dolor ajeno, que se ha preocupado durante 40 años de proteger a los irracionalmente desde el cargo de presidente de la Sociedad Protectora de Animales.

Considero que también ha llegado el momento de levantar la voz para protestar de que estamos perdiendo el tiempo en forma tan lamentable...

El señor MELEJ (Presidente Accidental).— ¿Me permite, Honorable Diputado?

Como ha llegado la hora, se levanta la sesión.

—Se levantó la sesión a las 24 horas. Crisólogo Venegas Salas, Jefe de la Redacción de Sesiones.

SESION 60.a, ORDINARIA, EN MIERCOLES 1.º DE OCTUBRE DE 1952

(Sesión de 11.30 a 13 horas)

PRESIDENCIA DEL SEÑOR MORALES CAÑAS

(Versión Oficial)

V. — TEXTO DEL DEBATE

—Se abrió la sesión a las 11 horas y 45 minutos.

El señor MORALES CAÑAS (Vicepresidente).— En el nombre de Dios, se abre la sesión.

El señor GOYCOOLEA (Secretario).— Se ha recibido una petición suscrita por 31 señores Diputados, que dice:

"En uso de la facultad que nos confiere el artículo 81 del Reglamento, solicitamos de V. E. se sirva citar a sesión para el día 1.º de octubre, de 11.30 a 13 horas, a fin de analizar la política agraria".

El señor BARRA.— ¿Quiénes la firman?

El señor GOYCOOLEA (Secretario).— Los siguientes señores Diputados:

Luis Valdés L., Edeco García, Carlos Izquierdo, Juan Valdés R., Camilo Prieto, Mario Tagle, Héctor Correa, Ramón Noguera, Juan A. Coloma, Francisco Bulnes, Samuel Correa, Juan de Dios Reyes, Humberto Bolados, Ismael Pereira, Luis Ferrada, Bernardo Larrain, Ernesto Jensen, Víctor Braun, Fernando Vial, Guillermo Rivera, Jorge Errazuriz, Mariano Puga, Sergio Sepúlveda, Miguel Huerta, Rafael Vives, René de la Jara, Alfredo Illanes, Abelardo Pizarro, Edmundo Pizarro, Esteban Iñarra y Hugo Zepeda.

El señor BARRA.— Señor Presidente, ¿se irá a tratar en esta sesión la modificación a la ley de sindicación campesina?

1.—POLITICA AGRARIA

El señor MORALES CAÑAS (Vicepresidente).— En conformidad al Reglamento, corresponde el primer turno al Comité Conservador Tradicionalista.

Ofrezco la palabra sobre la materia que es objeto de la presente sesión.

El señor CURTI.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor MORALES CAÑAS (Vicepresidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor CURTI.— Señor Presidente, quiero empezar por lamentar la ausencia en esta sesión del señor Ministro de Agricultura, cuando se va a tratar sobre la política agraria nacional y los resultados que han tenido para la población de nuestro país, las escasas realizaciones que ha tenido la del Gobierno en los últimos años.

El señor Ministro de Agricultura, que podría haber abseuido las consultas...

—HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor CURTI.— Si Su Señoría desea una interrupción, con el mayor agrado se la concedo.

El señor BARRA.— A continuación.

El señor CURTI.— Decía, señor Presidente, que era de lamentar que no estuviera en esta Sala el señor Ministro de Agricultura por cuanto él, más que nadie, puede dar a conocer la actual política del Gobierno y la que han seguido sus predecesores frente a la grave situación que vive el país y a las dificultades de todo orden que se han presentado para resolver el problema de las subsistencias y para obtener una producción suficiente de artículos alimenticios para abastecer nuestro consumo.

En efecto, señor Presidente, son de todas conocidas las grandes dificultades que la Nación entera está encarando por la falta de artículos de primera necesidad, y también están en conocimiento de todos los grandes sacrificios que han debido soportar la economía nacional y todos los habitantes, derivados de la necesidad que ha habido de ocupar divisas extranjeras que tanto escasean, para traer del exterior los elementos indispensables para alimentar la población y de los cuales carecemos por déficit de producción en el país.

Respecto a la política agraria misma, cabe hacer notar la falta de coordinación que se observa en la acción de los servicios estatales que se preocupan de la agricultura nacional, y esta falta de coordinación proviene de que hay un exceso de instituciones que se ocupan de esta rama de la actividad económica. En efecto, estas instituciones llegan en el día de hoy a siete y son totalmente autónomas, sin correlación alguna en la acción que desarrollan unas y otras. Así es como vemos que se ocupan del asunto agrícola, en primer lugar, el Ministerio de Agricultura; después, la Caja Agraria, el Instituto de Economía Agrícola, la Corporación de Fomento, el Consejo Nacional de Comercio Exterior.

El señor VALDEBENITO.— La Caja de Colonización Agrícola.

El señor CURTI.— El Consejo Nacional de Economía también encara el aspecto agrícola de nuestra actividad económica; y, en total, son muchos los organismos que se ocupan de la agricultura nacional. No es de extrañarse, entonces, que haya una falta total de coordinación entre ellos y una dispersión notoria de sus esfuerzos. Si cada organismo está ejerciendo sus funciones en forma autónoma y desarrollando actividades tendientes a impulsar

la agricultura, estas actividades, por ser realizadas en forma independiente, están interfiriendo la acción que podrían desarrollar en forma coordinada y hace que los fondos desentendidos a cada uno de estos organismos sean verdaderamente insuficientes para realizar una política agraria en el país.

Ahora bien, frente a las necesidades de la población, la situación agrícola, cuanto los terrenos arables, y por consiguiente, no se aprovechan para la agricultura no es adecuada alimentación de la población nacional.

Según los estudios hechos por la Asociación de Ingenieros de Chile, se ha llegado a establecer que sólo hay 0,3 hectáreas de terrenos arables por habitante, lo cual es enteramente insuficiente, porque los países que cuentan con un coeficiente de esta naturaleza a tener la superficie arable suficiente para proporcionar a su población una adecuada alimentación. Es indispensable, pues, aumentar la superficie de cultivo en Chile y a ello debe propender especialmente la política agraria nacional.

Naturalmente que el Ministerio de Agricultura solo no será capaz de resolver esto; además, porque no le concierne en todo, puesto que el aumento de la extensión de los terrenos cultivables es labor del Ministerio de Obras Públicas y Vías de Comunicación, al que le corresponde, en forma preferente, la habilitación de los nuevos terrenos, desecación de pantanos, aumento del rendimiento de la producción mediante riegos adecuados, de que hoy carecen, y efectuar trabajos tendientes a construir vías de comunicación, estableciendo contactos con terrenos que en la actualidad se hallan aislados y sin poder movilizar su producción.

Entonces, lo primero que habría que plantearse, para encauzar una política agraria, sería el establecimiento de un real y completo entendimiento entre los Ministerios de Obras Públicas y Vías de Comunicación y de Agricultura, ya que el incremento de ésta debe estar subordinado especialmente al aumento del área cultivable del país y de su eficacia, con lo que tiene especial relación la labor de las obras públicas que se ejecuten.

El señor VALDES LARRAIN.— ¿Me permite, señor Diputado?

El señor MORALES CAÑAS (Vicepresidente).— Con la venia del Honorable señor Curti, tiene la palabra Su Señoría.

El señor VALDES LARRAIN.— Es tan claro lo que dice el Honorable señor Curti acerca de la coordinación que debe existir entre todos los organismos que tienen atadura con la agricultura, como que puede recordarse ahora que, en diversas oportunidades en esta Honorable Cámara, he tenido que referirme a lo que ocurre con la internación de maquinaria agrícola al país. Es evidente que Chile necesita aumentar el número de sus maquinarias agrícolas, ya que todos comprendemos que con mayor cantidad de equipos puede ampliarse el área cultivable y efectuar en forma más científica los trabajos de la tierra, mejorando su rentabilidad y aumentando su producción. Sin embargo, ¿qué ha ocurrido?

Todos los señores Diputados saben que en Chile hay carencia de tractores, a pesar de la política que la Caja de Crédito Agrario y la Corporación de Fomento de la Producción han seguido en los últimos años, tendiente a facilitar la internación de tractores.

En Estados Unidos se realizó una negociación para que llegaran a Chile estas maquinarias; llegaron a la Aduana, pero debido a que los diversos organismos que intervienen en la fijación de los cambios y en la concesión de las divisas no se pudieron poner de acuerdo, estas maquinarias debieron permanecer en la Aduana y no pudieron entrar al país; es decir, no pudieron prestar los servicios para los cuales fueron adquiridas. De manera que había 400 ó 500 tractores en la Aduana de Valparaíso, en tanto que los agricultores que tenían en las firmas importadoras todas sus órdenes colocadas, no pudieron conseguir las maquinarias que necesitaban...

El señor PENAFIEL.— ¿Me permite una interrupción, Honorable colega?

HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor CURTI.— Con mucho gusto puede interrumpir a Su Señoría, porque esta sesión es precisamente para que ha-

El señor ERRAZURIZ.— Muy agradecido, Honorable colega.

En realidad, casi me atrevería a decir que no ha habido desidia de parte del Consejo Nacional de Comercio Exterior, sino una errónea política agrícola, o, más bien, una falta absoluta de política agrícola, como la ha habido también en otros órdenes de cosas.

Me tocó acercarme, hace poco tiempo, a conversar con el señor Presidente del Consejo, y de sus propios labios pude informarme que el Gobierno somete a un mismo régimen de cambios, por ejemplo, al papel impreso para diarios, a los antibióticos, que por razón de suma urgencia para la salud del pueblo y a las maquinarias agrícolas y a sus implementos y repuestos, que son necesarios para la producción del país. Yo no sólo equiparaba el papel para diarios con estos otros productos, sino que lo favorece con toda clase de privilegios, precios y prioridad para su importación. De esta manera hay en Chile perniciosa discriminación en ninguna parte del mundo. [Esto es una vergüenza.] Páginas y páginas de avisos aparecen en los diarios. De esta manera, periódicos que deberían dejar de existir, se transforman en magníficos negocios, porque ceden su cuota de papel a otros rivales.

Estos hechos demuestran la falta absoluta de una política de Gobierno que favorezca a lo que efectivamente debe merecer su atención. Todo esto a la clave del por qué en la Aduana están amontonados los repuestos y las maquinarias agrícolas, y del por qué hay dificultades para la internación de antibióticos. En cambio, para la internación de papel de diario —sólo he citado un ejemplo de la errónea política del Gobierno— hay preferencia y facilidades. Estas anomalías nos han llevado al estado de cosas en que nos hallamos.

Agradezco al Honorable señor Curti la interrupción que me ha concedido, porque todo lo que se diga en esta materia nos brinda la oportunidad de ir buscando medidas correctivas para este orden de cosas.

Vuelvo a insistir en que es una vergüenza que se equipare, en privilegios y en derechos de internación, al papel con los antibióticos y con los implementos para la explotación de la industria agrícola, como maquinarias y repuestos.

Es increíble, señor Presidente, lo que cuesta internar material para mecanizar nuestra agricultura. Las casas comerciales que lo importan necesitan personal especial para que, en su representación, hagan las tramitaciones que correspondan y obtengan de las instituciones respectivas autorización para hacer al país un miserable repuesto para maquinaria agrícola. Estas gestiones se tornan más graves aún cuando las realiza un simple particular.

Nada más, señor Presidente. Mil gracias, Honorable Diputado.

El señor MORALES CAÑAS (Vicepresidente).— Puede continuar el Honorable señor Curti.

El señor CURTI.— ¿A qué hora termina el turno del Comité Conservador Tradicionalista, señor Presidente?

El señor MORALES CAÑAS (Vicepresidente).— Le quedan tres minutos al Comité de Su Señoría.

El señor CURTI.— No podré, en consecuencia, desarrollar muchas ideas respecto de este problema en tan breve tiempo.

Me estaba refiriendo, señor Presidente, a la necesidad de que exista el debido entendimiento entre los Ministerios de Agricultura y de Obras Públicas y Vías de Comunicación, por cuanto sus actividades están íntimamente relacionadas con la política agrícola que debe seguirse en el país, como también con las disponibilidades de suelos para realizar los cultivos necesarios para alimentar a su población.

Nos encontramos frente a toda clase de problemas derivados de la falta de medios de comunicación para el transporte de los productos agrícolas. Se puede decir que solamente construyendo caminos se podrá lograr la distribución fácil y económica de la producción nacional, y se podrá, igualmente, hacer posible el cultivo de terrenos que hoy día se encuentran prácticamente aislados de los centros de consumo. Solamente limpiando terrenos y descando pantanos y solamente con abonos y semillas genéticas se logrará el aumento de la producción. Es necesario también que, mediante una adecuada política agraria, recuperen su fertilidad los terrenos erosionados. En este sentido, no se ha desarrollado ninguna política en nuestro país.

Al recorrer la provincia de Malleco y la zona de Mulchén, que era antiguamente el granero de Chile, hemos comprobado cómo sus terrenos están completamente erosionados, inútiles, lavados por las aguas, que se han llevado al mar las capas de tierra vegetal; ahora sólo son terrenos pedregosos que no sirven para la agricultura. Esta situación se ha debido a la carencia de prevención, a la falta de pastizales que hubieran podido afirmar esos terrenos. Se puede decir que el suelo fértil de Chile se está yendo al mar, por este proceso de erosión de sus tierras, erosión que ha disminuido las siembras, sin que se hubieran sembrado pastizales para sujetar la capa vegetal, el humus, y así la fertilidad que devolviera a sus tierras los diferentes productos.

Frente a este gran problema de la insuficiencia de producción de artículos alimentarios, nos encontramos con que el país ha estado ocupando grandes cantidades de divisas, a fin de traer al país los artículos alimenticios.

El señor MORALES CAÑAS (Vicepresidente).— ¿Me permite, Honorable Diputado?

El turno siguiente corresponde al Comité Radical.

Ofrezco la palabra.

El señor BARRIENTOS (don Quintín).— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor MORALES CAÑAS (Vicepresidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor BARRIENTOS (don Quintín).— Señor Presidente, hace sólo breves instantes celebró esta sesión, destinada a hacer un análisis de la política agraria; lo realizado, a mi plena conciencia, debería haberse.

Se trata de un tema tan importante y trascendente, que bien debería pensarse en

esta Honorable Cámara que no puede ser discutido aquí, como quien dice, "entre gallos y medianoche".

El señor REYES (don Juan de Dios).— Entre gallos y medianoche.

El señor VIVANCO.— No interrumpa, Honorable señor Reyes.

El señor AGUIRRE.— Es mejor que no interrumpa.

El señor REYES (don Juan de Dios).— Pero estamos a medianoche.

El señor AGUIRRE.— A cualquiera hora que sea, a Su Señoría lo escuchamos con mucha paciencia.

El señor REYES (don Juan de Dios).— Creí que se trataba de un lapsus linguae del Honorable colega.

El señor AGUIRRE.— Somos deferentes con Su Señoría.

El señor VIVANCO.— Ese es nuestro pecado.

El señor BARRIENTOS (don Quintín).— Considero, señor Presidente, que este procedimiento de citación apresurada, por suerte muy poco usado, es poco serio; no honra al Parlamento chileno. En fin, vamos a formular algunas observaciones sobre esta materia, basados en lo que ya hemos escuchado.

Sabe el país que se atraviesa por un período de crisis alimenticia, hecho que, indudablemente, se debe a la crisis misma en que se desenvuelve la primera industria nacional: la agricultura. Todos conocemos las causas de esta situación. En primer lugar, está la falta de disponibilidades de los institutos crediticios encargados de atender las necesidades de esta rama de la producción nacional. Es así como la Caja de Crédito Agrario, la Caja Nacional de Ahorros, el Banco Central de Chile, la Corporación de Fomento de la Producción y el Instituto de Economía Agrícola, que tienen como una de sus obligaciones primordiales fomentar el desarrollo de la industria agrícola, carecen de disponibilidades para ello. Las demandas de crédito son enormes, y los fondos para satisfacer estas necesidades son muy reducidos.

Reiteradamente se ha planteado esta situación en la Honorable Cámara, y recuerdo que el Honorable Senador señor Opaso presentó en el Senado un proyecto que facultaba a los bancos comerciales para aceptar y descontar pagarés o letras provenientes de créditos agrícolas. La Honorable Cámara agregó a la Caja de Crédito Agrario, autorizándola para contratar con el Banco Central de Chile un empréstito por mil millones de pesos, los que serían destinados al fomento de la agricultura.

Los Comités de esta Cámara eliminaron a la Caja de Crédito Agrario. ¿Por qué razón? No lo sé; pero la verdad es que esa ley, que involucraba tan buenos propósitos, no ha dado en la práctica ningún resultado, porque los Bancos se niegan a descontar estos pagarés o letras. De manera que el principal factor de la falta de producción es el poco dinero que destina el Estado a atender las necesidades de la agricultura y de la ganadería.

Peró también hay otros factores que han influido poderosamente en esta falta de producción; ellos no dependen ni de este Gobierno, ni de los anteriores, ni del que vendrá. Tal es el caso del factor climático. En el Norte, hemos vivido más o menos siete años de una terrible y trágica sequía. El Sur, también ha vivido una sequía que trajo la ruina y la miseria a los agricultores. Años anteriores había habido exceso de lluvia; luego vino la plaga del tizón. Estos son elementos que hablan bien claro del por qué la agricultura y la ganadería atraviesan por este estado de miseria, de abandono y de desesperación en que actualmente se desenvuelven.

A estos factores también hay que agregar el espíritu comercial, inescrupuloso e inaceptable de las firmas que tienen que proveer de mercaderías o de abonos a la agricultura y a la ganadería. Es algo que irrita el ver las utilidades exageradas que obtienen las casas comerciales. Conozco la Casa Gildemester, que está vinculada a esta industria desde hace muchos años.

El señor REYES (don Juan de Dios).— Es una casa bastante seria.

El señor BARRIENTOS (don Quintín).— ¿Es una casa bastante seria? A uno de sus agentes, nada más, le dió el año pasado un millón quinientos mil pesos de gratificación, fuera de su sueldo mensual.

El señor BARRUETO (don Héctor Darío).— ¿Es bastante serio...?

El señor BARRIENTOS (don Quintín).— ¿A uno de sus agentes le dió un millón quinientos mil pesos? ¿Cuánto habrá recibido el gerente general? ¿Cuánto los directores de esta sociedad que, en forma tan generosa, adquiere maquinarias en el extranjero, reclama preferencia de tratamiento en los cambios y una serie de granjerías más? Y así como esta firma hay muchas otras que están encareciendo la vida nacional con estos negocios ilícitos, y bien valdría la pena que el Congreso Nacional se ocupara un día de despachar ese Proyecto de delito económico para transformarlo en ley de la República. Así se terminarían estas corruptelas y vicios que tanto prestigian hoy día al país. Cuando lleguemos al control de este comercio para producir artículos alimenticios, por el Estado, probablemente se terminen estos irritantes abusos.

No concuerdo enteramente con el Honorable señor Curti en cuanto a la necesidad de incorporar nuevos campos a la industria agropecuaria. Creo que con los actuales campos, con las 750.000 hectáreas más o menos que se cultivan anualmente, se podría tener una producción para abastecer al país; incluso podría haber un excedente. Pero ¿qué es lo que ocurre? La mecanización agrícola, como decía denantes, es enormemente cara; los abonos andaban hasta hace poco por las nubes; solamente gracias a esta ley de bonificación, que este Congreso despachó, ha habido un poco de holgura para el agricultor. Y a eso se debe que se espera que las cosechas para los años 1953 y 1954 sean las más grandes que haya tenido el país, porque los agricultores, que ya se están acogiendo a esta ley, están barbechando sus campos...

El señor BOLADOS.— ¿Me permite, Honorable Diputado?

El señor BARRIENTOS (don Quintín).— Con todo agrado.

El señor BOLADOS.— Además de esta ley de bonificación, Honorable Diputado, también ha influido en las siembras de los años próximos el aumento del precio del trigo, que se ha fijado en \$ 880 el quintal, en vez del precio que teníamos para este año, que significó una reducción de la cosecha en 9 millones 500 mil quintales, o sea, produjo un déficit de más de 2.700.000 quintales.

Se anuncia ahora que este precio podría mejorarse, lo que es lógico. Si tomamos en cuenta que el trigo importado desde los Estados Unidos costó 96 dólares por tonelada,

o sea, que, incluidos los gastos de internación, le cuesta al país la suma de \$ 1.465,96 por quintal...

El señor CURTI.— ¿A qué tipo de cambio, Honorable Diputado?

El señor BOLADOS.—... La pérdida que significa para el país este impuesto indirecto, que se establece al fijarle al trigo chileno el precio de 880 pesos por quintal, es enorme. Por eso, ahora que se anuncia que puede ser posible que la producción nacional del año próximo llegue a 11 millones de quintales, el déficit podría ser sólo de 700 mil quintales.

Con relación a esto, sería interesante que, debido a que todavía no se ha cubierto un déficit de 200 mil quintales, el Instituto de Economía Agrícola procediera a pedir propuestas con el fin de asegurarse de que no escaseará el pan, a fines de este año. Muchas gracias, Honorable colega.

El señor MORALES CAÑAS (Vicepresidente).— Puede continuar el Honorable señor Barrientos.

El señor BARRIENTOS (don Quintín).— Decía, señor Presidente, que, con seguridad, las cosechas de los próximos años van a ser muy buenas, debido quizá, en un porcentaje considerable, al bajo precio de los abonos y, también, al estímulo del precio a que aludía el Honorable Diputado.

Indudablemente el productor desea tener alguna remuneración, una legítima utilidad; pero no hay duda que los costos de producción son los que influyen poderosamente en estos resultados.

Peró no sólo las maquinarias y los abonos tienen altos precios sino que, también, las semillas seleccionadas.

Estos factores de un cultivo científico de la tierra influyen poderosamente en la crisis por que atraviesa la producción triguera del país.

Todo aconseja, entonces, preocuparse de remediar las causas que están produciendo estos efectos. Solamente con maquinaria adecuada, con semillas seleccionadas y con abonos abundantes, tendremos campos cultivados en buenas condiciones y el rendimiento no sólo será 10,6 ó 10,8 quintales por hectárea, sino que podrá ser de 15 quintales por hectárea, y como las áreas cultivables de nuestro país abarcan 750.000 hectáreas, todos los años tendríamos un excedente. Y no digo esto sólo por hablar teóricamente.

La provincia de Osorno es una de las que marchan a la vanguardia en materia de progreso agrícola. Tiene un rendimiento término medio de 25 quintales por hectárea, porque sus agricultores han mecanizado sus campos, han seleccionado sus semillas y usan abundante abono. Es decir, hacen un cultivo científico.

¿Por qué no se hace lo mismo en las otras provincias y se cuidan los suelos, especialmente de aquellas grandes provincias trigueras de otra época, como Malleco, por ejemplo?

Creo que no habría necesidad de incorporar nuevos campos a los cultivos agrícolas, si se tuviera el cuidado de dirigir esta industria con un criterio científico y se procurara evitar la erosión de los suelos. Es algo inaudito que nuestras autoridades, debido a la falta de recursos, no hayan podido evitar este verdadero cáncer de la tierra chilena, que es la erosión.

Honorable Cámara, prestaremos nuestro concurso a toda idea que signifique ayudar a esta gran industria nacional. Cualquiera iniciativa, cualquier proyecto de ley que se presente en este sentido, encontrará en los bancos radicales el respaldo necesario, porque estamos convencidos, más que nadie, que esta industria madre ha sido, hasta cierto punto, preterida en la atención que ella reclama para su perfecto desarrollo y para poder atender a la alimentación nacional.

El señor MORALES CAÑAS (Vicepresidente).— ¿Me permite, Honorable Diputado? Ha terminado el tiempo del Comité Radical.

Le corresponde el turno siguiente al Comité Liberal.

El señor DONOSO.— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor MORALES CAÑAS (Vicepresidente).— Puede usar de ella Su Señoría.

El señor DONOSO.— Señor Presidente, es indudable que el problema agrícola nacional es gravísimo. Si pensamos que Chile, con una superficie de 750 mil kilómetros cuadrados, no es capaz de alimentar a una población que no alcanza a los 6 millones de habitantes, se puede comprender fácilmente que nos encontramos ante un fenómeno que debe preocupar preferentemente la atención de los gobernantes y legisladores. Desgraciadamente, Honorable Cámara, poco o nada se ha hecho en los últimos años y poco o nada vemos que se anuncia como programa futuro por quienes se aprestan para tomar la dirección de este país.

En realidad, alarma comprobar que, a pesar de que han venido a Chile técnicos extranjeros y muchas delegaciones que han publicado informes y desarrollado otras actividades, de las cuales nos ha dado cuenta la prensa diaria, no haya habido un Ministro de Estado que haya sido capaz de transformar esos antecedentes en iniciativas de carácter legal, para dar solución a este trágico problema, que es fundamental para la economía nacional. Mucho nos enorgullecemos del progreso industrial del país; pensamos que con las usinas de Huachipato, que darán forma al hierro que guardan las entrañas de nuestra tierra; que con la Fundición de Palpote, que nos permitirá aprovechar nuestro cobre; que con el petróleo que se descubre en el extremo sur de nuestro territorio, estamos conquistando nuestro futuro. Sin embargo, señor Presidente, este futuro que nos parece luminoso, también nos presenta este otro Carl, que resta brillo a su fisonomía del mañana: este Carl, que es grave, que es trágico y que es vergonzoso, porque no cabe explicación alguna que justifique que Chile, con una superficie de 750.000 kilómetros cuadrados, no pueda alimentar a una población que no llega a los 6.000.000 de habitantes. Si entramos a analizar las causas de este problema, debemos convenir que lo que han manifestado aquí otros Honorables Diputados, es fundamental para descubrir los derroteros a través de los cuales debemos dar solución a este interrogante que se plantea en la vida nacional.

De los 750 mil kilómetros cuadrados que abarca nuestro territorio, sólo tenemos 5.900.000 hectáreas de terreno de cultivo, y de esta superficie, destinada a la explotación agrícola, solamente 1.400.000 hectáreas están sujetas a cultivos anuales; 1 millón de hectáreas a praderas artificiales, y 400 mil hectáreas a viñedos y otras plantaciones. O sea, señor Presidente, sólo una parte insignificante de nuestro territorio está hoy bajo un sistema agrícola moderno más o menos intensivo. Y mientras tanto, señor Presidente, nada se hace, porque los últimos Gobiernos,

junto con impulsar el proceso de industrialización del país, debieron haber realizado un amplio y activo plan de riego. Y digo esto, señor Presidente, porque no es posible que nos contentemos, como hasta ahora, con los estudios que hacen minuciosamente y con mucha dedicación los Ingenieros de la Dirección General de Obras Públicas. Es necesario que estos estudios se conviertan en realidades; que la cifra marcada en el papel se convierta en el impulso del chuzo que abre el canal, a fin de que el suelo seco reciba el agua vivificante que multiplique la fertilidad que guardan sus entrañas.

Es necesario, señor Presidente, que todo esto se haga; pero que se haga de verdad, en las mejores condiciones, pensando que Chile debe encarar un futuro agrícola, cuya realidad es indispensable.

Peró nada de esto ocurre, señor Presidente. Vemos muchos números, muchos proyectos, muchas declaraciones publicadas en los diarios; pero nada se hizo en el Gobierno pasado y nada se hará en el Gobierno por venir, porque si los futuros gobernantes, los que se aprestan para asumir el Poder, tuvieran propósitos concretos al respecto, ya deberían haberlo anunciado, alzando una voz de esperanza que impidiera seguir mirando con tristeza el mañana de la nación.

Señor Presidente, si consideramos algunos rubros de la producción agrícola, esto nos parece aún más trágico.

En materia de carne, tenemos en este momento solamente 2.331.000 cabezas de vacunos y 6.500.000 cabezas de ovinos. En cambio, Uruguay, que tiene solamente una superficie de 180.000 kilómetros cuadrados, en una extensión cultivable más o menos como la nuestra, cuenta con 8.297.000 vacunos y 23.646.000 ovinos. ¿A qué se debe esta diferencia? ¿No es esto absurdo?

Cuando nosotros miramos el mapa de la América del Sur, observando nuestro largo perfil territorial y lo comparamos con la pequeña superficie de Uruguay, ¿podríamos imaginarnos este estado de postro de nuestra ganadería?

Y si de la carne pasamos al trigo, ¿qué vemos?

Que tenemos un déficit anual de 2.200.000 quintales métricos, y que tenemos que gastar, en cubrir este déficit alimenticio, 30.000.000 de dólares anualmente. En cambio, a nuestros agricultores hemos pagado este año un precio de poco más de 600 pesos por cada quintal métrico de trigo, y al productor extranjero, cerca de 1.500 pesos por el mismo quintal. En otras palabras, por carecer nuestro país de una verdadera política agraria, premiamos al productor extranjero. Esto es, pues, otro rubro grave en los déficit de nuestra economía.

Si analizamos todos los rubros de los cultivos agrícolas, uno a uno, veremos que señalan esta misma situación, esta misma falta de orientación, esta misma ausencia de directiva.

El señor REYES (don Juan de Dios).— ¿Me permite, señor Presidente? Estimo que las observaciones que está formulando el Honorable señor Donoso son muy interesantes, y que podría prorrogarse el tiempo, a ocupar el del Comité Conservador, tal vez cediendo, el Honorable señor Barrientos, parte del de Su Señoría.

El señor MORALES CAÑAS (Vicepresidente).— No hay número suficiente en la Sala para tomar acuerdos, Honorable Diputado.

El señor REYES (don Juan de Dios).— Peró el Comité Conservador podría ceder parte de su tiempo.

El señor MORALES CAÑAS (Vicepresidente).— Oportunamente solicitaré el acuerdo de la Sala, Honorable colega.

El señor BARRA.— Que se llame por media hora.

El señor DONOSO.— El Honorable señor Peñafiel, quiere dar algunos antecedentes.

El señor MORALES CAÑAS (Vicepresidente).— Con la venia del Honorable señor Donoso, tiene la palabra el Honorable señor Peñafiel.

El señor PEÑAFIEL.— Uno de los temas que se ha tratado en esta sesión y que alcanzaría para varias sesiones más dado el interés que tiene, es el del regadío. En realidad, este tema sólo ha sido abordado superficialmente.

El señor BARRA.— ¿Me permite una interrupción Su Señoría?

El señor PEÑAFIEL.— Cómo no, Honorable Diputado.

El señor BARRA.— Concuerdo con Su Señoría en que tiene mucha importancia el tema al cual se están refiriendo (pero no le da pena ver cómo los bancos de los parlamentarios que citaron a esta sesión están casi vacíos, que no hay ninguno aquí?)

El señor DONOSO.— ¿Cómo no estamos aquí? ¿Acaso no están presentes los Honorables señores Jensen, Prieto, Bulnes, Rivera, Errázuriz, Curtis y Reyes? Estamos casi todos.

El señor BARRA.— Pero faltan otras personas que nos habría agradado mucho que hubieran escuchado el desarrollo de este tema.

HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor PEÑAFIEL.— Es de lamentar también de que a esta sesión, como lo hizo presente un honorable colega, no hubieran venido los señores Ministros cuyas funciones tienen atinencia con este tema.

El señor MONTAÑA.— ¿Y los Invitaron?

El señor PEÑAFIEL.— Yo no soy la persona encargada de Invitar a los Ministros.

HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ.

El señor PEÑAFIEL.— Me voy a referir a un tema que realmente interesa a la región que represento.

Durante ocho años, señor Presidente, las provincias de Coquimbo y Atacama han sufrido de una sequía de gran intensidad, debido a la cual los campos se desdoblaron totalmente de ganado y los agricultores han tenido, incluso, que vender sus maquinarias agrícolas para poder hacer frente, aunque sea en parte, a estas enormes pérdidas. Por eso, Honorable Cámara, hace pocos momentos protesté por el hecho de que no hubiera maquinarias agrícolas para vender a los agricultores, en circunstancias que hay en las aduanas del país.

En las provincias de Coquimbo y Atacama, que tengo la oportunidad de recorrer con bastante frecuencia, he podido comprobar la necesidad enorme que existe de maquinaria agrícola. Los agricultores recorren las diferentes plazas del comercio pidiendo estos implementos, sin que puedan ver satisfechas sus demandas. Ellos no han podido sembrar todo el trigo que estaban en condiciones de cultivar, aprovechando este año lluvioso, debido, única y exclusivamente, a la falta de maquinaria, porque, como lo hice presente,

se vieron obligados a vender parte de ella para vivir en los años de sequía.

El Departamento de Riego de la Dirección General de Obras Públicas tiene un plan de regadío del país que pugna, desde hace algún tiempo, por poner en ejecución desde el extremo norte hasta la zona que queda un poco al sur del río Cautín. Sin embargo, señor Presidente, los diversos Gobiernos no le han dado la debida importancia, ni han buscado los recursos necesarios para llevarlo a cabo.

En la provincia de Coquimbo, donde deben existir cuatro o cinco tranques, hay solamente dos.

Este año, que ha sido lluvioso, las aguas se han perdido. Si hubieran existido esos tranques, las aguas se habrían podido almacenar para los años de sequía. Sin embargo, esto no se ha podido hacer, porque no se ha puesto en ejecución ese plan de regadío.

Incluso, hay Departamentos administrativos que en estas labores se hacen fuego unos con otros. En efecto, la Corporación de Fomento de la Producción también cuenta con un Departamento de Riego, al igual que el Ministerio de Obras Públicas. Muchas veces hemos visto en la prensa y en esta misma Honorable Cámara, que se producen verdaderas contiendas de competencia entre los funcionarios de uno y otro Departamento, acerca de quién puede hacer más y sobre quién puede obtener más dinero.

Esto ya lo vimos en años anteriores, cuando el "Snare" fué contratada por la Corporación de Fomento de la Producción para poner en práctica un plan de regadío en el norte, en circunstancias que el Departamento de Riego del Ministerio de Obras Públicas tenía ya confeccionado el suyo. Sin embargo, aquel plan no se hizo conforme a los antecedentes que tenía dicho Departamento, sino que lo hicieron los técnicos extranjeros que trajo la "Snare". Más adelante, la misma "Snare" contrató los técnicos de ese Departamento para hacer las obras que ella no pudo realizar.

Los Gobiernos venideros deben abocarse a la tarea de elaborar un plan de regadío para todo el país, que permita evitar, aunque sea en parte, las enormes pérdidas que significan, principalmente para la zona norte, las sequías continuas y periódicas que azotan aquellas regiones.

Muy agradecido, Honorable colega.

El señor DONOSO.— Continuó, señor Presidente.

Las observaciones que ha hecho el Honorable señor Peñafiel respecto de la situación del norte, vienen a confirmar lo que he venido manifestando.

Y si queremos tocar otro de los problemas agrícolas, podemos referirnos al de la erosión, que ya fué mencionado aquí. ¿Sabe la Honorable Cámara que en las provincias de Malleco, Cautín y Bio-Bío hay un millón 500 mil hectáreas que están en peligro de perderse para el cultivo agrícola por la erosión, sin que haya una política agraria que detenga este nuevo mal?

¿Sabe que en toda la costa de la zona central se comienza a manifestar este fenómeno de la erosión, y que hay 2 millones 500 mil hectáreas amenazadas por este peligro?

Chile en esta forma sacrifica el pan para el mañana de sus hijos.

El señor MORALES CAÑAS (Vicepresidente).— ¿Me permite, señor Diputado?

Ha terminado el tiempo del Comité Liberal. Corresponde el turno siguiente al Comité Conservador.

El señor BARRIENTOS (don Enrique).— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor MORALES CAÑAS (Vicepresidente).— Tiene la palabra, Su Señoría.

El señor BARRIENTOS (don Enrique).— Señor Presidente, el tema que en estos instantes está tratando la Honorable Cámara, es de enorme y vital importancia para el país. Evidentemente, para abordar este problema en toda su magnitud, habría que desarrollarlo en nuevas sesiones especiales, en que se contara con la asistencia del señor Ministro de Agricultura...

El señor PEÑAFIEL.— Y del señor Ministro de Obras Públicas y Vías de Comunicación.

El señor BARRIENTOS (don Enrique).— ...para que, en ella, se dieran a conocer todos los datos de orden técnico y las razones por las cuales Chile atraviesa por un período de crisis en la producción de artículos de consumo.

El desarrollo del plan agrario en nuestra República necesita, ante todo, de filmitada tranquilidad; requiere el respaldo de un Gobierno serio y un espaldarazo fuerte en la política de créditos.

La agricultura en nuestro país no puede prosperar ni marchar hacia mejores días, si no nos preocupamos, en forma preferente, de otorgar créditos a largos plazos y a bajos intereses. Como muy bien decía el Honorable señor Barrientos, don Quintín, los actuales créditos bancarios, por lo general a noventa días y a altos intereses, tienden, forzosamente, por causa natural y lógica, a destruir toda iniciativa de desarrollo y fomento de un plan agrario en beneficio del país.

Para que nuestro país pueda marchar, en el futuro, hacia un mayor desarrollo agrícola, es necesario también incorporar, en forma decidida, la técnica en las actividades agrícolas.

Se ha citado por el Honorable señor Barrientos, don Quintín, colega de provincia, el ejemplo de la región de Osorno, que, por el empuje de sus habitantes y por el interés de todos sus agricultores progresistas, ha incorporado gran parte de la técnica a las actividades agrarias. Así hemos llegado a tener en el día de hoy uno de los mejores rendimientos del trigo.

También es necesario, dentro de estos estudios técnicos, fomentar el establecimiento de estaciones genéticas y experimentales, que nos permitan llegar, en un día no lejano, a la obtención de variedades agrícolas resistentes a ciertas enfermedades, de mayor rendimiento y de un período de desarrollo precoz.

Necesitamos también centralizar las actividades agrícolas.

No podemos pretender desarrollar una política agraria en nuestro país, si mantenemos, como hoy día, distintos organismos que se relacionan con la agricultura; es preciso que exista una dirección fuerte y centralizada, capaz de desarrollar, por sí sola, determinados planes agrarios. Hay actualmente dispersión de fuerzas, de dineros, etcétera.

Me parece que es necesario, para poder seguir hablando sobre política agraria, escuchar en esta sesión a los hombres que colaborarán con el nuevo Gobierno en una fecha próxima. Habría sido muy del agrado del Diputado que habla, escuchar en esta sesión, la voz del Partido Agrario, que dice defendiendo,

y sentirse tan ligado a los intereses de la agricultura... El señor BARRUETO (Don Edgardo). - Así es, Honorable Diputado. El señor STEGMANN. - Y así será siempre. El señor BARRIENTOS (Don Enrique). - No lo dudo. El señor ECHAVARRI. - Todavía no le corresponde usar de su turno al Comité Independiente. El señor STEGMANN. - A su debido tiempo, le vamos a contestar. El señor BARRIENTOS (Don Enrique). - De aquí el interés del Diputado que habla por escuchar a Sus Señorías, para poder orientar nuestras ideas en esta materia. El señor BARRUETO (Don Edgardo). - Si se hubiera citado a esta sesión con tiempo, se habría podido acumular algunos antecedentes sobre esta materia. El señor BARRIENTOS (Don Enrique). - Como decía, señor Presidente, al comenzar mis observaciones, la agricultura necesita de tranquilidad, que se le ayude con seriedad y regule el respaldo del Gobierno, para poder desarrollarse, progresar y llegar algún día a satisfacer el consumo del país. Concuerdo perfectamente con la mayor parte de las ideas que sobre esta materia han expuesto mis Honorables colegas; pero sostengo, al mismo tiempo, que lo fundamental es iniciar una nueva política de créditos en nuestro país. En segundo lugar, es indispensable aplicar toda la técnica necesaria a la agricultura, con el objeto de obtener variedades vegetales de mayor rendimiento y de mayor resistencia a las enfermedades. Como me parece que en esta sesión no podemos tratar estos problemas con toda amplitud -porque para ello necesitamos de un tiempo mucho mayor, y precisamos, además, la presencia de las personas que, en pocos días más, tendrán en sus manos la aplicación de un plan agrícola-, voy a renunciar al resto de mi tiempo. El señor ECHAVARRI. - ¿Podría cedernos ese tiempo? El señor BARRIENTOS (Don Enrique). - Siempre que ocupe sólo dos minutos, no tengo inconveniente en concederle una interrupción. El señor ECHAVARRI. - Todo el resto de su tiempo lo podría ceder al Partido Agrario, Honorable Diputado, para sumarlo al del Comité Independiente. Yo quiero contestar al Honorable colega señor Enrique Barrientos su referencia a los representantes agrarios en esta Honorable Cámara. Sin desconocer el apoyo... El señor AGUIRRE. - Se refirió a los Diputados Agrarios que colaborarán con el futuro Gobierno, Honorable colega. El señor ECHAVARRI. - Eso está en conocimiento de todos. -HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ. El señor BARRIENTOS (Don Quintín). - El señor Aguirre, decía Honorable Diputado. El señor ECHAVARRI. - Le concedería una interrupción si me la solicitara en forma correcta. El señor BARRIENTOS (Don Quintín). - Se la estoy solicitando, Honorable colega. El señor ECHAVARRI. - Muy bien, Honorable Diputado. El señor BARRIENTOS (Don Quintín). - El Honorable colega don Enrique Barrientos, cuando denantes se refería a la política agraria del próximo Gobierno, deseaba conocer la opinión del Partido Agrario que colaborará con él. El señor ECHAVARRI. - En su oportunidad, contestaré al Honorable colega; en este momento estoy haciendo un alcance a la observación de fondo que ha hecho en su intervención el Honorable señor Barrientos. Creo, señor Presidente, que en este caso, se debe reconocer el apoyo de los distintos sectores de la Cámara que prestaron su aprobación a los artículos 169 y 170 de la ley N.º 10.343. No hay que olvidar que la aprobación de la rebaja del cincuenta por ciento en el precio de los abonos, se debió principalmente a las gestiones realizadas por la Sociedad que cobija a todos los productores de trigo y que preside el Honorable colega don Arnoldo Stegmann. Quiero destacar este hecho porque, en mi concepto, una de las grandes tareas -aunque aparentemente no se le haya dado toda la importancia que tiene para el futuro progreso de este país- es, precisamente, la que consiste en solucionar el déficit triquero por nuestros propios medios. Puedo asegurar a esta Honorable Corporación que los pueblos no encuentran su felicidad, sino proporcionalmente y en razón directa de cuánto son capaces de producir por sí mismos, sobre todo en lo que se refiere a productos alimenticios para el consumo de sus habitantes. Por esto, Honorables colegas, quiero destacar la importancia que tiene esta sesión, aunque no se haya llegado a este recinto, como diversos Honorables Diputados lo han hecho con todos los antecedentes del caso. Este es el primer paso para solucionar los problemas agrarios. No se trata de remediar pecuniariamente la situación de los productores, sino de ayudar a la agricultura, a fin de que ésta, con un mayor rendimiento en su producción, colabore al mejor proveer de Chile. Nosotros creemos que, con la mejor buena fe, los Gobiernos que se han sucedido en los últimos años han cometido un grave error, cual es el de ir a una industrialización que ha significado, en cierto modo, invertir tierras superiores a las que el país puede distraer, en una industrialización como la que se ha desarrollado en los últimos tiempos. En este sentido, quiero expresar mi pensamiento con un ejemplo. Estimo que las obras de industrialización, como por ejemplo Huachipato, que produce artículos de acero de consumo interno, pero cuya producción está principalmente encaminada a la exportación, no dan los beneficios que el país, que la ciudadanía toda espera de ellas. Si se desduda el Gobierno de realizar una política de producción agropecuaria en torno de las zonas industriales, producción que sea capaz de abastecer las necesidades de alimento o de consumo de las grandes concentraciones obreras que trabajan en ellas. Dicho en otras palabras, si nosotros necesitamos cambiar las divisas que recibimos por la exportación de acero, por alimentos, ya sea trigo, carne, etcétera, para

na para que el panadero le entregue 100 kilos de pan. El alza en el precio del trigo podría ser lógicamente absorbida por las panaderías, siempre que a éstas se les permitiese mecanizar sus sistemas de elaboración, y con ello bajaría el pan en un 20 por ciento. Pero -añadiré, Honorables colegas- son los mismos obreros panificadores quienes se oponen a esta mecanización, porque se verían abocados a la cesantía de una parte de ellos. Es decir, que cinco mil obreros en Santiago mantienen en jaque a toda una población de 8 millones de habitantes, obligándoles a consumir un pan caro. Esto me parece que es un abuso y una aberración que el Gobierno actual o cualquiera no puede seguir tolerando. Quiero terminar, Honorable Cámara, debido a la premura del tiempo, haciendo votos para que el nuevo Gobierno, que se iniciará el 3 de noviembre, tenga en cuenta las necesidades de la agricultura nacional, especialmente respecto a los créditos y a los abonos. Es indispensable que los créditos se otorguen de acuerdo con las modalidades propias de la agricultura. No es posible que se otorguen solamente a 90 días, como se hace ahora, sino a 18 meses o más, según el ritmo de la explotación. El señor BARRA. - Pido la palabra, señor Presidente. El señor ECHAVARRI. - Pido la palabra, señor Presidente. El señor MORALES CANAS (Vicepresidente). - Puede usar de la palabra el Honorable señor Barra. El señor Barra. - Señor Presidente, en primer lugar, en nombre de los parlamentarios socialistas y de acuerdo con un encargo de nuestros Honorables colegas falangistas, quiero dejar estampada nuestra protesta por el procedimiento que se ha utilizado para conseguir una segunda finalidad. No discuto, ni tampoco quiero inferir la ofensa a mis Honorables colegas, de decir que el problema agrario no tiene importancia. La tiene, indudablemente. Pero recurrir a este procedimiento con el objeto de anular las sesiones que tiene programadas la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia para tratar la derogación de la Ley de Defensa de la Democracia, no me parece una cosa seria, porque esto, hasta cierto punto, desprestigia a la Honorable Cámara. Seguramente hay otros procedimientos más correctos para conseguir lo mismo. He observado el esfuerzo, el interés e incluso los conocimientos de los cuales han hecho gala algunos de mis Honorables colegas, unos porque son latifundistas durante largos años; otros, porque han estado ligados a instituciones relacionadas con el problema agrícola; pero ni con el aporte de su ciencia se ha logrado dar a esta reunión la seriedad que debería tener. No me explico la queja de los Honorables colegas por la ausencia de esta Sala del señor Ministro de Agricultura. Se comete una injusticia con ello, pues el señor Ministro no está aquí sencillamente porque no sabía de la conflagración producida para citar a esta sesión. Si hubiera estado en antecedentes, seguramente habría venido. Señor Presidente, aparte de la situación a que me he referido, quiero dejar establecida mi opinión personal frente al problema en debate. Yo conozco el problema agrario solamente en mi calidad de dirigente obrero, pero siempre me ha llamado la atención, desde que soy parlamentario, algo que encuentro extraño. Antes del Gobierno de 1938, antes del triunfo del Gobierno del Frente del Pueblo... El señor CURTI. - ¡No faltaban alimentos! El señor Barra. - gobernó la derecha económica... El señor CURTI. - ¡Chile era exportador de trigo! El señor Barra. - ...y un gran porcentaje de la gente que tiene preponderancia extraordinaria en la agricultura. Estuvo en sus manos la explotación de la tierra por más de cien años... El señor CURTI. - ¡Se exportaba trigo! El señor Barra. - Si se exportaba, era porque el obrero comía menos y ganaba salarios miserables. ¡Por eso Sus Señorías tenían la oportunidad de mandar a sus niños a estudiar a París, Londres, Nueva York, y vendían los fondos todos los años para comprar otros en seguida... El señor CURTI. - ¡Puras historias! El señor Barra. - Y resulta ahora una cosa curiosa: ¡toda la culpa del déficit y de los problemas que existen en la agricultura la tienen los últimos Gobiernos, que han sido el producto directo o indirecto de la voluntad del pueblo! ¡Esto es muy curioso! Se habla de que antes se exportaba trigo, pero era porque el pueblo comía menos y no tenía tampoco el estándar de vida que tiene ahora, que es muy superior. He sido consejero de la Caja de Crédito Agrario y me consta que a esa Caja, como a la Corporación de Fomento, que también algo ha hecho por la agricultura, recurren señores de grandes apellidos, con capitales de 30 ó 50 millones de pesos, y que, sin embargo, van a solicitar préstamos mil o un millón de pesos para hacer barbechos. El señor CURTI. - Los tienen en tierras esos millones. El señor Barra. - Señor Presidente, la Caja de Crédito Agrario actualmente no presta servicios a los pequeños agricultores, sino a los grandes, porque ellos tienen influencia. El señor IZQUIERDO. - No es verdad... El señor Barra. - Una excepción constituyen los agricultores de la provincia de Osorno, cuyos terrenos tienen un buen rendimiento. Esto lo conozco realmente, porque cuando fui consejero de la Caja de Crédito Agrario tuve oportunidad de estudiar los balances presentados a dicha institución. Pues bien, señor Presidente, el buen rendimiento obtenido en esa región se debe a que los agricultores son progresistas, porque usan métodos y fertilizantes adecuados... El señor ECHAVARRI. - Los agricultores de Cautín también son progresistas, como los de Osorno. -HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ. El señor Barra. - Señor Presidente, los agricultores de Cautín son muy curiosos. El señor BARRUETO (Don Edgardo). - Son progresistas. El señor Barra. - Cuando no llueve, hay ruina, y cuando llueve mucho, también hay ruina para ellos. -HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ. El señor MORALES CANAS (Vicepresidente). - Honorables señores Diputados, el Honorable señor Barra no desea ser interrumpido. El señor Barra. - Señor Presidente, yo no sé por qué mis Honorables colegas agrari-

na para que el panadero le entregue 100 kilos de pan. El alza en el precio del trigo podría ser lógicamente absorbida por las panaderías, siempre que a éstas se les permitiese mecanizar sus sistemas de elaboración, y con ello bajaría el pan en un 20 por ciento. Pero -añadiré, Honorables colegas- son los mismos obreros panificadores quienes se oponen a esta mecanización, porque se verían abocados a la cesantía de una parte de ellos. Es decir, que cinco mil obreros en Santiago mantienen en jaque a toda una población de 8 millones de habitantes, obligándoles a consumir un pan caro. Esto me parece que es un abuso y una aberración que el Gobierno actual o cualquiera no puede seguir tolerando. Quiero terminar, Honorable Cámara, debido a la premura del tiempo, haciendo votos para que el nuevo Gobierno, que se iniciará el 3 de noviembre, tenga en cuenta las necesidades de la agricultura nacional, especialmente respecto a los créditos y a los abonos. Es indispensable que los créditos se otorguen de acuerdo con las modalidades propias de la agricultura. No es posible que se otorguen solamente a 90 días, como se hace ahora, sino a 18 meses o más, según el ritmo de la explotación. El señor BARRA. - Pido la palabra, señor Presidente. El señor ECHAVARRI. - Pido la palabra, señor Presidente. El señor MORALES CANAS (Vicepresidente). - Puede usar de la palabra el Honorable señor Barra. El señor Barra. - Señor Presidente, en primer lugar, en nombre de los parlamentarios socialistas y de acuerdo con un encargo de nuestros Honorables colegas falangistas, quiero dejar estampada nuestra protesta por el procedimiento que se ha utilizado para conseguir una segunda finalidad. No discuto, ni tampoco quiero inferir la ofensa a mis Honorables colegas, de decir que el problema agrario no tiene importancia. La tiene, indudablemente. Pero recurrir a este procedimiento con el objeto de anular las sesiones que tiene programadas la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia para tratar la derogación de la Ley de Defensa de la Democracia, no me parece una cosa seria, porque esto, hasta cierto punto, desprestigia a la Honorable Cámara. Seguramente hay otros procedimientos más correctos para conseguir lo mismo. He observado el esfuerzo, el interés e incluso los conocimientos de los cuales han hecho gala algunos de mis Honorables colegas, unos porque son latifundistas durante largos años; otros, porque han estado ligados a instituciones relacionadas con el problema agrícola; pero ni con el aporte de su ciencia se ha logrado dar a esta reunión la seriedad que debería tener. No me explico la queja de los Honorables colegas por la ausencia de esta Sala del señor Ministro de Agricultura. Se comete una injusticia con ello, pues el señor Ministro no está aquí sencillamente porque no sabía de la conflagración producida para citar a esta sesión. Si hubiera estado en antecedentes, seguramente habría venido. Señor Presidente, aparte de la situación a que me he referido, quiero dejar establecida mi opinión personal frente al problema en debate. Yo conozco el problema agrario solamente en mi calidad de dirigente obrero, pero siempre me ha llamado la atención, desde que soy parlamentario, algo que encuentro extraño. Antes del Gobierno de 1938, antes del triunfo del Gobierno del Frente del Pueblo... El señor CURTI. - ¡No faltaban alimentos! El señor Barra. - gobernó la derecha económica... El señor CURTI. - ¡Chile era exportador de trigo! El señor Barra. - ...y un gran porcentaje de la gente que tiene preponderancia extraordinaria en la agricultura. Estuvo en sus manos la explotación de la tierra por más de cien años... El señor CURTI. - ¡Se exportaba trigo! El señor Barra. - Si se exportaba, era porque el obrero comía menos y ganaba salarios miserables. ¡Por eso Sus Señorías tenían la oportunidad de mandar a sus niños a estudiar a París, Londres, Nueva York, y vendían los fondos todos los años para comprar otros en seguida... El señor CURTI. - ¡Puras historias! El señor Barra. - Y resulta ahora una cosa curiosa: ¡toda la culpa del déficit y de los problemas que existen en la agricultura la tienen los últimos Gobiernos, que han sido el producto directo o indirecto de la voluntad del pueblo! ¡Esto es muy curioso! Se habla de que antes se exportaba trigo, pero era porque el pueblo comía menos y no tenía tampoco el estándar de vida que tiene ahora, que es muy superior. He sido consejero de la Caja de Crédito Agrario y me consta que a esa Caja, como a la Corporación de Fomento, que también algo ha hecho por la agricultura, recurren señores de grandes apellidos, con capitales de 30 ó 50 millones de pesos, y que, sin embargo, van a solicitar préstamos mil o un millón de pesos para hacer barbechos. El señor CURTI. - Los tienen en tierras esos millones. El señor Barra. - Señor Presidente, la Caja de Crédito Agrario actualmente no presta servicios a los pequeños agricultores, sino a los grandes, porque ellos tienen influencia. El señor IZQUIERDO. - No es verdad... El señor Barra. - Una excepción constituyen los agricultores de la provincia de Osorno, cuyos terrenos tienen un buen rendimiento. Esto lo conozco realmente, porque cuando fui consejero de la Caja de Crédito Agrario tuve oportunidad de estudiar los balances presentados a dicha institución. Pues bien, señor Presidente, el buen rendimiento obtenido en esa región se debe a que los agricultores son progresistas, porque usan métodos y fertilizantes adecuados... El señor ECHAVARRI. - Los agricultores de Cautín también son progresistas, como los de Osorno. -HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ. El señor Barra. - Señor Presidente, los agricultores de Cautín son muy curiosos. El señor BARRUETO (Don Edgardo). - Son progresistas. El señor Barra. - Cuando no llueve, hay ruina, y cuando llueve mucho, también hay ruina para ellos. -HABLAN VARIOS SEÑORES DIPUTADOS A LA VEZ. El señor MORALES CANAS (Vicepresidente). - Honorables señores Diputados, el Honorable señor Barra no desea ser interrumpido. El señor Barra. - Señor Presidente, yo no sé por qué mis Honorables colegas agrari-

MONTAS Y COMPETIDORES PARA LAS CARRERAS DEL PROXIMO DOMINGO EN AMBOS HIPODROMOS

CLUB HIPICO

- PRIMERA CARRERA. - 1.200 metros. - A las 1.30 P. M. 1. Chiquillo 57, L. Vargas 2. Agadir 53, E. Saavedra 3. Asturiano 53, Edo. Soto 4. Baturo 53, P. Flores 5. Danny 53, R. Cornejo 6. Barcelona 50, G. Silva 7. Colón 50, E. Salas 8. SEGUNDA CARRERA. - 1.300 metros. - A las 1.40 P. M. 1. Barzal 53, O. Valenzuela 2. Brigand 53, J. Arriagada 3. Comodato 55, A. Poblete 4. Cosmóvil 55, L. Espinoza 5. Dos de Oros 55, R. Valenzuela 6. Felicitación 55, J. E. Bravo 7. Felipe II 55, G. Silva 8. Fishing 55, L. A. Valencia 9. Gran Noble 55, E. Saavedra 10. Hafiz 55, R. Parada 11. Mandón 55, A. Tapia 12. Matavero 55, R. Aguilera 13. Matorra 55, E. Salas 14. Naco 55, M. Reyes 15. Oleo 55, J. Sánchez 16. San Isidro 55, J. Ortiz 17. Santillano 55, L. Rodríguez 18. Soy Patriota 55, P. Flores 19. Tado 55, J. Orellana 20. Verde 55, J. Riquelme 21. Tercera Carrera. - 1.300 metros. - A las 2.15 P. M. 1. Soneto 55, P. Flores 2. Tado 55, J. Orellana 3. Capillano 55, J. Sánchez 4. Clandestino 55, J. Arriagada 5. Coquetón 55, C. Graléz 6. Licinio 55, R. Parada 7. Charles Trenet 55, R. Madariaga 8. El 55, S. Quezada 9. El Ghazi 55, J. Riquelme 10. Elogio 55, J. Guajardo 11. Emmir 55, L. Espinoza 12. Esquilatum 55, L. Marcos 13. Gaucho Quinta 55, R. Valenzuela 14. Gigante 55, J. Olivares 15. Gran Herald 55, A. Tapia 16. Herónimo 55, R. Pérez 17. Hinder Boy 55, E. Saavedra 18. Kite 55, M. Reyes 19. Malpú 55, J. E. Bravo 20. Noche 55, O. Valenzuela 21. Pila 55, A. Poblete 22. Quecastaño 55, E. Salas 23. San Lúnes 55, H. Vergara 24. Tado 55, J. Orellana 25. Cuarta Carrera. - 1.700 metros. - A las 2.50 P. M. 1. Pálay 57, J. Riquelme 2. Gleam 54, G. Silva 3. Casino 53, R. Ledesma 4. Roldán 52, E. Saavedra 5. R. Masi 50, C. Graléz 6. Año Seco 50, L. G. Contreras 7. Barcelona 50, A. Poblete 8. Pamir 50, P. Alquieta 9. Tetrápolis 49, E. Salas 10. Quinta Carrera. - 1.600 metros. - A las 3.20 P. M. 1. Jinetes aprendices 2. Figurante 56, S. Arriagada 3. Juan Alba 56, J. Pombet 4. Tolón 56, J. Arriagada 5. Sheattan 55, Edo. Soto 6. Corrido 54, H. Vergara 7. Masanet 54, H. Galaz 8. Pargenio 54, R. Valenzuela 9. Guardamarina 53, E. Salas 10. La Perica 53, R. Pérez 11. Ortigal 53, O. Jofa 12. Chechik 52, S. Quezada 13. Moro 47, H. Venegas 14. Humbal 52, L. Rodríguez 15. Picaporte 51, H. Perera 16. Ana Karenina 50, E. Saavedra 17. Firmamento 45, P. Alquieta 18. Sol de París 50, C. Farmer 19. Verligo 45, P. Bustos 20. Chimbarongo 50, A. Allende 21. Campoflor 48, L. Vargas 22. Corcovado 47, H. Salas 23. Twinkle 46, S. Silva 24. Sexta Carrera. - 1.300 metros. - A las 4.10 P. M. 1. Valparaíso 56, G. Montes 2. Cimbra 55, O. Valenzuela 3. La Rivera 54, J. Ortiz 4. Mikado 54, G. Retamal 5. Padomán 53, G. Silva 6. Armagnac 51, R. Madariaga 7. Cronos 51, V. González 8. Symphony 51, L. Pérez 9. Avivato 51, R. Cornejo 10. Panqueque 49, M. Valenzuela 11. San Juan 51, R. Cornejo 12. Santiago 47, P. Alquieta 13. Septima Carrera. - 1.900 metros. - A las 4.50 P. M. 1. Chimilto 58, G. Retamal 2. Maestreo 57, J. Ortiz 3. Farrista 52, M. F. Silva 4. Negrina 50, J. García 5. Norwest 50, R. Madariaga 6. Joyel 49, A. Poblete 7. Sarambuco 49, R. Parada 8. Scottie 49, C. Farmer 9. Segador 49, L. Pérez 10. Excelator 48, N. N. 11. Como 47, R. Cornejo 12. Garúa 47, M. Guerrero 13. Galeo Azul 46, J. Alvarado 14. Gleam 45, F. Gatica 15. Octava Carrera. - 1.300 metros. - A las 5.30 P. M. 1. Comodor 50, G. Silva 2. San Vicente 57, J. Sánchez 3. Marzo 56, Edo. Soto 4. Pinito 55, C. Farmer 5. Molinete 54, J. Olivares 6. Sumiter 52, M. Guerrero 7. San Juan 51, R. Cornejo 8. Garibaldí 50, M. Catalán 9. Desesperado 49, L. Pérez 10. Alada 46, L. Vargas 11. Retengo 45, E. Márquez 12. Novena Carrera. - 1.300 metros. - A las 6.10 P. M. 1. Ordon 57, J. González 2. Est Bon 54, P. Flores 3. Violencia 54, R. Cornejo 4. Orinoco 58, M. Ocampo 5. Conlay 52, V. Valenzuela 6. Montevideo 52, C. Farmer 7. Abetti 51, E. Salas 8. Conrado 51, E. Saavedra 9. Kurrin 50, R. Parada 10. Baturo 48, L. G. Contreras 11. Discovery 45, G. Silva 12. Héroe 45, R. Cornejo 13. Engaño 45, J. Riquelme 14. Decima Carrera. - 1.600 metros. - A las 6.55 P. M. 1. Hierro Viejo 56, J. E. Bravo 2. Sierra Life 50, M. Valenzuela

HIPODROMO CHILE

- DOMINGO 5 DE OCTUBRE DE 1952 PRIMERA CARRERA. - 1.200 metros. - A las 1.30 P. M. 1. Huape 54,5, R. Ramos 2. L. Knocker 54,5, L. Marcos 3. Chacarita 54, O. Jaña 4. Chiquillo 57, L. Vargas 5. Jean-Maddou 54, J. Pizarro 6. Que Pelis 54, E. Muñoz 7. Llorosa 52, Edo. Soto 8. Matorra 55, J. Pombet 9. Pargenio 54, J. Aravena 10. Mataquito 50,5, C. Farmer 11. Ambrosoli 50, A. Díaz 12. El Chiguito 50, S. Allende 13. Lancha 50, J. Bustos 14. Lermontov 50, J. Cornejo 15. Armadora 48,5, C. Benavides 16. Rutillante 48,5, Jn. García 17. Barzal 48, P. Bustos 18. SEGUNDA CARRERA. - 1.200 metros. - A las 1.35 A. M. 1. Alcidién 56, R. Contreras 2. Amorizado 56, J. Riquelme 3. Ch. Trenet 56, R. Madariaga 4. El Morcho 56, Edo. Soto 5. Felipe II 54, R. Parodi 6. Fortalecido 56, N. N. 7. Fraco 56, J. Aravena 8. Jalón 56, J. Pizarro 9. Jales 56, P. Díaz 10. Los Leones 56, H. Galaz 11. Mariposa 56, J. Pizarro 12. Memphis 56, L. Marcos 13. Montgoite 56, Jn. González 14. Motín 56, B. Moreira 15. Pargenio 54, J. Aravena 16. Pambulo 56, R. Aguilera 17. Salameo 56, R. Ledesma 18. Tercera Carrera. - 1.200 metros. - A las 9 A. M. 1. Abadía 56, J. Ortiz 2. Arán 56, R. Montoya 3. Brigand 56, J. Arriagada 4. Camonte 56, H. Galaz 5. Casapico 56, Jn. González 6. Caudito 56, E. Salas 7. Cubano 66, J. Olivares 8. El Esfuerzo 56, Edo. Soto 9. El Pelicudo 56, P. Bustos 10. Enkaday 56, J. Aravena 11. Gran Herald 56, A. Tapia 12. Hean Marlet 56, E. Saavedra 13. Humbal 56, L. Rodríguez 14. Humbal 56, R. Contreras 15. Negroso 56, V. Ordoñez 16. Paltroque 56, O. Valenzuela 17. Peleponeso 56, R. Aguilera 18. Pre-Fresco 56, J. Pizarro 19. Wunderhorn 56, F. Pizarro 20. Cuarta Carrera. - 1.400 metros. - A las 9.35 1. Noveno 50, R. Parodi 2. Mahatma 58, A. Tapia 3. Qué Más Da 56, R. Parada 4. Zumbador 56, O. Olivares 5. En Jaque 53, M. F. Silva 6. Ag. Seguro 52,5, M. Ocampo 7. Enriqueado 52, J. Sánchez 8. Cholo 50,5, Edo. Soto 9. Está Bien 50, V. González 10. Ardilla 49, C. Farmer 11. Choroy 48,5, N. N. 12. Rocio 48, M. Guerrero 13. Sarmato 45, H. Pizarro 14. Tencillo 45, J. Riquelme 15. Quinta Carrera. - 1.200 metros. - A las 10.10 A. M. 1. Ovaldo 55, A. Díaz 2. Huale 54,5, J. Cornejo 3. Chimbarongo 50, S. Quezada 4. Focación 54, H. Herrera 5. Vencer 54, R. Castillo 6. Fenúco 52,5, C. Graléz 7. Loeario 52,5, N. N. 8. Artista 51,5, V. Valenzuela 9. Waritz 52,5, E. Saavedra 10. Big Red 52, J. Pombet 11. Popolicho 50,5, C. Farmer 12. Panoramá 52, R. Parodi 13. Sawady 51,5, H. Galaz 14. Sablazo 51,5, V. Ordoñez 15. Inmortal 50,5, Ig. Nuñez 16. Bertina 50, S. Quezada 17. Mercenario 50, H. Salas 18. Sexta Carrera. - 1.200 metros. - A las 10.50 A. M. 1. Jallí 55,5, J. Sánchez 2. Jennifer 54,5, R. Ledesma 3. Pileomayo 54,5, N. N. 4. Belle De 54, C. Farmer 5. Agropecuaria 50,5, J. Atala 6. Camelia 54, J. Olivares

- SEPTIMA CARRERA. - 1.200 metros. - A las 11.30 A. M. 1. Tiro 52, C. Retamal 2. Agadir 60, Edo. Rebolledo 3. Lambdon 40, S. Sánchez 4. Llanero 47, N. N. 5. Llanero 47, N. N. 6. Veroil 53, G. Betamal 7. Symphony 52,5, G. González 8. El Rosario 52, M. Ocampo 9. Ambrosoli 51, E. Poblito 10. Chulero 51, L. G. Contreras 11. Pantón 51, E. Bustos 12. Santiago 51, J. Olivares 13. Comodato 50, C. Farmer 14. Noveno 50,5, C. Graléz 15. Fulminador 50, C. Graléz 16. Guaraná 49, E. Salas 17. Fanoy 49, Edo. Soto 18. Concueta 51, R. Parodi 19. Sanguarita 47, B. Moreira 20. Carretera A. - Se correrá después de la séptima carrera. - Clásico "Juan Antonio Ríos" 1. Partido 61, J. Orellana 2. Dámazo 59, G. Silva 3. Libertad 59, R. Madariaga 4. Pineda 59, G. Retamal 5. Mission 59, A. Poblete 6. Octava Carrera. - 1.200 metros. - A las 12.10 P. M. 1. Romerillo 61, G. García 2. Francollín 55, C. Graléz 3. Francollín 55, G. Retamal 4. Camín 55, H. Herrera 5. Gullitrén 50, H. Galaz 6. Trak 55, J. Aguilera 7. Tristeza 55, V. Ordoñez 8. Tristeza 55, V. Ordoñez 9. Juitta 54,5, J. Pizarro 10. La Tocora 53,5, Jn. González 11. Novedad 53, J. Arredondo 12. Billeca 52, G. Retamal 13. Yancoana 52, E. Muñoz 14. Cháu 51, H. Salas 15. Noca 51, J. Adams 16. Campo Baso 50,5, R. Madariaga 17. Bonanza 50, J. Pombet 18. Volcanico 50, L. Pérez 19. Cambrico 49,5, Jn. García 20. Novedad 50, L. G. Contreras 21. Selvoso 49, Edo. Soto 22. Pavía 48,5, N. N. 23. Ideal 56, R. Silva 24. Choclo 54,5, G. Retamal 25. T. Blancas 53, G. Sepúlveda 26. Alegre 55, J. Bravo 27. Biete 54,5, V. Sandoval 28. Paltroque 54,5, R. Aguilera 29. Abadía 53, H. Herrera 30. Acapulco 53, Edo. Soto 31. Can 53, O. Olivares 32. Nino 53, Jn. González 33. Valenciano 53, N. N. 34. Valenciano 53, N. N. 35. Genético 52, M. Guerrero 36. Payaso 52, V. González 37. Puntero 52, J. Sánchez 38. Zermigo 52, J. Aravena 39. Nuky 51,5, E. Muñoz 40. Vaquerito 51,5, C. Graléz 41. Aventura 51, Ig. Nuñez 42. La Coppelita 51, M. Quezada 43. Santol 51, M. Valenzuela 44. Victorioso 49, H. Galaz 45. Royal Knock 50,5, J. Arriagada 46. Santa Rosa 50, M. F. Silva 47. Paltroque 49,5, S. Allende 48. Century 48,5, N. N. 49. Mui Gentil 48, Jn. García 50. Decima Carrera. - 1.200 metros. - A las 1.30 P. M. 1. Sarcos 54, M. Guerrero 2. Teo 55,5, M. Quezada 3. Canba 55, J. Adams 4. Camarero 51,5, R. Madariaga 5. Mosabelle 55, H. Galaz 6. Sarcos 54, M. Guerrero 7. Chichas 52, N. N. 8. Don Ramón 53, V. Muñoz 9. Leclere 53, V. González 10. Petato 53, N. N. 11. Pineda 52,5, J. Bravo 12. Concueta 52, C. Graléz 13. Dulzurina 52, J. Arriagada 14. Babelca 51, E. Muñoz 15. Tarugo 51, Ig. Nuñez 16. Annegretta 51, R. Ledesma 17. Viking 50, N. N. 18. Manuel 49,5, O. Jaña 19. Alentada 49, J. Pizarro 20. Alguazar 49, A. Poblete 21. España 49, C. Farmer 22. España 49, C. Farmer 23. Royal Court 48,5, M. F. Silva 24. Flingida 48, Jn. García

CONCURSO CORNER LA MEDICINA. CUANTOS CORNERS SE PRODUCIRAN EL DOMINGO QUE RELATARÁ LA AUDICIÓN "REPORTAJE AL DIA" POR LA S.N.A.? ENVÍE LAS SOLUCIONES QUE DESEE Y GANARÁ \$ 2.000 EN DINERO EFECTIVO. TRAJES DE MEDIDA Y LISTOS PARA VESTIR. CASINIERE POR METRO 10% DE DESCUENTO. SAN DIEGO 255 CRÉDITOS.

El señor Barra. - Señor Presidente, yo no sé por qué mis Honorables colegas agrari-

El señor Barra. - Señor Presidente, yo no sé por qué mis Honorables colegas agrari-

El señor Barra. - Señor Presidente, yo no sé por qué mis Honorables colegas agrari-

Artistas

ROCKTAIL INTERNACIONAL. — Tumbanas, rusas, argentinas, chilenas, una media docena de bailarinas primaverales...

ROJOS DE UNA COMIDA. — Todos no se desahaban los rojos de la fiesta que sus amigos dieron en la casa de Arrigada Augier...

¿HASTA DÓNDE? Hasta ayer, en Chile, se podía ejercer el oficio de crítico literario o crítico de teatro con absoluta libertad...

La Tierra y esperanza

James Stewart se presenta desde el martes próximo en el teatro de Santa Lucía y Continental...

JANE RUSSELL ES LA ESTRELLA DE "MACAO"

Jane Russell, regresa ahora a la pantalla, junto a Robert Montgomery, en las oscuras y misteriosas calles de Macao...

VIVIVANE ROMANCE EN "LA PECADORA"

La bella Vivivane Romance aparece en una cruda y valiente escena de tres o cuatro segundos...

MODAS Clarany

OFRECE MODELOS EXCLUSIVOS de TEMPORADA CREDITOS MERCED 788 FONO 33482

RADIOS SIN PIE

SAN PABLO 2841



HOY REPITEN OPERA "MADAME BUTTERFLY"

Hoy a las 6.15 se repitará la ópera de Puccini "Madame Butterfly", que ha constituido uno de los éxitos de Marcela de la Cerda...

INICIACION CONCURSO PARA ELEGIR MEJOR ARTISTA INFANTIL

El domingo próximo se iniciará en la ciudadela de "Coney Island" del Parque Cousiño, las presentaciones de los niños...



MANUEL POBLETE es "La Muerte" en "Eurídice", la obra de Jean Anouilh...

LOS TITERES VAN AL HOSPITAL SAN LUIS, EL VIERNES

Mañana viernes asistirán Melchor Córdova y su caravana itinerante de títeres al Hospital San Luis...

CON UNA KERMESSE INAUGURARAN CLUB TEATRAL "ANTORCHA"

Con juvenil entusiasmo los muchachos de la "Antorcha, Club Teatral", han estado preparando la kermesse...

PALOMAS ENTERNECEN AL PUBLICO FEMENINO QUE ASISTE AL "CAUPLICAN"; NUEVO Y GRANDE ACTO EUROPEO, QUE ES POESIA PURA

El sábado se hará una función extraordinaria, el estreno de la ópera de Puccini "Tosca", protagonizada por Judith Puentes...

NUEVO CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1952

Es un derroche de acción artística, movimiento, visualidad, colorido, emoción y buen gusto

Boletos numerados para las tres funciones del sábado 4 y domingo 5, se entregan desde hoy

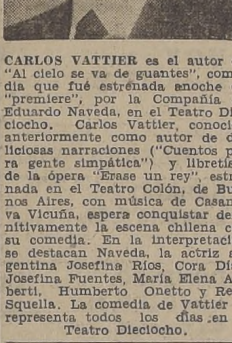
Valor cosmopolita y de gran clase luce el Nuevo Circo Las Águilas Humanas 1952...

MAÑANA LEEN OBRA DE UN NUEVO DRAMATURGO

En el Club de Autores Teatrales, que se reúne todos los viernes a las 19 horas...

En "La Reina de Sierra Morena" actúa Amparito Rivelles con J. Mistral

Más que demostradas están, en el teatro y en el cine, las extraordinarias cualidades artísticas de Amparito Rivelles...



Escandalo en la Costa Azul, reúne a Corinne Calvet con Danny Kaye

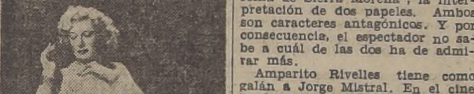
Se dice que "Escandalo en la Costa Azul" la nueva comedia de la Fox...

Estrella del "Burlisque"

Las palomas actúan al ritmo musical. En libertad, pero obedecen a los gestos de las manos...

HOY SE ENTREGAN LOS BOLETOS NUMERADOS PARA LAS TRES FUNCIONES DEL SABADO 4 Y DOMINGO 5

Las elefantitas de Sumatra acrecientan el interés de adultos y niños de Santiago...



UN GESTO DE SALVATI

A mediados de la próxima semana se repitarán en el Municipal, dos óperas a precios reducidos...

Reprisan "Mi mujer es un ángel", desde el lunes

En las funciones habituales del cine Victoria se proyectará el lunes la comedia de Paramount "Mi mujer es un ángel"...

El tambor del Bruch es cinta filmada en España

El Cine Rotativo Opera, estrenará el lunes, "El Tambor del Bruch", con Ana Mariscal y Carlos Acosta...

El ciclo de las guantes

El ciclo de las guantes, comedia de Carlos Vattier...

FRANCIA NOS ENVIA EL MEJOR FILM 1952 "Le Garçon Sauvage" RUTO DEL PECADO with MADELEINE ROBINSON FRANK VILLARD

Filmada en las calles de Angora y de Estambul ¡EL ESPIA MEJOR PAGADO DEL MUNDO! 5 dedos (Five Fingers) Robó los secretos del Cairo, de Moscú y de Teherán y los vendió al enemigo. HOY REX MATINEE VERMOUTH y NOCHE

GUÍA DEL ESPECTADOR TEATROS CIRCOS CINES

TEATROS CIRCOS CINES BALMACEDA (89768) - Rotativo desde las 14 horas: Azahares para tu boda y La niña Popoff.

TEATROS CIRCOS CINES BALMACEDA (89768) - Rotativo desde las 14 horas: Azahares para tu boda y La niña Popoff.

Danielle Darrieux y James Mason actúan juntos en "Cinco dedos"; hoy se estrena

"Cinco dedos", que hoy estrena el Teatro Rex, es la verdadera historia del más formidable ejemplo de espionaje que se haya revelado hasta la fecha.

James Mason, que desempeña el rol del fabuloso "Cicerón", cumple en este film el más importante papel de su larga carrera de actor.

"La casa bajo el mar", de Viviane Romance, se estrena esta tarde

El cine Bandera estrenará hoy una nueva película de la hermosa actriz francesa Viviane Romance. Se trata de "La casa bajo el mar", que muestra las luchas de los hombres en el fondo mismo del Océano.

Una estrella europea es la protagonista del film "Muchachas de uniforme"

Ha gustado la película "Muchachas de uniforme", que simultáneamente están exhibiendo los cines Santa Lucía y Cervantes. Su tema es escabroso, pero sutil y tierno.

SENSACIONAL DEBUT EN "VIOLIN GITANO"



Mañana, debutarán en el elegante "Violín Gitano", las hermosas bailarinas del conjunto de Marta Rivet, máxima atracción de la televisión argentina, y de los más famosos teatros y boites argentinos e internacionales.

SIGUE "QUO VADIS" EN EL METRO

La película M-G-M "Quo Vadis", que hoy jueves, una cuarta semana de exhibiciones en el Teatro Metro, en donde está siendo presentada con exclusividad.

"Cuatro mujeres en busca de un hombre", dará Retes

La Cia. de Salmes Cómicos Carmen Heredia-Eugenio Retes, nos anuncia para mañana viernes, en funciones de tarde y noche, un nuevo estreno que ha titulado "Cuatro mujeres en busca de un hombre".



"ESCUADRON BENGALI", gran drama de aventuras en la India, salvará en el desierto, son protagonizadas por Patric Knowles, Rochelle Hudson, Douglas Dumbrille y Richard Cromwell.

STEWART GRANGE Y CYD CHARISSE EN EL METRO Y DANTE

Una vez terminadas las exhibiciones de "Quo Vadis", en el Metro, la M-G-M estrenará en los teatros Metro y Dante, una producción de extraordinaria espectacularidad.

Advertisement for O. Rodríguez A. Calzado Fino, featuring a high-heeled shoe and contact information for Galeria Imperio 631.

Advertisement for Hoy Record featuring boxing matches: Walcott vs. Marciano and Florida Alcazar vs. Continental.

Música de cámara habrá el lunes en "Pro Arte"

El lunes próximo, a las 7 de la tarde, proseguirá en la sala de Pro-Arte la temporada de conciertos de cámara.

"LO QUE EL VIEJO SE LLEVO", SE REPETIRA HOY EN EL T. IMPERIO

Graciosa bajo todo punto de vista es la magnífica comedia de Lucho Córdoba, que el "amo de la risa" está dando con su compañía en el teatro Imperio.

Artistas cenarán juntos en "Pro Arte", el sábado

Este sábado a las 10 de la noche se efectuará en el Club Pro-Arte, San Antonio 15, una gran comida de camaradería.

Advertisement for Lucho Córdoba's play 'Lo que el viejo se llevó' at Teatro Imperio.

Large advertisement for 'Viviane Romance' at Teatro Bandera, featuring the film 'La Casa bajo el mar'.

Advertisement for Teatro Municipal Operatic season, listing plays like 'Mme. Butterfly' and 'Tosca'.

Advertisement for Hoy Central featuring Doris Day in 'Bajo la luz de la luna'.

Advertisement for Hoy Teatro Dieciocho featuring Eduardo Naveda in 'Al Cielo se va de Guantes'.

Advertisement for Hoy Miami featuring John Wayne in 'El Enigma' and 'Regreso a Bataan'.

Advertisement for Metro featuring 'Quo Vadis' and 'La Colosal'.

Advertisement for Rex and Victoria Petit-Rex theaters, listing various plays and contact information.

Advertisement for Hoy Cine York featuring 'Feria de la Alegría' with cartoon characters.

Advertisement for Hoy Santa Lucía Cervantes featuring 'Muchachas de Uniforme'.

